

Használati utasítás
Návod na obsluhu

Instrukcja obsługi
Návod k použití

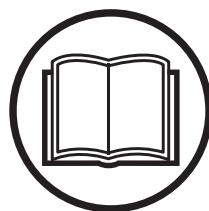
536LiHE3

Olvassa el figyelmesen a használati utasítást, és győződjön meg róla, hogy megértette azt, mielőtt a gépet használataba veszi.

Przed przystąpieniem do pracy maszyną prosimy dokładnie i ze zrozumieniem zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji.

Prosím, prečítajte si pozorne tento návod na obsluhu a presvedčte sa, či pokynom pred používaním stroja rozumiete.

Než začnete stroj používať, prostudujte si, prosím, pečlivě návod k použití a ubezpečte se, že jste dokonale pochopili pokyny v něm uvedené.



HU (2-22)

PL (23-43)

CZ (44-64)

SK (65-85)

A SZIMBÓLUMOK MAGYARÁZATA

A gépen látható szimbólumok:

Az eredeti svéd kezelési útmutató fordítása.

VIGYÁZAT! A sővénnyírót a helytelen vagy gondatlan használat veszélyes eszközök teheti, amely súlyos vagy akár halásos sérlést is okozhat. Rendkívül fontos, hogy végigolvassa és megérte ezt a használati útmutatót.

Olvassa el figyelmesen a használati utasítást, és győződjön meg róla, hogy megérte azt, mielőtt a gépet használataba veszi.

Viseljen minden:

- Védeősak olyan helyekre, ahol leeső tárgyak veszélye áll fenn
- Jóváhagyott hallásvéddőt
- Jóváhagyott szemvédők

Használjon mindenkor megfelelő védőkesztyűt.

Használjon stabil, nem csúszós csizmát.

Ez a termék megfelel a CE-normák követelményeinek.

A terméken vagy a csomagoláson található szimbólum azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad a háztartási hulladék közé helyezni. Ehelyett a megfelelő újrafeldolgozó pontra kell eljuttatni az elektromos és elektronikus berendezések hasznosítása érdekében. (Kizárolag Európára vonatkozik)

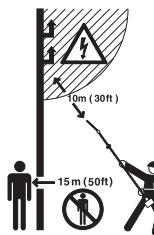
Egyenáram.

A berendezés nincs elektromosan szigetelve. Ha a gép nagyfeszültségű elektromos vezetékehez ér vagy annak közelébe kerül, halásos vagy súlyos testi sérelűt következhet be. Az elektromos áram két pont között elektromos ívet képezve az átvithat. Minél nagyobb a feszültség, annál nagyobb távolsgán képes ívet képezni az áram. Az áram ágakon és más tárgyakon is képes áthaladni, különösen, ha azok nedvesek. A gép és a nagyfeszültségű vezetékek és/vagy azokat érintő tárgyak között mindenkor tartson legalább 10 méter távolságot. Ha ezen a biztonságos távolsgón belül kell dolgoznia, minden lépjen kapcsolatba az illétes áramszolgáltatóval, hogy a munka megkezdése előtt elvégezzék az áramtalantást.

A vágóegység működési ciklusa, üzemiidő/készzenléti idő



Max 40/10 sec



Szimbólumok az akkumulátoron, illetve az akkumulátortöltő készüléken:

Olvassa el figyelmesen a használati utasítást, és győződjön meg róla, hogy megérte azt, mielőtt a gépet használataba veszi.

A leselejtezett terméket le kell adni a megfelelő újrahasznosítási létesítményben.
(Kizárolag Európára vonatkozik)



Meghibásodásbiztos transzformátor



A töltőkészüléket beltérben kell használni és tárolni.



Kettős szigetelés



A gépen szereplő többi jel/címke egyes piacok specifikus vizsgáztatási követelményeire vonatkozik.

A használati utasításban található szimbólumok:

A gép a főkapcsoló gombbal kapcsolható be és ki.



Használjon mindenkor megfelelő védőkesztyűt.



Vegye ki az akkumulátort. FONTOS! Mindig vegye ki az akkumulátort annak biztosítására, hogy a gép ne indulhasson be véletlenül.



TARTALOMJEGYZÉK

Tartalomjegyzék

A SZIMBÓLUMOK MAGYARÁZATA

A gépen látható szimbólumok: 2

Szimbólumok az akkumulátoron, illetve az akkumulátorral készüléken: 2

A használati utasításban található szimbólumok: 2

TARTALOMJEGYZÉK

Tartalomjegyzék 3

Indítás előtt a következőre ügyeljen: 3

BEVEZETÉS

Tisztelt vásárlónk! 4

MI MICSODA?

Mi micsoda? 5

ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

A szerszámmal kapcsolatos általános biztonsági figyelmeztetések 6

Személyi védfelszerelés 8

Akkumulátor és akkumulátorral készülék 8

A gép biztonsági felszerelése 10

AZ AKKUMULÁTOR KEZELÉSE

Akkumulátor 12

Akkumulátorral készülék 12

Szállítás és tárolás 13

Az akkumulátor, az akkumulátorral készülék és a gép mint hulladék 13

BEINDÍTÁS ÉS LEÁLLÍTÁS

Indítás előtti ellenőrzés 14

Csatlakoztassa az akkumulátort a géphez 14

Beindítás és leállítás 14

MUNKATECHNIKA

Általános munkavédelmi utasítások 15

KARBANTARTÁS

Ellenőrzés és karbantartás 18

Tisztítás és kenés 18

Hibakeresési séma 19

Karbantartási séma 20

MŰSZAKI ADATOK

Műszaki adatok 21

Termékazonossági EGK-bizonyítvány 22

Indítás előtt a következőre ügyeljen:

Olvassa el figyelmesen a használati utasítást.



VIGYÁZAT! Hosszú távon a tartós zajártalom maradandó halláskárosodást okozhat. Ezért minden használon megfelelő zaj elleni fülvédőt.



VIGYÁZAT! A gép eredeti kivitelezésén a gyártó cég engedélye nélkül semmilyen módosítást sem szabad végezni. Hasznáján minden eredeti pótalkatrészeket. Nem engedélyezett módosítások és/vagy pótalkatrészek komoly sérülésekhez vagy halálos balesetekhez vezethetnek.



VIGYÁZAT! A sövénnyírót a helytelen vagy gondatlan használat veszélyes eszközzé teheti, amely súlyos vagy akár halálos sérülést is okozhat. Rendkívül fontos, hogy végigolvassa és megérte ezt a használati útmutatót.

BEVEZETÉS

Tisztelt vásárlónk!

Gratulálunk most vásárolt Husqvarna-termékéhez! A Husqvarna története egészen 1689-ra nyúlik vissza, amikor XI. Karl király a Huskvarna folyó partján gyárat építettet muskétagyártás céljából. A gyárat a Huskvarna folyó partján elhelyezni logikus volt, mivel a folyó vízenergia termelésre használták és ennek következtében vízerőműként működött. A Husqvarna gyár több mint 300 éves fennállása során számtalan termék készült, a fafűtéses tűzhelyektől kezdve modern konyhaberendezésekig, varrógépekig, kerékpárokig, motorkerékpárokig, stb. 1956-ban készült el az első motoros fűnyíró, amelyet 1959-ben a motorfűrész követett. A Husqvarna ma ezen a területen működik.

A Husqvarna ma a világ egyik vezető, a minőséget és a teljesítményt előtérbe helyező gyártója az erdészeti és kerti termékek területén. A vállalat üzleti célcíktársítása motor meghajtású termékek kifejlesztése, gyártása és marketingje az erdészeti és kerti felhasználás, valamint az építőipar számára. A Husqvarna célna továbbá, hogy ergonomia, felhasználóbarátság, biztonság és környezetvédelem szempontjából is elől járon – ezért több részletet kifinomítva, tovább fejleszti termékeit ezeken a területeken.

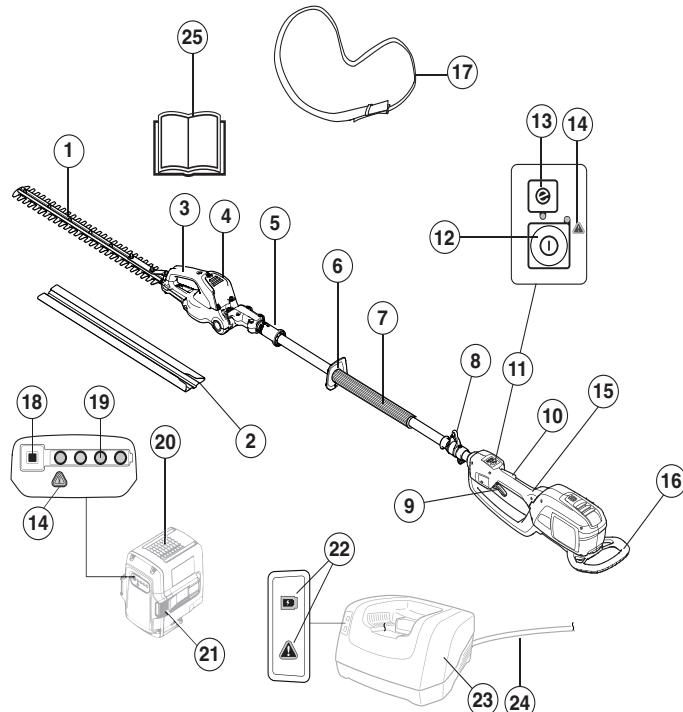
Meggyőződésünk, hogy Ön sokáig elégedett lesz termékünk minőségével és teljesítményével. Azáltal, hogy nálunk vásárol, Ön szükség esetén professzionális javítási és szerviz-segítséget kap. Ha a vásárlás nem elismert viszonteladónál történt, forduljon a legközelebbi szervizműhelyhez.

Reméljük, elégedett lesz gépével, és hogy az sokáig segítőtársa lesz a munkában. Gondoljon arra, hogy ez a használati utasítás egy értékpapír. Tartalmát követve (használat, szerviz, karbantartás stb.) a gép élettartama, sőt másodkezes, használt értéke is jelentősen megnövelhető. Ha Ön eladja gépét, a használati utasítást is adjá át az új tulajdonosnak.

Köszönjük, hogy Husqvarna terméket használ!

A Husqvarna AB folyamatosan dolgozik termékei továbbfejlesztésén, és ezért fenntartja a jogot arra, hogy többek között a termékek formáján és külsején előzetes tájékoztatás nélkül változtasson.

MI MICSODA?



Mi micsoda?

- 1 Penge és pengevédő
- 2 Szállítási biztosító szerkezet
- 3 Dőlésállító fogantyú
- 4 Dönthető vágófej
- 5 Dőlésállító zár
- 6 Kézvédő
- 7 Első fogantyú
- 8 Szíjtartó horog
- 9 Kapcsológomb
- 10 Kapcsológomb retesze
- 11 Vezérlőpult
- 12 Aktiváló-deaktiváló gomb
- 13 SavE gomb
- 14 Figyelmeztető jelzések
- 15 Hátsó fogantyú
- 16 Ütésvéző
- 17 Tartószíjak
- 18 Akkumulátorjelző gomb
- 19 Akkumulátorállapot-jelző
- 20 Akkumulátor
- 21 Akkumulátorkioldó gombok
- 22 Bekapcsolás- és figyelmeztetésjelző
- 23 Akkumulátortöltő
- 24 Szál
- 25 Használati utasítás

ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

A szerszámmal kapcsolatos általános biztonsági figyelmeztetések

Olvassa el figyelmesen a használati utasítást, és győződjön meg róla, hogy megértette azt, mielőtt a gépet használatba veszi.

A gép csak ágak és gallayok vágására alkalmas.

Mindig vegye ki az akkumulátort annak biztosítására, hogy a gép ne indulhasson be véletlenül.



VIGYÁZAT! Olvassa el az összes biztonsági figyelmeztetést és az összes utasítást. A figyelmeztetések és az utasítások figyelmen kívül hagyása áramütést, tüzet és/vagy komoly sérülést okozhat.

FONTOS!

Tegyen el minden figyelmeztetést és utasítást, mert a jövőben szüksége lehet rájuk. A "szerszám" kifejezés a figyelmeztetésekben a hálózatról működő (vezetékes) szerszámra vagy az akkumulátorról (vezeték nélküli) működő szerszámra vonatkozik.

A munkaterület biztonsága

- Tartsa a munkaterületet tisztán és világítsa meg jói.** A zsúfolt és a sötét területek a balesetek melegágyai.
- Ne működtesse a szerszámot robbanásveszélyes környezetben, pl. gyűlékony folyadékok, gázok vagy por jelenlétében.** A szerszám szikrát vethet, amely begyűjthetja a port vagy a kipárolgást.
- Tartsa távol a gyermeket és a szemlélőtől a szerszám működtetése közben.** A figyelem elvonása miatt elvesztheti az uralmát a szerszám felett.

Személyes biztonság

- Legyen elővigyázatos, figyeljen arra, amit csinál, és használja a józan eszét a szerszám használatakor. Ne használja a szerszámot, ha fáradt, vagy ha gyógyszer, gyógykezelés vagy alkohol hatása alatt áll.** A szerszám működése közben egy pillanatnyi figyelemkiesés súlyos személyi sérülést okozhat.
- Használjon személyi védőfelszerelést. Mindig használjon szemvédőt.** A megfelelő környezetben a védőfelszerelések, mint a pormaszk, a nem csúszós védőcipő, kemény sapka és fülvédő, használata csökkenti a személyi sérülések kockázatát.
- Kerülje el a véletlen indítást. Ellenőrizze, hogy a bekapcsoló gomb OFF állásban van, mielőtt csatlakoztatja az áramforrást, illetve felveszi vagy hordozza a szerszámot.** Ha ujját a kapcsolón tartja, vagy ha áram alá helyezi a bekapcsolt gépet, akkor balesetet okozhat.
- Távolítsan el minden beállító kulcsot, szerszámot, mielőtt bekapcsolná a gépet.** Ha a szerszám forgó

alkatrészéhez egy kulcs vagy más szerszám csatlakozik, akkor személyi sérülést okozhat.

- Ne nyúljon át a gépen. Mindig megfelelően egyensúlyozzon és álljon a talajon.** Így jobban uralhatja a szerszámot váratlan helyzetekben.
- Öltözökönjön megfelelően. Ne viseljen ékszereket, rövidnadrágot, szandál, illetve ne legyen mezítélű.** Tartsa távol a haját, ruházatát és kesztyűjét a mozgó alkatrészektől. A mozgó alkatrészek bekaphatják a laza ruhát, az ékszert vagy a hosszú hajat.
- Ha a készülékhez csatlakoztatható porgyűjtő berendezés, akkor ellenőrizze, hogy ezek megfelelően csatlakoznak és működnek.** A porgyűjtő alkalmazása csökkenti a porral kapcsolatos veszélyeket.

A szerszámgép használata során kibocsátott rezgések értéke a használat módjától függően eltérhet a deklarált teljes értéktől. A kezelőknek meg kell határoznia a biztonsági intézkedéseket önmaguk védelme érdekében az adott használati körülmények közötti becsült kiterjedés alapján (figyelembe véve az üzemelési ciklus minden részét, tehát azt is, amikor a szerszám ki van kapcsolva, illetve amikor üresjáratban működik).

A szerszám használata és gondozása

- Ne erőtessse a szerszámot. Használjon a feladathoz megfelelő szerszámot.** A megfelelő szerszám jobban és biztonságosabban elvégzi a feladatot olyan sebességgel, amilyenre azt terveztek.
- Ne használja a szerszámot, ha a kapcsoló nem kapcsolja ki vagy be.** Veszélyes, ha a szerszámot nem lehet a kapcsolóval vezérelni, ezért meg kell javítattni.
- Húzza ki a dugaszat az áramforrásból és/vagy vegye ki az akkumulátort, ha bármilyen beállítást végez, kicserél egy tartozéket vagy tárolja a szerszámot.** Az ilyen megelőző biztonsági intézkedések csökkentik a szerszám véletlen elindításának veszélyét.
- A nem használt szerszámot tartsa távol a gyermekektől, és ne engedje, hogy olyan személyek működtessék a szerszámot, akik nem ismerik a gépet és ezeket az utasításokat.** A szerszámok képzetlen felhasználók kezében veszélyt jelentenek.
- Tartsa karban a szerszámokat. Ellenőrizze a mozgó alkatrészek hibás elhelyezkedését és rögzítését, az alkatrészek sérülését, és minden olyan állapotot, amely hatással lehet a szerszám működésére. Ha sérült, javítassa meg a szerszámot használatt előtt. Rengeteg balesetet okoznak a rosszul karbantartott szerszámok.**
- Tartsa élesen és tisztán a vágószerszámokat.** A megfelelően karbantartott, éles vágószerszámok kevésbé hajlamosak a beszorulásra, és könnyebb uralni őket.
- A szerszámot, a tartozékokat és az alkatrészeket stb. ezen utasításokkal összhangban használja, vegye figyelembe a munkakörülményeket és az elvégzendő feladatot.** A szerszám a szándékolttól eltérő használata veszélyes helyzeteket teremthet.

ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

Az akkumulátor használata és gondozása

- Csak a gyártó által meghatározott töltővel töltse fel.** Az a töltő, amelyik az egyik típusú akkumulátorhoz használható, tűzveszélyes lehet, ha másik típusú akkumulátorral használják.
- Az eszközöt csak a típusuknak megfelelő akkumulátorokkal használja.** Bármilyen más típusú akkumulátor használata sérülés- és tűzveszélyt eredményezhet.
- Amikor az akkumulátort nem használja, tartsa távol más fémtárgyaktól, például gémkapcsuktól, érméktől, kulcsuktól, tüktől, csavaroktól vagy más kisebb fémtárgyaktól, amelyek két csatlakozóveget összekapcsolhatnak.** Az akkumulátorsaruk rövidre zárasa egést vagy tűzöt okozhat.
- Nem megfelelő körülmények hatására az akkumulátorból folyadék szivároghat ki. Ezzel a folyadékkel ne érintkezzen. Ha ez véletlenül még történik, öblítse le vízzel. Ha ez a folyadék a szemébe kerül, kérjen orvosi segítséget.** Az akkumulátorból távozó folyadék irritációt vagy égési sérülést okozhat.

Szerviz

- A szerszámot csak képesített szerelő eredeti cserealkatrészekkel javíthatja.** Ez biztosítja, hogy a szerszám továbbra is biztonságos marad.

A sövénynyíróval kapcsolatos biztonsági figyelmeztetések - Személyes biztonság

- Mindkét kezét használja a sövénynyíró üzemeltetésekor.** Ha fél kezzel használja a gépet, az a gép feletti uralom elvesztéséhez vezethet és súlyos személyi sérülést okozhat.
- Minden testrészt tartsa távol a vágófej pengéjétől.** A levágott anyagot ne távolítsa el, illetve a vágandó anyagot ne tartsa a készülékhez, amikor a pengék mozognak. A készülékbe szorult anyagok eltávolításakor győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva. Kikapcsolás után a pengék szabadon forognak. A sövénynyíró működése közben egy pillanatnyi figyelemkiesés súlyos személyi sérülést okozhat.
- A sövénynyírót a fogantyúnál fogva vigye, a vágófej pengéje pedig legyen közben leállítva.** A sövénynyíró szállításakor vagy tárolásakor a vágófej között mindenlegyen rögzítve. A sövénynyíró megfelelő kezelése esetén csökken a vágófej pengéje miatt bekövetkező esetleges személyi sérülések száma.
- Az eszközt kizártlag a szigetelt fogfelületnél tartsa, mert a vágófej pengéje hozzáérhet a rejtett drótkohoz vagy a saját zsinórjához.** A vágófej „vezető” drótkohoz érő pengéi az eszköz bizonyos férmészeit feltölthetik, és a berendezés működtetőjét ezáltal áramütés érheti.

- VIGYÁZAT! -Kezét tartsa távol a pengétől.** A pengével való érintkezés súlyos személyi sérülést eredményez.

FONTOS!

Karbantartás előtt minden vegye ki az akkumulátort a gépből. Biztosítja, hogy a gyermekek ne játszanak a készülékkel.

A gépet tartsa gyermekek elől elzárva. Soha ne engedje meg, hogy gyernek vagy a gép használatában nem járás személy használja a gépet, illetve az akkumulátort. A helyi törvények szabályozhatják a felhasználó korát.

Soha ne használjon olyan gépet, amelynek eredeti konstrukcióján bármilyen módon is változtattak.

Viseljen személyi védőfelszerelést. Lásd a Személyi védőfelszerelés című fejezetben szereplő utasításokat.

A gép kezelője ügyeljen arra, hogy a munka során se ember, se állat ne jöjjön 15 m-nél közelebb a munkaterülethez.

Ne használja a gépet rossz időben, például ködben, esőben, erős szélben vagy nagy hidegen stb. Kánikulában a gép túlmelegedhet.

Soha ne használjon olyan gépet, amely hibás. Végezze el az ebben a használati utasításban előírt ellenőrzési, karbantartási és szervizmunkálatokat. Bizonyos karbantartási és szervizmunkákat szakképzett szerelőnek kell elvégeznie. Lásd a Karbantartás című fejezetben leíratokat.

Használat előtt végezze el a gép általános ellenőrzését, lásd a karbantartási ütemezést.



VIGYÁZAT! A gép működés közben elektromágneses mezőt hoz létre. Ez bizonyos körülmények esetén hatással lehet az aktív vagy passzív orvosi implantátumokra. A súlyos vagy halálos sérülés kockázatának csökkentése érdekében azt javasoljuk, hogy az orvosi implantátumot használó személyek a gép alkalmazása előtt kérjék ki orvosuk vagy az orvosi implantátum gyártójának tanácsát.



VIGYÁZAT! Soha ne engedje, hogy gyermekek használják a gépet, vagy a gép közelében tartózkodjanak. Mivel a gép könnyen indul, szigorú felügyelet nélküli a gyermekek könnyen beindíthatják. Ez súlyos személyi sérüléshez vezethet. Ezért mindenlegyen vezess le az akkumulátort, ha nem tud folyamatosan felügyelni a gépre.



VIGYÁZAT! A hibás pengék növelik a baleset bekövetkezésének kockázatát.

ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

Személyi védőfelszerelés

FONTOS!

A sörénynyírót a helytelen vagy gondatlan használat veszélyes eszközzé teheti, amely súlyos vagy akár halálos sérülést is okozhat. Rendkívül fontos, hogy végigolvassa és megérte ezt a használati útmutatót.

Amikor a gépet használja, viseljen mindenkor jól hagyott személyi biztonsági felszerelést. A személyi biztonsági felszerelés nem készülhet ki a sérülések kockázatát, de csökkenti a sérülés mértékét, ha bekövetkezik a baleset. A megfelelő felszerelés kiválasztásához kérje a kereskedő segítségét.



VIGYÁZAT! Amikor fülvédőt visel, mindenkor figyeljen a figyelmeztető jelzésekre és hangakra. A motor leállítása után azonnal vegye le a fülvédőt!

FÜLVÉDŐK

Használjon elegendő hangtompító hatással rendelkező fülvédőket.



SZEMVÉDŐ

Mindig viseljen jóval hagyott szemvédő felszerelést. Ha arcvédőt használ, jóval hagyott védőszemüveget is kell viselni. Jóval hagyott védőszemüvegek azok, amelyek megfelelnek az ANSI Z87.1 (USA) illetve EN 166 (EU-országok) szabványoknak.



VÉDŐKESZTYŰ

Szükség esetén, például a vágófelszerelés összeszerelésénél, ajánlásos védőkesztyűt viselni.



CSIZMÁK

Viseljen nem csúszós talpú, vastag csizmát vagy cipőt.



RUHÁZAT

Viseljen sűrű szövésű anyagból készült ruházatot, amely nem túl bő, nehogy beakadjon a gallérba és a bokrok ágaiba. Használjon mindenkor erős anyagból készült hosszúnadrágot. Ne viseljen ékszeret, rövidnadrágot, szandált, illetve ne legyen meztílab. Ügyeljen rá, hogy haja ne lőjön a vállára.

ELOSSEGÉLY DOBOZ

Mindig legyen a közelben elsősegélykészlet.



Akkumulátor és akkumulátortöltő készülék

Ez a szakasz az akkumulátoros termék akkumulátorával és akkumulátortöltőjével kapcsolatos biztonsági tudnivalókat ismerteti.

A Husqvarna termékekhez mindenkor eredeti Husqvarna akkumulátor használjon, és ezeket mindenkor eredeti Husqvarna QC akkumulátortöltő készülékben töltse. Az akkumulátorok szoftveresen kódolva vannak.

Kizárolag eredeti Husqvarna BLi akkumulátor használjon a géphez.

Akkumulátorbiztonság



A megfelelő Husqvarna vezeték nélküli készülékekhez kizárolag a Husqvarna akkumulátorok (BLi) használhatók áramforrásként. A sérülés megelőzése érdekében ne használja az akkumulátort más eszköz áramforrásaként.



VIGYÁZAT! Óvja az akkumulátort a közvetlen napsütéstől, hőtől és nyílt lángtól. Ha nyílt láng éri, az akkumulátor felrobbanhat. Égés vagy vegyi égés veszélye áll fenn.

ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK



VIGYÁZAT! Az akkumulátorsav ne kerüljön bőrre. Az akkumulátorsav bőrirritációt, égést vagy korroziót sérülést. Ha sav kerül a szemébe, ne dörzsölje, hanem legalább 15 percen át alaposan mosza a szemet bő vízzel. Forduljon orvoshoz. Ha az akkumulátorsav véletlenül bőrére kerül, bő vízzel és szappannal mosza le az érintett bőrfelületet.



VIGYÁZAT! Soha ne érintsen az akkumulátor érintkezőihez kulcsot, pénzérmét, csavart vagy hasonló fémtárgyat, mivel ezek rövidzárlatot okozhatnak az akkumulátoron. Soha ne dugjon semmilyen tárgyat az akkumulátor szellőzőnyílásiba.

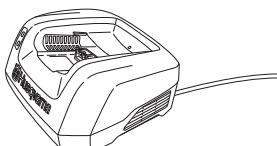
A használaton kívüli akkumulátort tartsa távol a fémtárgyaktól, pl. szögektől, pénzérmétől, ékszerektől. Soha ne próbálkozzon az akkumulátor szétszerelésével vagy széttörésével.

- Az akkumulátort -10 °C – 40 °C-os környezeti hőmérséklet mellett használja.
- Ne tegye ki az akkumuláltot mikrohullámok vagy nagy nyomás hatásának.
- Soha ne tisztítja vízzel az akkumuláltot vagy a töltőt. Lásd a Karbantartás című fejezetben szereplő utasításokat is.
- Az akkumulátor gyermekektől elzárva tartandó.
- Övja az akkumuláltot az esőt, nedves környezettől.

Az akkumulártöltő készülék biztonsága



A Husqvarna akkumulátorok (BLi) töltéséhez mindig Husqvarna QC töltőkészüléket használjon.



VIGYÁZAT! Az alábbi módon minimalizálja az áramütés és a rövidzárlat veszélyét:

Soha ne dugjon semmilyen tárgyat a töltő hűtőnyílásiba.

Ne próbálkozzon az akkumulártöltő szétszerelésével.

Soha ne érintsen a töltő csatlakozóihoz fémtárgyat.

Csak jóváhagyott, sértetlen fali aljzatot használjon.

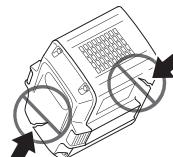


VIGYÁZAT! Ne használja az akkumulártöltőt maró hatású vagy tűzveszélyes anyagok közelében. Ne takarja le a töltőkészüléket. Amennyiben a töltő füstölni vagy égni kezdne, húzza ki a dugóját. Legyen tudatában a tűzveszélynek.

- Rendszeresen ellenőrizze az akkumulártöltő csatlakozózinórjának sérülésmenetességét és azt, hogy nincsenek-e rajta repedések.
- Soha ne hordozza az akkumulártöltőt a zsinór nél fogva, és ne a zsinór nél fogva húzza ki a dugót az aljzatból.
- Rendszeresen ellenőrizze az akkumulártöltő csatlakozózinórjának sérülésmenetességét és azt, hogy nincsenek-e rajta repedések. minden kábelt és hosszabítót kábel óvjón a víztől, az olajtól és az éles peremektől. Ügyeljen rá, hogy a kábel ne akadjon be ajtóba, körlátra vagy hasonló tárgyba. Ilyen esetben a töltő feszültség alá kerülhet. Rendszeresen ellenőrizze a hosszabítózinórakat, és a sérült zsinórokat cserélje ki.

Tilos:

- meghibásodott vagy sérült állapotban használni a töltőkészüléket illetve soha ne használjon hibás, sérült vagy deformált akkumulátort



Tilos a töltés:

- nem újratölthető telepet helyezni az akkumulártöltőbe, vagy a gépben használni.
- kültéren tölteni az akkumuláltot a töltőkészülékkel.
- az akkumuláltot esőben vagy nedves környezetben használni
- az akkumuláltot közvetlen napsütésnek kitenni

ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

Az akkumulátorral csak 5–40 °C-os környezeti hőmérséklet mellett használja. A töltőkészüléket jó szellőző, száraz és pormentes környezetben használja.

A gép biztonsági felszerelése

Ez a fejezet elmagyarázza a gép különböző biztonsági felszereléseit, azok működését, valamint azt az ellenőrzést és karbantartást, amelyről a biztonságos használat érdekében gondoskodnia kell. Lásd a Mi micsoda című fejezetet arról, hogy a különböző alkatrészek hol találhatók meg a gépen.

Ha a gép karbantartását nem megfelelően végezik, illetve a javítási és szervizmunkálatokat nem képzett szakemberrel végeztetik el, a gép balesetveszélyessé válhat, és lerövidülhet az élettartama, illetve az üzemiideje. További információért forduljon a legközelebbi szakszerviz munkatársaikhoz.

FONTOS!

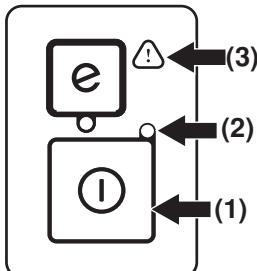
A gép szervizeléséhez és javításához speciális szakmai kiképzés van szükség. Ez különösen érvényes a gép biztonsági felszerelésére. Ha az Ön gépe nem felel meg az alábbi vizsgálatok valamelyikénél, akkor forduljon szervizműhelyéhez. Bármely termékünk megvásárlásakor garantáltuk a szakképzett javítást és szervizelést. Ha a gépet nem szervizműhellyel rendelkező szakkereskedőtől vásárolta, akkor kérje el tőle a legközelebbi szervizműhely címét.



VIGYÁZAT! Soha ne használjon olyan gépet, amelynek hibás a biztonsági felszerelése. Végezze el a gép biztonsági felszerelésének ellenőrzését és a karbantartási munkálatokat az ebben a fejezetben leírtak szerint. Ha a gép az előírt ellenőrzések valamelyikénél nem fe-

Vezérlőpult

Ellenőrizze, hogy be- és kikapcsol-e a gép az aktiváló-deaktiváló gomb (1) nyomva tartásának (>1 mp) hatására. A zöld LED (2) bekapsol, illetve kiállszik.



A világító figyelmeztető jelzés (3) és világító zöld LED (2) a következőt jelentheti:

- nem lehet teljes teljesítményre kapcsolni, és ezzel egyidejűleg aktiválni a gépet. Engedje el a kapcsolóbombot, és a gép aktiválódik.

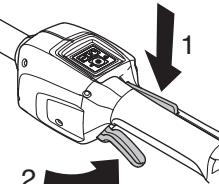
- blokkolva van a gép. Deaktiválja a gépet. Vegye ki az akkumulátort a gépből. Távolítsa el a pengék közé szorult gallakat, ágakat és más anyagokat.
- A nagy igénybevétel miatt túl van terhelve a gép. Engedje el a kapcsolóbombot, és a gép aktiválódik.

Ha villog a figyelmeztető jelzés (3), ezt azt jelzi, hogy a gép forró, és deaktiválódik. A normál hőmérséklet elérése után a gép ismét üzemkész és aktiválható lesz.

A folyamatos piros fényvel világító figyelmeztető lámpa (3) szerviz szükségességet jelzi.

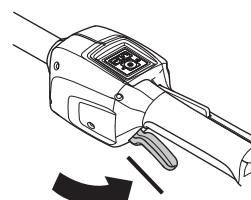
Kapcsolóbomb retesze

A kapcsolóbomb úgy van kialakítva, hogy megakadályozza a gomb véletlen megnagyomását. A kapcsolóbomb reteszt és a kapcsolóbombot is meg kell nyomni. Nem számít, hogy a kapcsolóbomb reteszt vagy a kapcsolóbombot hozza először működésbe. Amikor elengedi a fogantyút, a kapcsolóbomb és annak retesze egyaránt visszatér az eredeti állásába. Erről egymástól független rugórendszer gondoskodnak. Ez a kialakítás azt eredményezi, hogy a kapcsolóbomb automatikusan elzáródik, ha a gép nem működik.

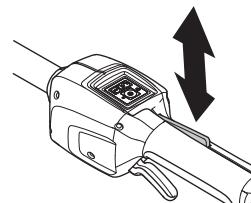


Kapcsolja be a gépet.

Ellenőrizze, hogy reteszelt-e a kapcsolóbomb, amikor a reteszt az eredeti helyzetében van.

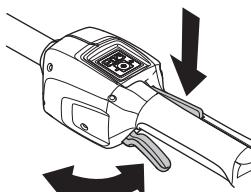


Nyomja le a kapcsolóbomb retesztét, és győződjön meg arról, hogy az visszatér az eredeti állásába, miután felengedi.



ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

Ellenőrizze, hogy a kapcsológomb és annak retesze szabadon mozognak-e, és hogy megfelelően működnek-e a helyrejelő rugók.



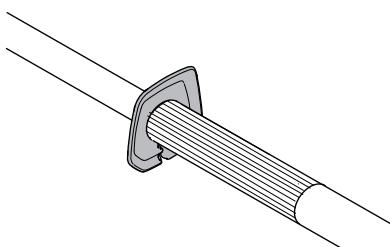
A vágóegységnek 3 másodpercen belül le kell állnia.

Lásd az Indítás című fejezetben leírtakat. Kapcsolja be a gépet, és kapcsoljon teljes teljesítményre. Engedje el a kapcsolóból, és győződjön meg róla, hogy a vágófelszerelés leállt, és teljesen mozdulatlan.

Kézvédő



A kézvédő megakadályozza, hogy a kéz hozzáérjen a mozgó pengéhez, például olyan esetben, ha a kezelő véletlenül elengedi az első fogantyút.

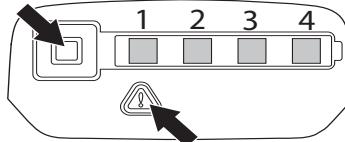


- Ellenőrizze, hogy megfelelően van-e felszerelve a kézvédő.
- Ellenőrizze a kézvédő sérzetlenségét.

AZ AKKUMULÁTOR KEZELÉSE

Akkumulátor

A kijelző jelzi az akkumulátor töltöttségét, valamint azt, hogy van-e valami probléma az akkumulátorral. Az akkumulátor töltöttség jelzése 5 másodpercig látható a gép kikapcsolása, illetve az akkumulátorjelző gomb megnyomása után. Hiba esetén világít az akkumulátor figyelmeztető lámpája. Lásd a hibákódok magyarázatát.



LED lámpák	Akkumulátor
Minden LED világít	Teljes töltöttség (75–100%).
Az 1., 2. és 3. LED világít.	Az akkumulátor töltöttsége 50–75%-os.
Az 1. és 2. LED világít.	Az akkumulátor töltöttsége 25–50%-os.
Az 1. LED világít.	Az akkumulátor töltöttsége 0–25%-os.
Az 1. LED villog.	Az akkumulátor lemerült. Tölts fel az akkumulátort.

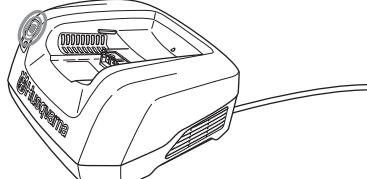
Akkumulátor töltő



VIGYÁZAT! Áramütés és rövidzárlat veszélye. Csatlakoztassa a töltőt a falra, nem a készülékre. Ha a kábelreláj a töltőnél kapcsolatban sérülés gyanúja merül fel, akkor cserélje ki.

Az akkumulátor töltő csatlakoztatása

- Az akkumulátor töltőt a típusablán szereplő feszültségi és frekvenciájú áramforráshoz csatlakoztassa. Csatlakoztassa a dugót a fali aljzathoz. Egyszer zölden felvillan a töltő LED-je.



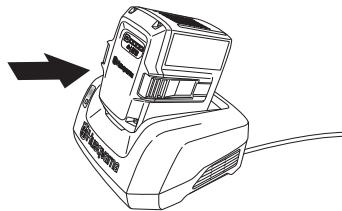
- 50 °C feletti hőmérsékleten nem kerül sor az akkumulátor töltésére. Ilyen esetben a töltőkészülék aktívan hűti az akkumulátort.

Csatlakoztassa az akkumulátort a töltőkészülékhez.

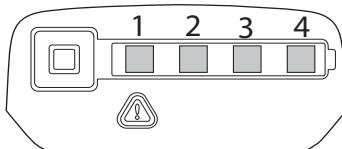
Rendszeresen győződjön meg az akkumulátor és a töltőkészülék sériálismentességről. Lásd a Karbantartás című fejezetben szereplő utasításokat is.

Az akkumulátort az első használat előtt fel kell tölteni. Az újonnan szállított akkumulátor töltöttsége csupán 30%-os.

- Helyezze az akkumulátort a töltőbe. Győződjön meg róla, hogy az akkumulátor érintkezik a töltőkészülékkel.



- Az akkumulátor és a töltő közötti érintkezésről a zöld töltésjelző lámpa világítása tanúskodik.
- Ha az összes LED kialszik, az akkumulátor teljesen fel van töltve.



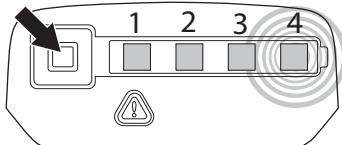
- Húzza ki a dugót. Soha ne a csatlakozószínör megrántásával húzza ki a dugót az aljzból.
- Vegye ki az akkumulátort a töltőből.

A hárításnak köszönhetően a töltés során a töltőkészülék a töltéshez köthetően a töltőkészülékben hagyva sem veszít el töltését.

Töltési állapot

A lítiumion-akkumulátorok bármilyen töltöttségi szintnél töltethetők. A töltési folyamat az akkumulátor töltöttségi szintjétől függetlenül bármikor megkezdhető vagy megszakítható. Ez nem árt az akkumulátornak. A teljesen feltöltött akkumulátor a töltőkészülékben hagyva sem veszít el töltését.

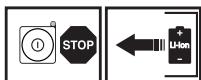
50 °C feletti hőmérsékleten nem kerül sor az akkumulátor töltésére. Ilyen esetben a töltőkészülék aktívan hűti az akkumulátort.



AZ AKKUMULÁTOR KEZELÉSE

LED-es kijelző	Töltési állapot
Az 1. LED villog.	Az akkumulátor töltöttsége 0–25%-os.
Az 1. LED világít, a 2. LED villog.	Az akkumulátor töltöttsége 25–50%-os.
Az 1. és 2. LED világít, a 3. LED villog.	Az akkumulátor töltöttsége 50–75%-os.
Az 1., 2. és 3. LED világít, a 4. LED villog.	Az akkumulátor töltöttsége 75–100%-os.
Az 1., 2., 3. és 4. LED világít.	Ha az összes LED világít, az akkumulátor teljesen fel van töltve.

Szállítás és tárolás



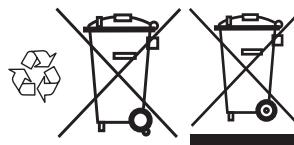
- A tartalmazott litiumion-akkumulátorokra a veszélyes anyagokra vonatkozó jogszabályok követelményei érvényesek.
- Kereskedelmi szállításnál, pl. harmadik fél, vagy szállítmányozó cég esetén a csomagolásra és címkezésre vonatkozó speciális előírásokat be kell tartani.
- A áru szállítását megelőzően szükséges veszélyesanyag-szakértővel konzultálni. Kérjük, tartsa be az esetlegesen részletezőbb nemzeti jogszabályokat.
- A szabadon álló csatlakozókat le kell fedni ragasztószalaggal, az akkumuláltort pedig úgy kell becsomagolni, hogy az ne mozdulhasson el.
- Szállításkor rögzítse a gépet.
- Tároláshoz vagy szállításhoz minden vegye ki az akkumuláltort a töltőből.
- Az akkumuláltort és a töltőkészüléket száraz, nedvesség- és fagymentes helyen tárolja.
- A baleset megelőzése érdekében tároláskor az akkumulátor ne csatlakozzon a géphez.
- Ne tartsa az akkumuláltort olyan helyen, ahol elektrosztatikus töltés lehet jelen. Soha ne tartsa az akkumuláltort fémdobozban.
- 5 °C és 25 °C közötti hőmérsékletű helyiségeben tárolja az akkumuláltort, és óvja a közvetlen napfénytől.
- 5 °C és 45 °C közötti hőmérsékletű helyiségeben tárolja az akkumuláltortöltőt, és óvja a közvetlen napfénytől.
- A lemerült akkumuláltort tárolás előtt fel kell tölteni. A feltöltetlen akkumulátor a tárolás során károsodhat. A hosszú ideje tartó használat előtt győződjön meg róla, hogy az akkumulátor legalább 30%–50% töltöttségű.
- A töltőt mindenkor zárt, száraz helyen tárolja.
- Az akkumuláltort a töltőkészüléktől elkülönítve tárolja. A berendezést zárhozhat helyen tartsa, hogy ne kerülhessen gyermekek vagy illetéktelen személyek kezébe.

Mielőtt a gépet hosszabb időre használalon kívül helyezné, tisztítás meg alaposan, és végeztesse el teljes szervizét.

Az akkumulátor, az akkumuláltortöltő készülék és a gép mint hulladék

A terméken vagy a csomagoláson található szimbólum azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad a háztartási hulladék közé helyezni. Ehelyett a megfelelő újrafeldolgozó pontra kell eljuttatni az elektromos és elektronikus berendezések hasznosítása érdekében.

Azzal, hogy ezt a terméket megfelelően kezeli, azzal segít elhárítani azokat a környezetre és az emberre gyakorolt potenciális negatív hatásokat, melyek a termék helytelen hulladék-kezelése okozhat. A termék újrafeldolgozásáról részletesebb információkat kaphat, ha felveszi a kapcsolatot az önkormányzattal, a helyi hulladékkezelővel, vagy az üzettel, ahol a terméket vásárolta.



BEINDÍTÁS ÉS LEÁLLÍTÁS

Indítás előtti ellenőrzés

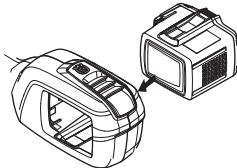


- Vizsgálja meg a munkaterületet. Távolítsa el azokat a tárgyakat, amelyek a gép útjába kerülhetnek.
- Ellenőrizze a vágófelszerelést. Soha ne használjon tompa, repedt vagy sérült pengét.
- Ellenőrizze, hogy a készülék a munkavégzéshez megfelelő állapotban van. Ellenőrizze, hogy az összes csavar és anya meg van-e szorítva.
- A gépet kizárolag arra használja, amire az tervezve van.
- Ügyeljen arra, hogy a fogantyú és a biztonsági egységek megfelelő, használható állapotban legyenek. Soha ne használjon hiányos vagy a műszaki leíráshoz képest módosított gépet. Szükség esetén, például a vágófelszerelés összeszerelésénél.
- A gép elindítása előtt minden borítófedélnek épnek és helyesen rögzítettnek kell lennie.

Csatlakoztassa az akkumulátort a géphez.

Kizárolag eredeti Husqvarna BLi akkumulátort használjon a géphez.

- Hezesse be a géphez az akkumulátort. Az akkumulátornak könnyen be kell csúsznia a tartójában a gépben. Ha nem ez a helyzet, akkor nem megfelelően helyezi be. Az akkumulátor hallhatóan a helyére kattan. Ellenőrizze, jól behelyezte-e az akkumulátort a géphez.



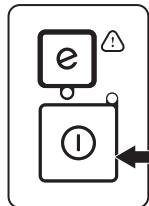
Beindítás és leállítás



VIGYÁZAT! Illetéktelenek nem tartózkodhatnak a munkaterületen, ellenkező esetben komoly személyi sérülések veszélye áll fenn. A biztonsági távolság 15 méter.

Beindítás

Kapcsolja be a gépet. Tartsa nyomva az indítógombot (>1 mp), amíg ki nem gyullad a zöld LED.

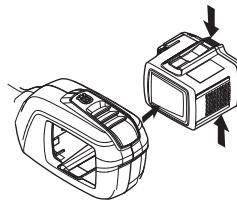


Ezt követően a teljes energiaellátáshoz nyomja fel a kapcsológombot.

Leállítás

A leállításhoz engedje el e a kapcsológombot vagy annak reteszét, és deaktiválja a gépet.

Vegye ki az akkumulátort a gépből: nyomja meg a két kioldógombot, és húzza ki az akkumulátort.



FONTOS! Mindig vegye ki az akkumulátort annak biztosítására, hogy a gép ne indulhasson be véletlenül.

MUNKATECHNIKA

Általános munkavédelmi utasítások

FONTOS!

Ebben a szakaszban a sővénnyíró használatával kapcsolatos alapvető biztonsági előírásokat olvashatja.

Ha munka közben elbizonytalanodik a munka folytatását illetően, kérje szakember tanácsát. Forduljon kereskedőhöz vagy márkaszervizhez.

Ne használja a gépet olyan feladatok elvégzésére, amelyekhez, úgy véli, nincs elegendő szakértelme.

VIGYÁZAT! A gép súlyos személyi sérülést okozhat. Olvassa el figyelmesen a biztonsági előírásokat. Tanulja meg a gép használatát.

VIGYÁZAT! Vágószkőz. Ne érintse meg az eszközt, amíg ki nem kapcsolta a motort. Karbantartás előtt minden vegye ki az akkumulátort a gépből.

Alapvető munkavédelmi szabályok



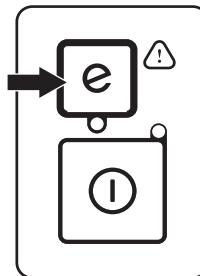
- Viseljen személyi védőfelszerelést. Lásd a Személyi védőfelszerelés című fejezetben szereplő utasításokat.
- Soha ne engedje, hogy gyermekek használják a gépet, vagy a gép közelében tartózkodjanak.
- Figyele a környezetet és győződjön meg róla, hogy nem áll fenn annak a veszélye, hogy személyek vagy állatok a vágószkereket közelébe kerülhetnek.
- Csak olyan személyeknek engedje meg a gép használatát, akikről tudja, hogy elsajátították a használati utasítás tartalmát.
- Vizsgálja meg a munkaterületet. Távolítsa el azokat a tárgyakat, amelyek a gép útjába kerülhetnek.
- Soha ne dolgozzon létráról, székről vagy más magasított állásból úgy, hogy az nincs megfelelően rögzítve.



- FIGYELEM!** Ne használja a gépet olyan körülmények között, ahol ha baleset következne be, nem lenne lehetősége segítséget hívni. A munka során kívülálló személyeket ne engedjen 15 m-nél közelebb.
- Ne használja a gépet rossz időben, például ködben, esőben, erős szélben vagy nagy hidegen stb.
- Ha a gép bármilyen idegen tárgynak ütközik vagy rezegni kezd, azonnal állítsa le. Vegye ki az akkumulátort, és vizsgálja meg a gépet, hogy nem sérült-e meg.

SavE mode

A gép akkumulátorkímélő funkcióval (SavE) rendelkezik. A funkció a SavE gomb megnyomásával aktiválható. Egy zölden világító LED jelzi, ha a funkció be van kapcsolva.



Automatikus kikapcsolás

A nem használt gép automatikusan kikapcsol. A zöld LED elállszik, majd a gép 45 másodperc után kikapcsol.

Munka közben betartandó biztonsági előírások



- Semerre ne hajoljon el a géppel. Mindig megfelelően egyensúlyozzon és álljon a talalon.
- Soha ne tegye le a gépet anélkül, hogy előtte kikapcsolta volna, és minden távolítsa el az akkumulátort.

MUNKATECHNIKA

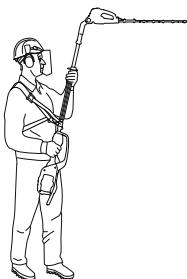
- A gép súlyának egyenletesebb elosztásához és a gép egyszerűbb kezeléséhez használjon hevedert.



VIGYÁZAT! Vigyázzon a felcsapódó tárgyaktól. Mindig elismert szemvédőt használjon. Soha ne hajoljon a vágófelszerelés védőegysége fölre. Kövek, szemet stb. kerülhetnek a szembe és vakságot illetve súlyos séreléseket okozhatnak.

Senkit ne engedjen a munkaterületre. Gyermekek, állatok, szemlézők és segítőtársak is csak 15 m távolságig közelíthetik meg a munkaterületet. Ha valaki közeledik, azonnal állítsa le a gépet. Mielőtt megfordulna a géppel, minden ellenőrizze, hogy nem tartózkodik-e valaki a biztonsági zónán belül.

- A gépet mindenkor mindenkor kézzel fogja. A gépet tartsa a törzse mellett.

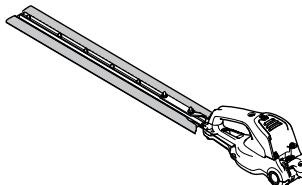


- Ügyeljen arra, hogy működés közben a vágószerszemet ne érjen ruha vagy bármilyen testrész.
- Amikor a motor ki van kapcsolva, a kezeit és a lábait tartsa távol a vágófelszereléstől, amíg a gép teljesen le nem áll.
- Vigyázzon, hogy vágás közben a leeső ágdarabok ne okozzanak sérelést. Ne vágjon túl közel a talajhoz. Kövek és más tárgyak csapódhatnak fel.
- Ellenőrizze, nincsenek-e a munkaterületen idegen objektumok, például elektromos vezetékek, állatok stb., vagy egyéb olyan objektumok, például fémtárgyak, amelyek kárt tehetnek a vágószerszemetben.
- Ha munka közben valami beszorul a pengék közé, kapcsolja ki a motort és mielőtt a pengéket megtisztítaná, várjon addig, amíg a motor teljesen le nem áll. Vegye ki az akkumulátort a gépből.
- Amikor a motor működésben van, ne hagyja a gépet felügyelet nélkül.

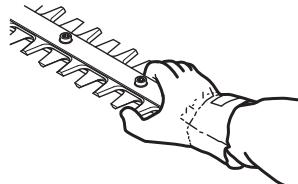
A munka befejezése utáni biztonsági előírások



- A szállítási biztosító szerkezetet mindenkor fel kell tenni a vágófelszerelésre, amikor a gép nincs használatban.



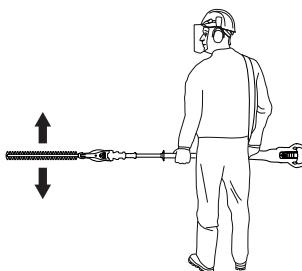
- Tisztítás, javítás vagy ellenőrzés előtt bárhová is megy rövidítés, hogy a vágófelszerelés áll. Vegye ki az akkumulátort a gépből.
- A vágófelszerelés javításához mindenkor vegyen fel erős védőkesztyűt. A pengék nagyon élesek, könnyen megvághatja magát.



- A gépet tartsa gyermekek elől elzárva.

Alapvető szabály

- Az oldalsó részek nyírásakor mindenkor alulról felfelé irányuló, ívelt mozdulatokkal dolgozzon.



- Sövény nyírásakor a motornak mindenkor a sövénnyel ellenkező irányba kell néznie.

MUNKATECHNIKA

- A gépet tartsa minél közelebb a törzséhez, hogy jó egyensúlyi helyzetet tudjon kialakítani.



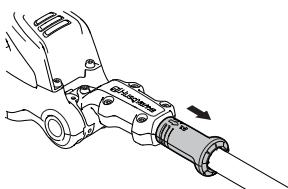
- Ügyeljen arra, hogy a penge vége ne érjen a talajhoz.
- Munka közben ne kapkodjon, nyugodtan, folyamatosan dolgozzon, amíg az összes ágat vissza nem vágja.

A sövénynyírási szög módosítása

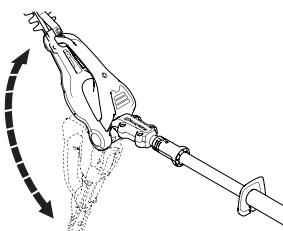
Vegye ki az akkumulátort a gépből.

A vágóegység 8 beállítható pozícióval rendelkezik annak érdekében, hogy megkönnyítse a munkát.

- Húzza le a pozícióállító fogantyút.



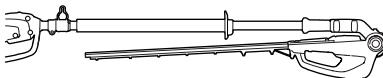
- Döntse a vágóegységet a fogantyúja segítségével a kívánt pozícióba.



- Engedje el a pozícióállító fogantyút, hogy a vágóegység a megfelelő szögben rögzüljön.

Szállítási helyzet

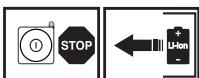
- Szállítás vagy hosszabb elmozdulás során mindenig a biztonsági szállítási pozíciót használja.
- Vegye ki az akkumulátort a gépből.
- Döntse a vágóegységet 180°-ban maga felé.



Amikor a gép szállítási pozíciójában van, nem lehet bekapcsolni.

KARBANTARTÁS

Ellenőrzés és karbantartás

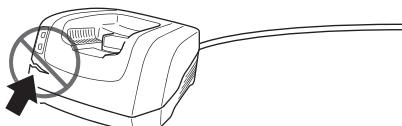


VIGYÁZAT! Karbantartás előtt mindenig vegye ki az akkumulátort a gépből.

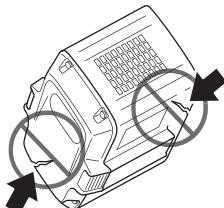
FONTOS! Soha ne tisztítsa vízzel az akkumulátort vagy a töltőt.

Az erős tisztítószerék kárt lehetnek a műanyagban.

A gép szervizeléséhez és javításához speciális szakmai kiképzésre van szükség. Ez különösen érvényes a gép biztonsági felszerelésére. Ha az Ön gépe nem felel meg az alábbi vizsgálatok valamelyikénél, akkor forduljon szervizműhelyéhez. Bármely termékünk megvásárlásakor garantáljuk a szakképzett javítást és szervizelést. Ha a gépet nem szervizműhellyel rendelkező szakkereskedőtől vásárolta, akkor kérje el tőle a legközelebbi szervizműhely címét. Kizárolag eredeti pótalkatrészeket használjon.



Rendszeresen győződjön meg az akkumulátor és a töltőkészülék sérülésgementességről.

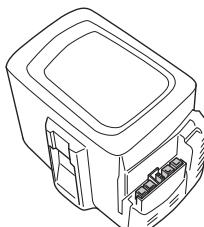


Tisztítás

Használat után tisztítsa meg a gépet.

Mielőtt a töltőkészülékbe helyezné az akkumulátort, gondoskodjon az akkumulátor és a töltő tisztaságáról.

valamint az akkumulátor és a töltő érintkezőinek tisztaságáról és nedvességmentességről.



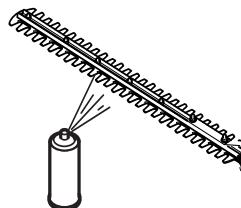
Tartsa tisztán az akkumulátorvezető síneket. A műanyag részeket tisztá, száraz törlőkendővel tisztítsa.

Tisztítás és kenés

A pengéről a gép használata előtt és után az tisztítószer használatával távolítsan el minden gyantaszennyeződést és növényi maradványt.

Ellenőrizze, hogy nem sérült vagy deformálódott-e a pengék éle. Reszelje le az egyenetlenségeket. Ellenőrizze, szabadon mozognak-e a pengék.

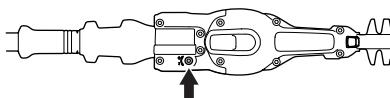
Hosszú időtartamú tárolás előtt kenje be a pengéket kenőanyaggal. Ha bővebb információra van szüksége, forduljon a kereskedőhöz vagy a Husqvarna vállalathoz.



Kérjen információt kereskedőjétől a kenési pontokról és a szükséges zsir mennyiségéről. Használjon jó minőségű, Husqvarna termékekhez szánt zsírt.

Vágóegység dőlésének beállítása

A csavar segítségével állítsa be a döntésállító feszességet. Fordítsa el a csavart az óra járásával megegyező vagy ellentétes irányba, hogy megkönnyítse a vágóegység dőléssét.



KARBANTARTÁS

Hibakeresési séma

Vezérlőpult

Hibaelhárítás a billentyűzetről végezhető.

LED-es kijelző	Lehetséges hibák	Lehetséges megoldás
Villog a zöld aktiválási LED.	Alacsony akkumulátorfeszültség.	Az akkumulátor töltése.
Villog a hibajelző LED.	Túlterhelés.	Megakadt a vágófelszerelés. Oldja ki a vágófelszerelést.
	Hőmérsékleti ingadozás.	Hagyja lehűlni a gépet.
	A kapcsológombot és az aktiválógombot ugyanakkor kell megnyomni.	Egendje el a kapcsológombot, és a gép aktiválódik.
A gép nem működik.	Piszok került az akkumulátorcsatlakozóba.	Tisztítsa meg sűrített levegő vagy puha kefe segítségével.
Pirosan világít a hibajelző LED.	Szerviz	Forduljon a szervizműhelyhez.

Töltés közben próbálja meghatározni az akkumulátor vagy a töltő hibáját.

Akkumulátor

LED-es kijelző	Lehetséges hibák	Lehetséges megoldás
Villog a zöld aktiválási LED.	Alacsony akkumulátorfeszültség.	Az akkumulátor töltése.
Villog a hibajelző LED	Hőmérsékleti ingadozás.	Az akkumulátort -10 °C – 40 °C-os környezeti hőmérséklet mellett használja.
	Túlfeszültség.	Ellenőrizze, hogy a hálózati feszültség megegyezik a gép adattábláján szereplő feszültséggel. Vegye ki az akkumulátort a töltőből.
Világít a hibajelző LED	Túl nagy a cellák közti különbség (1 V).	Forduljon a szervizműhelyhez.

Akkumulátor töltő

LED-es kijelző	Lehetséges hibák	Lehetséges megoldás
Villog a hibajelző LED	Hőmérsékleti ingadozás.	Az akkumulátor töltöt csak 5–40 °C-os környezeti hőmérséklet mellett használja.
Világít a hibajelző LED		Forduljon a szervizműhelyhez.

KARBANTARTÁS

Karbantartási séma



VIGYÁZAT! Karbantartás előtt mindenig
vegye ki az akkumulátort a gépből.

Alább következik egy lista a gép karbantartásának pontjaival. A legtöbb pontot a Karbantartás című fejezet írja le. A felhasználó kizárolag olyan karbantartási és szervizmunkákat végezhet, amelyek ebben a használati utasításban szerepelnek. Komolyabb beavatkozásokat csak elismert szervizműhely végezhet.

Karbantartás	Használat előtt	Heti karbantartás	Havi karbantartás
Tisztítsa meg a gépet kívülről.		A gép minden használata után	
Ellenőrizze, hogy a start- és leállító kapcsoló megfelelően működik-e és nem sérült-e.	X		
Ellenőrizze, hogy biztonsági szempontból megfelelő-e a kapcsoló és a kapcsológomb reteszének működése.	X		
Győződjön meg minden vezérlőelem sértetlenségéről és működőképességről.	X		
Ellenőrizze, hogy nem sérült vagy repedt a penge, illetve a pengevéző. Ha ütés érte őket vagy megrepedtek, akkor cserélje ki a pengét, illetve a védőlemezt.	X		
Ha a vágóegység sérült, cserélje ki.	X		
Ellenőrizze, hogy a védőlemez nem sérült-e. Ha a védőlemez sérült, cserélje ki.	X		
Ellenőrizze, hogy a csavarok és csavaranyák megfelelően meg vannak-e húzva.	X		
Győződjön meg az akkumulátor épsegéről.	X		
Ellenőrizze az akkumulátor töltöttségét.	X		
Győződjön meg az akkumulátoroltó készülék sértetlenségről és működőképességről.	X		
Győződjön meg róla, hogy a vágóegység pozíciózárja működőképes.	X		
Ellenőrizze, hogy a pengét tartó csavarok megfelelően meg vannak-e húzva.		X	
Ellenőrizze az akkumulátor és a gép, valamint az akkumulátor és a töltőkészülék közötti érintkezést.			X

MŰSZAKI ADATOK

Műszaki adatok

Motor

536LiHE3

Motortípus

BLDC (kefe nélküli)
36 V

Tömeg

Tömeg akkumulátor nélkül, kg

4.1

Tömeg akkumulátorral, kg

5.5

Alapértelmezett akkumulátor: BLi150

Akkumulátor üzemideje

Akkumulátor üzemideje, min. (üresjárat) SavE funkcióval

100

Alapértelmezett akkumulátor: BLi150

Vágóréz

Típus

Kétoldalas

Késhosszúság, mm

550

Késesbesség vágás/perc a SavE funkció bekapcsolásával

3200

Késesbesség vágás/perc SavE funkció kikapcsolásával

4000

Zajkibocsátás

(lásd megj. 1)

Zajszint, mért, dB(A)

94

Zajszint, garantált L_{WA} dB(A)

95

Zajszintek

A kezelő hallószervére gyakorolt, EN 60745-1 és EN 60745-2-15 szerint mért hangnyomásszint, dB (A):

84

Rezgésszintek

(2.sz.jegyzet)

Az EN 60745-1 és az EN 60745-2-15 szerint mért rezgésszintek (a_h) a fogantyúkban, m/s².

Elülső/hátsó fogantyú:

3,5/2,5

1. sz. megjegyzés: A környezet zajszennyezése zajteljesítményszintként (L_{WA}) mérve a 2000/14/EG EGK-dírektyva szerint. A garantált és a mért hangteljesítmény közötti különbségnek az az oka, hogy a garantált hangteljesítmény tartalmazza a mérési eredményben lévő ingadozást és az azonos modellű gépek közti eltéréseket is a 2000/14/EK irányelv értelmében.

2. megjegyzés: A rezgésszintre vonatkozó jelentési adatok az 1,5 m/s² tipikus statisztikus ingadozásával (szórásával) rendelkeznek.

- A teljes rezgés deklarált értékének mérése szabványos vizsgálati módszerrel történt, és az érték felhasználható a szerszámok összehasonlítására.

- A teljes rezgés deklarált értéke a kitettég előzetes becsléseként is használható.

Kizárálag eredeti Husqvarna BLi akkumulátort használjon a géphez.

Megfelelő töltőkészülékek a megadott akkumulátorokhoz (BLi).			
Akkumuláltortölő	QC330	QC80	QC80F
Hálózati feszültség, V	100–240	100–240	10–15
Frekvencia, Hz	50–60	50–60	50–60
Teljesítmény, W	330	100	95

MŰSZAKI ADATOK

Termékazonossági EGK-bizonyítvány (Kizárolag Európára vonatkozik)

A **Husqvarna AB** (SE-561 82 Huskvarna, Svédország, tel: +46-36-146500) saját felelőssége rére kijelenti, hogy azok a **Husqvarna 536LiHE3** sövényvágók, amelyek a 2016-os évben vagy ezt követően kaptak sorozatszámot (az év jól láthatóan fel van tüntetve a típustáblán, a sorozatszám után), megfelelnek a szabványoknak vagy egyéb normatív dokumentumoknak a TANÁCSI IRÁNYELVEK alapján:

- Gépekről szóló **2006/42/EK** irányelv (2006. május 17.).
- 2014 február 26. "az elektromágneses kompatibilitást illetően" **2014/30/EU**.
- 2000 május 8. "a környezet zajszennyezését illetően", **2000/14/EG**.
- **2011/65/EU** irányelv „egyes veszélyes anyagok alkalmazásának korlátozásáról” (2011. június 8.).

Alkalmazott szabványok:

EN 60745-1:2006, EN 12100:2010, EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011, EN 61000-6-2:2005

Az SMP Svensk Maskinprovning AB a 2000/14/EK tanácsi irányelv V. függelékét szintén elfogadta. A zajszennyezést illetően lásd a Műszaki adatok című fejezetet. A jelentés a következő számmal rendelkezik:

6F009121-2

Huskvarna, 2016 szeptember 27.



Lars Roos, Fejlesztési igazgató (A Husqvarna AB technikai dokumentációért felelős hivatalos képviselete.)

ZNACZENIE SYMBOLI

Oznakowanie maszyny:

Tłumaczenie oryginału instrukcji obsługi w języku szwedzkim.
OSTRZEŻENIE! W razie nieprawidłowego lub nieostrożnego posługiwania się nożyczami do żywopłotu mogą one okazać się niebezpiecznym narzędziem, będącym w stanie spowodować poważne, a nawet śmiertelne obrażenia. Bardzo ważne jest, aby ze zrozumieniem przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.

Przed przystąpieniem do pracy maszyną prosimy dokładnie i ze zrozumieniem zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji.

Zawsze należy stosować:

- Kask ochronny, gdy zachodzi ryzyko uderzenia spadającymi przedmiotami
- Zatwierdzone ochronniki słuchu
- Zatwierdzona osłona oczu

Zawsze używaj zatwierdzonych rękawic ochronnych.

Używaj przeciwpoślizgowego, stabilnego obuwia wysokiego.

Niniejszy produkt zgodny jest z obowiązującymi dyrektywami CE.

Symboli znajdujące się na produkcie oraz na opakowaniu informują o tym, że nie wolno traktować go jako zwykłego odpad domowy. Musi on zostać oddany do odpowiedniego punktu pobierania surowców wtórnego, zajmującego się przetwarzaniem urządzeń elektrycznych oraz elektronicznych. (Dotyczy tylko Europy)

Prąd stary.

Niniejsza maszyna nie posiada izolacji elektrycznej.

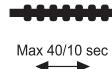
Konsekwencją dotknięcia lub przybliżenia maszyny do przewodów znajdujących się pod napięciem może być śmierć operatora lub poważne obrażenia. Porażenie prądem może nastąpić na odległość, w wyniku powstania łuku elektrycznego, nawet bez dotknięcia do przedmiotu znajdującego się pod napięciem.

Im wyższe napięcie, tym większa strefa zagrożenia. Także gałęzie i inne przedmioty mogą przewodzić elektryczność, szczególnie gdy są mokre. Zachowuj zawsze bezpieczną odległość, co najmniej 10 m, między maszyną i przewodami znajdującymi się pod napięciem lub przedmiotami, które do



nich dotykają. Jeżeli musisz wykonać pracę w bliższej odległości, skontaktuj się z dyspozytorem danej elektrowni, by uzyskać pewność, że prąd zostanie wyłączony, zanim przystąpisz do pracy.

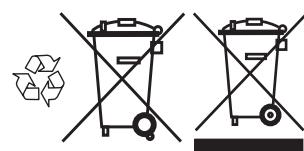
Cykl roboczy zespołu tnącego, czas pracy/czas pracy na biegu jałowym



Symbole na akumulatorze i/lub na ładowarce.

Przed przystąpieniem do pracy maszyną prosimy dokładnie i ze zrozumieniem zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji.

Niniejszy produkt należy oddać do utylizacji w odpowiednim zakładzie utylizacji odpadów. (Dotyczy tylko Europy)



Bezpieczny transformator

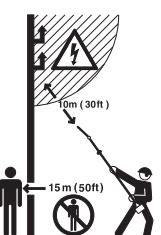


Ładowarkę należy przechowywać i użytkować tylko wewnętrz.



Podwójna izolacja

Pozostałe symbole/naklejki samoprzylepne umieszczone na maszynie dotyczą specjalnych wymogów, związanych z certyfikatami w poszczególnych krajach.



Włączanie i wyłączanie maszyny odbywa się za pośrednictwem przycisku on i stop.



Zawsze używaj zatwierdzonych rękawic ochronnych.



Wymij akumulator. WAŻNE! Zawsze wyjmij akumulator, aby zabezpieczyć maszynę przed przypadkowym uruchomieniem.



SPIS TREŚCI

Spis treści

ZNACZENIE SYMBOLI

Oznakowanie maszyny:	23
Symbole na akumulatorze i/lub na ładowarce.	23
Symbole występujące w instrukcji obsługi:	23

SPIS TREŚCI

Spis treści	24
Przystępując do uruchomienia należy pamiętać o przestrzeganiu następujących zasad:	24

WSTĘP

Szanowny Klient!	25
------------------------	----

OPIS URZĄDZENIA

Opis urządzenia	26
-----------------------	----

OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

Ostrzeżenia zasady bezpieczeństwa dla narzędzi elektrycznych	27
--	----

Środki ochrony osobistej	29
--------------------------------	----

Akumulator i ładowarka	29
------------------------------	----

Zespoły zabezpieczające maszyny	31
---------------------------------------	----

OBSŁUGA AKUMULATORA

Akumulator	33
------------------	----

Ładowarka baterii	33
-------------------------	----

Transport i przechowywanie	34
----------------------------------	----

Akumulator, ładowarkę i urządzenie należy poddać utylizacji.	34
---	----

URUCHAMIANIE I WYŁĄCZANIE

Kontrola przed uruchomieniem	35
------------------------------------	----

Podłączyć akumulator do maszyny	35
---------------------------------------	----

Uruchamianie i wyłączanie	35
---------------------------------	----

TECHNIKA PRACY

Ogólne zasady pracy maszyną	36
-----------------------------------	----

KONSERWACJA

Przegląd i konserwacja	39
------------------------------	----

Czyszczenie i smarowanie	39
--------------------------------	----

Rozwiązywanie problemów	40
-------------------------------	----

Plan konserwacji	41
------------------------	----

DANE TECHNICZNE

Dane techniczne	42
-----------------------	----

Deklaracja zgodności WE	43
-------------------------------	----

**Przystępując do uruchomienia
należy pamiętać o przestrzeganiu
następujących zasad:**

Zapoznaj się dokładnie z treścią instrukcji obsługi.



OSTRZEŻENIE! Długotrwałe przebywanie w hałasie może doprowadzić do trwałej utraty słuchu. Dlatego należy zawsze stosować atestowane ochronniki słuchu.



OSTRZEŻENIE! Pod żadnym pozorem nie wolno zmieniać ani modyfikować fabrycznej konstrukcji maszyny bez zezwolenia wydanego przez producenta. Zawsze należy używać wyłącznie oryginalnych części zamiennych. Samowolne wprowadzanie zmian oraz/ lub montowanie wyposażenia nie zatwierdzonego przez producenta może stać się przyczyną groźnych obrażeń lub śmierci obsługującego urządzenie bądź innych osób.



OSTRZEŻENIE! W razie nieprawidłowego lub nieostrożnego posługiwania się nożyczami do żywopłotu mogą one okazać się niebezpiecznym narzędziem, będącym w stanie spowodować poważne, a nawet śmiertelne obrażenia. Bardzo ważne jest, aby ze zrozumieniem przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.

WSTĘP

Szanowny Kliencie!

Gratulujemy wyboru produktu Husqvarna! Tradycje firmy Husqvarna sięgają roku 1689, kiedy to król Karl XI nakazał wybudować fabrykę muszkietów na brzegu rzeki Huskvarna. Lokalizacja fabryki była trafna, gdyż umożliwiała wykorzystywanie energii wodnej. Przez ponad 300 lat istnienia, w fabryce Husqvarna produkowano wiele różnych produktów – od opalanych drewnem pieców kuchennych po nowoczesne maszyny kuchenne, maszyny do szycia, rowery, motocykle i in. W 1956 roku wypuszczono pierwsze kosiarki silnikowe, a w 1959 przyszła kolej na pilarki łańcuchowe. Produkty te do dziś stanowią podstawowy asortyment Husqvarny.

Husqvarna jest obecnie światowym liderem w zakresie produkcji sprzętu do prac leśnych i ogrodniczych, a jej priorytetem jest zapewnienie najwyższej jakości produktów. Firma zajmuje się tworzeniem, produkcją i sprzedażą maszyn o napędzie silnikowym, przeznaczonych do użytku w leśnictwie, ogrodnictwie i budownictwie. Celem Husqvarny jest również zachowanie najwyższego poziomu ergonomii, użyteczności i bezpieczeństwa produktów oraz troska o środowisko. Dlatego wprowadzanych jest wiele udoskonaleń, dzięki którym urządzenia spełniają wysokie wymagania w tych obszarach.

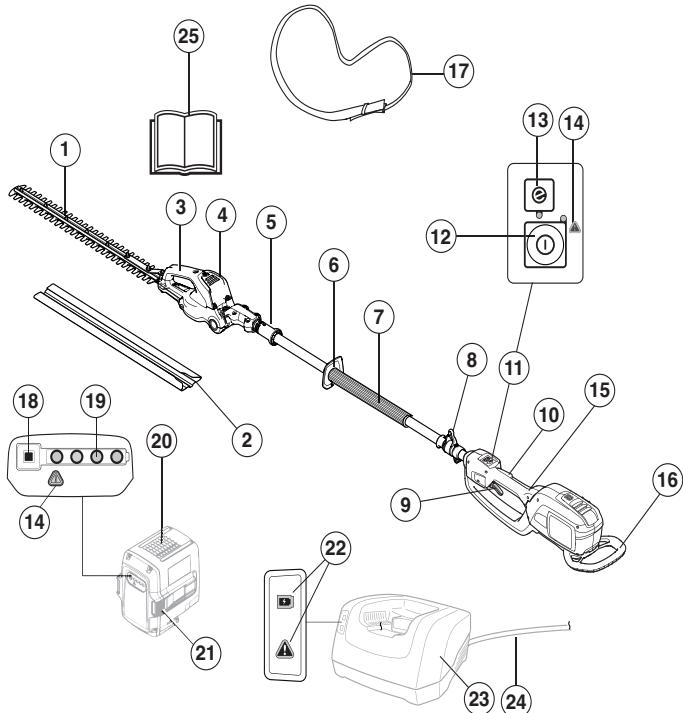
Jesteśmy przekonani, że przez długi czas będą Państwo zadowoleni z jakości i wydajności naszych produktów. Zakup jakiegokolwiek z naszych produktów daje możliwość korzystania z profesjonalnej pomocy i obsługi technicznej, w razie konieczności przeprowadzenia naprawy lub serwisu. Jeżeli maszyna nie została kupiona w autoryzowanym punkcie sprzedaży, prosimy zapytać o najbliższy warsztat serwisowy.

Mamy nadzieję, że będą Państwo zadowoleni ze swojej maszyny i że będzie ona Państwu służyć przez długie lata. Prosimy pamiętać, że niniejsza instrukcja obsługi jest ważnym dokumentem, dzięki któremu maszyna zyskuje większą wartość. Stosując się do zawartych w niej wskazówek (na temat użytkowania, obsługi technicznej, konserwacji itd.) można znacznie przedłużyć okres użytkowy maszyny, a także zwiększyć jej wartość w przypadku sprzedaży. W razie sprzedaży maszyny należy przekazać nowemu użytkownikowi także instrukcję obsługi.

Dziękujemy za wybór produktu Husqvarna!

Husqvarna AB nieustannie modernizuje swoje wyroby, w związku z czym zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian dotyczących m.in. wyglądu produktów bez uprzedzenia.

OPIS URZĄDZENIA



Opis urządzenia

- | | |
|---|---|
| 1 Ostrze i osłona ostrza | 14 Wskaźnik ostrzegawczy |
| 2 Osłona transportowa | 15 Uchwyt tylny. |
| 3 Uchwyty do regulacji przechylenia | 16 Osłona przeciwuderzeniowa |
| 4 Przechylana głowica tnąca | 17 Szelki |
| 5 Blokada do regulacji przechylenia | 18 Przycisk wskaźnika akumulatora |
| 6 Osłona ręki | 19 Stan akumulatora |
| 7 Uchwyty przedni | 20 Akumulator |
| 8 Hak do zawieszenia maszyny na uprzęży | 21 Przyciski odłączania akumulatora |
| 9 Włącznik zasilania | 22 Wskaźnik włączonego zasilania i ostrzegawczy |
| 10 Blokada włącznika zasilania | 23 Ładowarka baterii |
| 11 Pulpit sterowania | 24 Linka |
| 12 Przycisk aktywacji i dezaktywacji | 25 Instrukcja obsługi |
| 13 Przycisk SavE | |

OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

Ostrzeżenia zasady bezpieczeństwa dla narzędzi elektrycznych

Przed przystąpieniem do pracy maszyną prosimy dokładnie i ze zrozumieniem zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji.

Maszyna przeznaczona jest wyłącznie do obcinania gałęzi.

Zawsze wyjmij akumulator, aby zabezpieczyć maszynę przed przypadkowym uruchomieniem.



OSTRZEŻENIE! Przeczytaj dokładnie wszystkie ostrzeżenia i instrukcje. Nie stosowanie się do ostrzeżeń i instrukcji może być przyczyną porażenia prądem elektrycznym, pożaru i/lub poważnych obrażeń.

WAŻNE!

Zachowaj wszystkie ostrzeżenia i instrukcje do korzystania z nich w przyszłości. Termin "narzędzie elektryczne" w ostrzeżeniami dotyczy Twojego narzędzia napędzanego prądem z sieci elektrycznej (z przewodem) lub narzędzia napędzanego przez energię baterii (bezprzewodowe).

Bezpieczeństwo miejsca pracy

- Miejsce pracy powinno być czyste i dobrze oświetlone.** Miejsca hałaśliwe lub ciemne sprzyjają wypadkom.
- Nie należy używać narzędzi elektrycznych w atmosferze wybuchowej, takiej jak w przypadku obecności cieczy palnych, gazów lub pyłów.** Narzędzia elektryczne wytwarzają iskry, które mogą spowodować zapłon pyłów lub oparów.
- Podczas pracy z użyciem narzędzia elektrycznego należy trzymać dzieci i osoby przechodzące z daleka.** Odwrócenie uwagi może spowodować utratę kontroli nad narzędziem.

Bezpieczeństwo osób

- Używając narzędzi elektrycznych należy zachować czujność, obserwować wykonywanie czynności i używać zdrowego rozsądku.** Nie należy używać narzędzi elektrycznych, kiedy użytkownik jest zmęczony lub pod wpływem działania narkotyków, alkoholu lub leków. Moment nieuwagi podczas pracy z narzędziem elektrycznym może spowodować poważne obrażenia ciała.
- Stosuj środki ochrony osobistej. Stosuj zawsze ochronę oczu.** Sprzęt ochronny, taki jak maski, antypoślizgowe buty robocze, kask lub środki ochrony słuchu stosowane w odpowiednich warunkach obniżą ryzyko obrażeń.
- Należy zapobiec niezamierzonemu rozruchowi.** Przed podłączeniem do źródła zasilania, podnoszeniem lub przenoszeniem narzędzia, należy upewnić się, że przełącznik znajduje się w

pozycji OFF (wyłączone). Przenoszenie narzędzi z palcem na przełącznik lub przenoszenie narzędzi wyposażonych w przełącznik pod napięciem może być przyczyną wypadku.

- Przed włączeniem narzędzia elektrycznego należy usunąć wszelkie klucze.** Klucz pozostawiony przy części wirującej narzędzia może spowodować obrażenia ciała.
- Nie należy się nadmiernie wyciągać. Przez cały czas zachowaj właściwe ustawienie stóp i równowagę.** Pozwala to na lepszą kontrolę narzędzia elektrycznego w sytuacjach nieprzewidzianych.
- Należy odpowiednio się ubierać. Nie zakładaj luźnej odzieży lub biżuterii. Włosy, ubranie i rękawiczki należy trzymać z dala od elementów ruchomych.** Luźne ubranie, biżuteria lub długie włosy mogą zostać pochwycone przez elementy ruchome.
- Jeśli dostarczone są przyrządy do podłączenia urządzeń odciągających i gromadzących pył, należy upewnić się, że zostały podłączone i są właściwie używane.** Stosowanie urządzeń do łapania pyłu może zredukować zagrożenia związane z pyłem.

Poziomy vibracji występujące podczas pracy, mogą różnić się od wartości zadeklarowanych, co jest zależne od sposobu używania narzędzia. Operatorzy powinni zidentyfikować zagrożenia oraz zastosować środki ochrony osobistej tak, aby uzyskać odpowiednią ochronę (należy wziąć pod uwagę cały cykl operacyjny np. także czas, gdy urządzenie jest wyłączone lub pracuje na wolnych obrotach).

Użytkowanie i konserwacja narzędzi elektrycznego

- Nie należy wysilać nadmiernie narzędzia.** Stosować właściwe narzędzie elektryczne do danego zadania. Właściwe narzędzie elektryczne wykona pracę lepiej i bezpieczniej w tempie do jakiego zostało zaprojektowane.
- Nie należy używać narzędzia elektrycznego, jeśli przełącznik nie może go włączyć lub wyłączyć.** Wszelkie narzędzia, których nie można kontrolować przełącznikiem są niebezpieczne i muszą być naprawione.
- Przed dokonaniem jakichkolwiek regulacji, zmianą oprzyrządowania lub przechowywaniem narzędzi, należy odłączyć wtyczkę od źródła zasilania i/lub baterii.** Te środki preventywne redukują ryzyko przypadkowego uruchomienia narzędzia elektrycznego.
- Należy przechowywać nieużywane narzędzia elektryczne poza zasięgiem dzieci i nie pozwalać osobom nie zaznajomionym z narzędziami elektrycznymi lub niniejszymi instrukcjami ich obsługiwać.** Narzędzia elektryczne są niebezpieczne w rękach osób nie przeszkolonych.
- Konserwacja narzędzi elektrycznych.** Należy sprawdzić ustawienie w osi elementów mocujących lub ruchomych, uszkodzenia części i inne warunki, które mogą mieć wpływ na działanie

OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

- narzędzia elektrycznego. W przypadku uszkodzenia, należy narzędzie naprawić przed jego ponownym użyciem.** Wiele wypadków spowodowanych jest przez kiepską konserwację narzędzi elektrycznych.
- Narzędzia tnące należy utrzymywać w stanie naostrzonym i czystym.** Właściwie konserwowane narzędzia tnące, z ostrymi krawędziami tnącymi dają mniejsze prawdopodobieństwo zacinania i łatwiej je kontrolować.
 - Narzędzia elektryczne, oprzyrządowanie i koników powinny być używane zgodnie z niniejszymi instrukcjami, biorąc pod uwagę warunki robocze oraz zadanie, jakie należy wykonać.** Stosowanie narzędzi elektrycznych do działań innych, niż te do których zostały przeznaczone może prowadzić do sytuacji niebezpiecznych.

Użytkowanie i konserwacja narzędzia elektrycznego zasilanego akumulatorem

- Ładować jedynie za pomocą ładowarki wskazanej przez producenta.** Ładowarka przeznaczona do jednego rodzaju akumulatora może grozić pożarem w przypadku wykorzystania jej do ładowania innego rodzaju akumulatora.
- Narzędzia elektryczne należy używać wyłącznie w połączeniu z określonym rodzajem akumulatorów.** Użycie innego rodzaju akumulatora może grozić obrażeniami ciała i pożarem.
- Kiedy akumulator nie jest używany, należy przechowywać go z dala od innych metalowych przemiotów, jak spinacze do papieru, monety, klucze, gwoździe, śruby i innych niewielkich metalowych przedmiotów, które mogłyby połączyć dwa zaciski akumulatora.** Spięcie zacisków akumulatora może spowodować oparzenia lub pożar.
- W niewłaściwych warunkach z akumulatorem może wypływać płyn; nie dopuścić do kontaktu. Jeżeli dojdzie do kontaktu, przemyć wodą. Jeżeli płyn dostanie się do oczu, zasięgnąć porady lekarza.** Płyn wydostający się z akumulatora może wywołać podrażnienia lub oparzenia.

Obsługa techniczna

- Swoje narzędzie elektryczne należy serwisować, zlecając to wykwalifikowanej osobie stosującej wyłącznie identyczne części zamienne.** Zapewni to bezpieczną pracę narzędzia elektrycznego.

Ostrzeżenia dotyczące wykaszarki do żywopłotu — bezpieczeństwo osób

- Podczas obsługi nożyc do żywopłotu należy używać obu rąk.** Obsługa za pomocą jednej ręki może spowodować utratę kontroli i poważne obrażenia ciała.
- Nie należy zbliżać żadnych części ciała do ostrza tnącego. Kiedy ostrza są w ruchu, nie należy zbierać ściętych gałęzi ani trzymać gałęzi**

przeznaczonych do ścięcia. Przed wyjęciem zablokowanych gałęzi należy sprawdzić, czy wyłącznik znajduje się w położeniu OFF (wyłączone). Ostrza poruszają się po wyłączeniu. Moment nieuwagi podczas pracy z wykaszką do żywopłotu może spowodować poważne obrażenia ciała.

- Wykaszkarkę do żywopłotu należy przenosić za uchwyt i po zatrzymaniu się ostrza tnącego.** Podczas przewożenia lub przechowywania wykaszarki do żywopłotu należy pamiętać o założeniu osłony narzędzia tnącego. Odpowiednia obsługa wykaszarki do żywopłotu zmniejszy ryzyko obrażeń ciała spowodowanych przez ostrza tnące.
- Narzędzie elektryczne należy trzymać wyłącznie za izolowaną powierzchnię uchwytu, ponieważ ostrze tnące może dotknąć ukrytych przewodów lub własnego przewodu zasilającego.** Ostrza tnące w kontakcie z przewodem pod napięciem mogą wywołać przepływ prądu przez nieosłonięte metalowe części narzędzia elektrycznego, a to może prowadzić do porażenia operatora.
- NIEBEZPIECZEŃSTWO — trzymać ręce z dala od ostrza.** Kontakt z ostrzem może doprowadzić do poważnych obrażeń ciała.

WAŻNE!

Zawsze wyjmować akumulator przed wykonywaniem jakichkolwiek czynności konserwacyjnych na maszynie. Dzieci muszą być pod nadzorem, aby nie mogły bawić się tym urządzeniem.

Przechowuj maszynę w miejscu niedostępnym dla dzieci. Nigdy nie pozwalać na użytkowanie ani serwisowanie maszyny dzieciom lub innym osobom, które nie mają odpowiednich kwalifikacji. Lokalne przepisy mogą określać wiek użytkownika.

Nie wolno pracować maszyną przerobioną, odbiegającą od oryginału.

Stosuj środki ochrony osobistej. Patrz wskazówki podane pod rubryką Środki ochrony osobistej.

W czasie pracy użytkownik maszyny jest zobowiązany dopilnować, aby żadne osoby ani zwierzęta nie znajdowały się bliżej niż w odległości 15 m.

Nigdy nie używać sprzętu w niesprzyjających warunkach atmosferycznych, np. we mgle, w deszczu, przy silnym wietrzu, na silnym mrozie itd. W okresach bardzo silnych upałów może dochodzić do przegrzewania urządzenia.

Nie wolno używać maszyny, jeśli jest ona uszkodzona. Stosuj się do zaleceń dotyczących bezpieczeństwa, konserwacji i obsługi technicznej podanych w niniejszej instrukcji. Niektóre czynności konserwacyjne i serwisowe muszą być wykonywane przez przeszkołony i wykwalifikowany personel. Patrz wskazówki w części zatytułowanej Konserwacja".

Przed użyciem maszyny należy wykonać jej przegląd ogólny, patrz plan konserwacji.

OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA



OSTRZEŻENIE! Podczas pracy urządzenie niejedno wytwarza pole elektromagnetyczne. W pewnych okolicznościach pole to może zakłócać pracę aktywnych lub pasywnych implantów medycznych. Przed przystąpieniem do pracy z maszyną w celu ograniczenia ryzyka poważnych lub śmiertelnych obrażeń, osoby posiadające implanty medyczne powinny skonsultować się z lekarzem oraz ich producentem.



OSTRZEŻENIE! Nigdy nie pozwalaj dzieciom na użytkowanie lub przebywanie w pobliżu maszyny. Ponieważ maszynę łatwo uruchomić, dzieci mogą być w stanie ją wyłączyć, jeżeli nie będą pilnowane. Oznacza to ryzyko poważnych obrażeń. Dlatego należy odłączać akumulator, gdy maszyna nie jest pod nadzorem.



OSTRZEŻENIE! Uszkodzone lub nieodpowiednie noże zwiększą ryzyko wypadków przy pracy.

Środki ochrony osobistej

WAŻNE!

W razie nieprawidłowego lub nieostrożnego posługiwania się nożycami do żywopłotu mogą one okazać się niebezpiecznym narzędziem, będącym w stanie spowodować poważne, a nawet śmiertelne obrażenia. Bardzo ważne jest, aby ze zrozumieniem przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.

Podczas używania maszyny należy zawsze mieć na sobie zatwierdzone przez odpowiednie władze środki ochrony osobistej. Środki ochrony osobistej nie eliminują ryzyka odniesienia obrażeń, natomiast ograniczają ich rozmiar w razie zaistnienia wypadku. Poproś swojego dealera o pomoc w wyborze środków ochrony osobistej.



OSTRZEŻENIE! Mając założone ochronniki słuchu należy zawsze być szczególnie uważnym na sygnały i zawałania ostrzegawcze. Zdejmuj ochronniki słuchu zaraz po wyłączeniu silnika.

OCHRONNIKI SŁUCHU

Należy stosować ochronnik słuchu o wystarczających właściwościach tłumiących.



OSŁONA OCZU

Należy zawsze używać zatwierdzonych osłon oczu. Używając maski ochronnej twarzy, należy mieć na sobie także zatwierdzone okulary ochronne. Za zatwierdzone okulary ochronne uważa się takie, które są zgodne z normami ANSI Z87.1 dla USA lub EN 166 dla krajów UE.



RĘKAWICE

Rękawice należy używać wtedy, kiedy to jest konieczne np. podczas montażu mechanizmu tnącego.



OBUWIE WYSOKIE

Noś mocne, przeciwpoślizgowe, wysokie obuwie ochronne lub obuwie robocze.



ODZIEŻ

Stosuj odzież uszytą z tkaniny odpornej na rozdarcie i nie noś luźnej garderoby, która łatwo zaczepia się o gałęzie. Noś zawsze długie spodnie uszyte z mocnej tkaniny. Nie zakładaj biżuterii, krótkich spodni i sandałów, ani nie pracuj bez obuwia. Dopilnuj, aby włosy nie spadały na ramiona.

APTECZKA PIERWSZEJ POMOCY

Apteczka pierwszej pomocy powinna znajdować się zawsze w pobliżu.



Akumulator i ładowarka

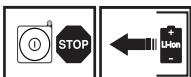
Niniejszy dział dotyczy bezpieczeństwa akumulatora i ładowarki dla Państwa produktu zasilanego akumulatorem.

Do produktów firmy Husqvarna należy używać tylko oryginalnych akumulatorów firmy Husqvarna, które należą ładować wyłącznie w oryginalnej ładowarce Husqvarna. Akumulatory są zabezpieczone szyfrem programowym.

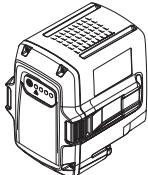
Należy stosować wyłącznie oryginalne akumulatory BLi firmy Husqvarna.

OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

Zasady bezpieczeństwa związane z akumulatorem



Akumulatory Husqvarna BLi są stosowane wyłącznie jako źródło zasilania odpowiednich urządzeń bezprzewodowych firmy Husqvarna. Aby uniknąć obrażeń, akumulator nie może być używany jako źródło zasilania innych urządzeń.



OSTRZEŻENIE! Chroń akumulator przed bezpośrednim działaniem promieni słonecznych, wysoką temperaturą lub otwartym płomieniem. Akumulator może eksplodować po wrzuceniu go do otwartego płomienia. Ryzyko poparzeń termicznych i/lub chemicznych.



OSTRZEŻENIE! Unikaj kontaktu ciała z kwasem akumulatorowym. Kwas akumulatorowy może spowodować podrażnienie, poparzenie lub inne obrażenia skóry. W przypadku dostania się kwasu akumulatorowego do oka, nie trzyj oczu tylko przepłukuj je dużą ilością wody przez przynajmniej 15 minut. Udaj się do lekarza. W przypadku kontaktu ze skórą należy ją umyć dużą ilością wody z mydłem.



OSTRZEŻENIE! Nigdy nie dotykać styków akumulatora kluczami, monetami lub innymi metalowymi przedmiotami, ponieważ mogą one doprowadzić do jego zwarcia. Nie wkładać niczego do otworów wentylacyjnych akumulatora.

Nie używane akumulatory muszą być przechowywane z dala od przedmiotów metalowych takich jak gwoździe, monety lub biżuteria. Nie próbować rozbierać lub niszczyć akumulatora.

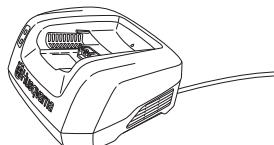
- Akumulator można użytkować w zakresie temperatur od -10 °C do 40 °C.
- Nie wystawiać akumulatora na działanie kuchenki mikrofalowej lub wysokiego ciśnienia.

- Do czyszczenia akumulatora ani ładowarki nie należy używać wody. Patrz także wskazówki pod rubryką Konserwacja.
- Przechowywać akumulator w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Akumulator należy chronić przed deszczem i wodą.

Zasady bezpieczeństwa w czasie obsługi ładowarki



Do ładowania akumulatorów zapasowych Husqvarna BLi można używać tylko ładowarki Husqvarna QC.



OSTRZEŻENIE! Ryzyko porażenia prądem lub zwarcia można zminimalizować w następujący sposób:

nie należy wkładać żadnych przedmiotów do otworów chłodzących ładowarki.

Nie należy podejmować prób rozłożenia ładowarki.

Styków ładowarki nie należy podłączać do metalowych obiektów.

Należy używać zatwierdzonych i nieuszkodzonych gniazdściennych.



OSTRZEŻENIE! Ładowarki nie należy używać w pobliżu materiałów korozyjnych ani łatwopalnych. Ładowarki nie należy przykrywać. W razie zauważenia dymu lub ognia należy odłączyć ładowarkę od źródła zasilania. Pamiętaj o niebezpieczeństwie pożaru.

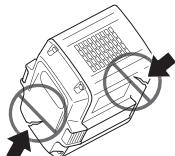
- Należy regularnie sprawdzać, czy przewód zasilający ładowarki nie jest uszkodzony ani pęknięty.
- Ładowarki nie należy przenosić, trzymając za przewód, i nie należy wyłączać wtyczki, ciągnąc za przewód.
- Należy regularnie sprawdzać, czy przewód zasilający ładowarki nie jest uszkodzony ani pęknięty. Uważaj, aby przewody podłączeniowe i przedłużacze nie stykały się z wodą, olejem oraz nie dotykały do ostrych krawędzi. Uważaj także, aby przewód nie został zakleszczony w drzwiach, furtkach, plotach itp. W przeciwnym razie ładowarka może znaleźć się pod napięciem. Okresowo

OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

sprawdzać kable przedłużające i w razie potrzeby wymieniać.

Nie używać:

- ładowarki wadliwej lub uszkodzonej, wadliwego, uszkodzonego lub zdeformowanego akumulatora,



Nie należy ładować:

- zwykłych baterii w ładowarce lub używać je w urządzeniu.
- baterii na zewnątrz pomieszczeń.
- akumulatora podczas deszczu lub w wilgotnych warunkach.
- akumulatora w bezpośrednim słońcu.

Ładowarkę należy użytkować w zakresie temperatur od 5 do 40 °C. Ładowarki należy używać w suchym, dobrze wentylowanym i wolnym od pyłów środowisku.

Zespoły zabezpieczające maszyny

W niniejszym rozdziale przedstawiono poszczególne zespoły zabezpieczające maszyny, omówiono ich funkcję oraz sposoby ich kontrolowania i konserwacji w celu zapewnienia prawidłowego działania. Patrz rozdział Co jest co?, aby zapoznać się z rozmieszczeniem tych zespołów w pilarce.

Jeżeli maszyna nie jest prawidłowo konserwowana i nie jest poddawana profesjonalnie wykonywanym naprawom oraz/ lub obsługom technicznym, jej okres żywotności lub użytkowy jest krótszy oraz większe jest ryzyko wypadków. Jeżeli potrzebujesz więcej informacji, skontaktuj się z najbliższym warsztatem serwisowym.

WAŻNE!

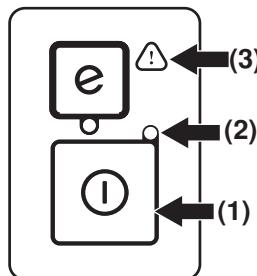
Wszelkie czynności obsługowe i naprawy maszyny wymagają specjalnego przeskolenia. Dotyczy to szczególnie jej zespołów zabezpieczających. Jeżeli maszyna nie spełnia jakiegokolwiek z niżej wymienionych warunków kontrolnych, należy ją oddać do warsztatu obsługi technicznej. Kupując nasze produkty zyskujesz także gwarancję profesjonalnej obsługi i napraw. Jeżeli w miejscu zakupu nie jest prowadzona obsługa serwisowa, zapytaj o adres najbliższego warsztatu obsługi technicznej.



OSTRZEŻENIE! Nigdy nie używaj maszyny z uszkodzonymi zespołami zabezpieczającymi. Zespoły zabezpieczające maszyny należy kontrolować i konserwować zgodnie z opisem w niniejszym rozdziale. Jeżeli Twoja maszyna nie spełnia jakiegokolwiek z warunków kontrolnych, należy ją oddać do serwisu.

Pulpit sterowania

Upewnić się, że maszyna jest włączana lub wyłączana, gdy jest wciskany i przytrzymywany przez (>1 sek.) przycisk aktywowania/dezaktywowania (1). Zielona dioda LED (2) zaświeca się lub gaśnie.



Migający symbol ostrzegawczy (3) i świecąca zielona dioda LED (2) może oznaczać, że:

- nie można użyć pełnej mocy i w tym samym czasie uruchomić maszynę. Zwolnij przełącznik mocy w celu aktywowania maszyny.
- maszyna jest zablokowana. Dezaktywować maszynę. Wyjąć akumulator z maszyny. Usunąć cienkie i grube gałęzie, a także inne przedmioty, które utknęły w ostrzech.
- maszyna jest przeciążona przez intensywne wykaszanie. Zwolnij przełącznik mocy w celu aktywowania maszyny.

Migający symbol ostrzegawczy (3) informuje, że maszyna jest za gorąca i zostanie dezaktywowana. Po ostygnięciu maszyny do normalnej temperatury będzie ona znów gotowa do pracy i będzie można ją uruchomić.

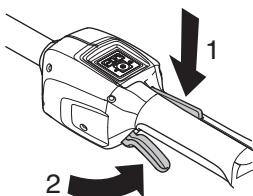
Ciągłe czerwone światło ostrzegawcze (3) wskazuje na konieczność serwisu.

Blokada włącznika zasilania

Dźwignia mocy jest tak skonstruowana, by zabezpieczać przed przypadkowym naciśnięciem. Trzeba jednocześnie naciąść blokadę dźwigni mocy i dźwignię mocy. Kolejność naciśnięcia blokady dźwigni mocy i dźwigni mocy nie ma znaczenia. Po zwolnieniu uchwytu dźwignia mocy i blokada dźwigni mocy powrócią do swoich pozycji wyjściowych. Ruch ten kontrolują niezależne sprężyny. Oznacza to, że dźwignia

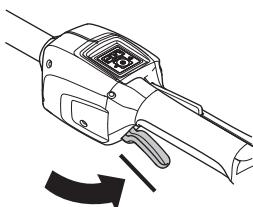
OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

mocy jest automatycznie blokowana, kiedy urządzenie nie jest używane.

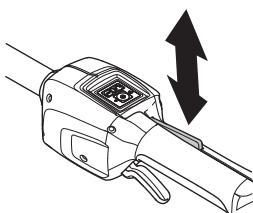


Włączyć maszynę.

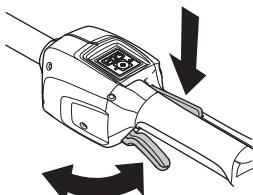
Sprawdź, czy dźwignia mocy jest zablokowana, gdy jej blokada znajduje się w swoim położeniu wyjściowym.



Wciśnij blokadę manetki gazu i sprawdź, czy po zwolnieniu powraca w swoje położenie wyjściowe.



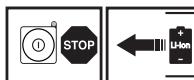
Sprawdź, czy dźwignia mocy i jej blokada poruszają się płynnie i czy sprężyny powrotnie działają prawidłowo.



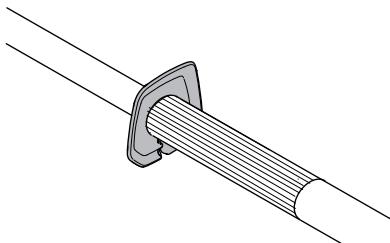
Zespół tnący musi zatrzymać się w ciągu 3 sekund.

Patrz wskazówki pod rubryką Uruchamianie. Włącz maszynę i ustaw na pełną moc. Zwolnij dźwignię mocy i sprawdź, czy osprzęt tnący zatrzymał się i nie porusza się.

Osłona ręki



Osłona ręki ma na celu chronić przed dotknięciem ręką do pracujących noży, np. gdy użytkownik puści niechcący przedni uchwyt.

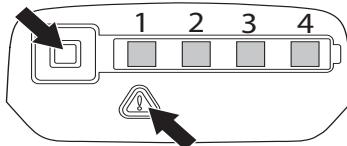


- Sprawdź, czy osłona ręki jest dobrze zamocowana.
- Sprawdź, czy osłona ręki nie jest uszkodzona.

OBSŁUGA AKUMULATORA

Akumulator

Na wyświetlaczu pokazywane są informacje o stanie naładowania akumulatora i sygnalizowane ewentualne problemy z nim. Stan naładowania akumulatora jest wyświetlany przez 5 sekund po wyłączeniu maszyny lub po naciśnięciu wskaźnika akumulatora. W przypadku wystąpienia błędu zapala się symbol ostrzegawczy na akumulatorze. Patrz kody błędów.



Diody LED	Akumulator
Świecą się wszystkie diody LED	W pełni naładowany (75–100%).
Świecą się diody LED 1, LED 2, LED 3.	Poziom naładowania akumulatora 50%–75%.
Świecą się diody LED 1, LED 2.	Poziom naładowania akumulatora 25%–50%.
Świeci dioda LED 1.	Poziom naładowania akumulatora 0%–25%.
Miga dioda LED 1.	Akumulator rozładowany. Naladuj akumulator.

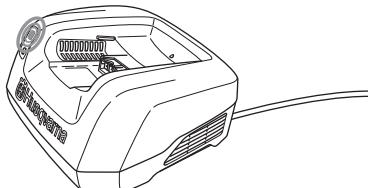
Ładowarka baterii



OSTRZEŻENIE! Istnieje ryzyko porażenie prądem i zwarcia. Należy używać zatwierdzonych i nieuszkodzonych gniazd ścieżnych. Należy sprawdzić, czy przewód nie jest uszkodzony. Przewód uszkodzony należy wymienić.

Ładowarkę należy podłączyć do źródła zasilania.

- Ładowarkę należy podłączyć do źródła zasilania o napięciu i częstotliwości zgodnymi z tabliczką znamiennową. Wtyczkę należy włączyć do gniazda ścieżnego. Dioda ładowarki błysnie jeden raz na zielono.



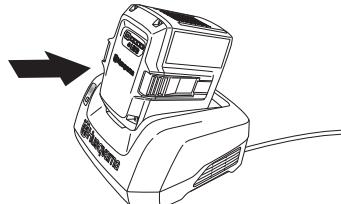
- Akumulator nie będzie ładowany, jeżeli jego temperatura przekracza 50 °C. W takim przypadku ładowarka ochłodzi akumulator w sposób czynny.

Akumulator należy podłączyć do ładowarki.

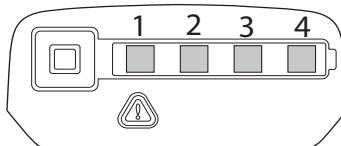
Regularnie sprawdzaj, czy ładowarka i akumulator nie są uszkodzone. Patrz także wskazówki pod rubryką Konserwacja.

Przed pierwszym użyciem akumulator należy naładować. W chwili dostawy akumulator jest naładowany jedynie w 30 %.

- Włożyć akumulator do ładowarki. Należy sprawdzić, czy akumulator jest podłączony do ładowarki.



- Kiedy akumulator jest podłączony do ładowarki, na ładowarce świeci się zielona kontrolka.
- Kiedy akumulator jest całkowicie naładowany, świecą się wszystkie kontrolki.



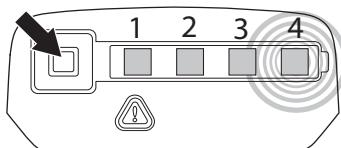
- Wyciągnąć wtyczkę. Przewodu zasilającego nie należy gwałtownie wyciągać z gniazda ścieżnego.
- Akumulator należy wyjąć z ładowarki.

Instrukcję ładowania akumulatora plecakowego przedstawiono w osobnym podręczniku.

Stan ładowania

Baterie litowo-jonowe mogą być ładowane niezależnie od ich stopnia naładowania. Proces ładowania może zostać przerwany lub rozpoczęty niezależnie od poziomu naładowania akumulatora. Akumulator nie jest uszkodzony. W pełni naładowany akumulator nie rozładowuje się nawet jak zostanie w ładowarce.

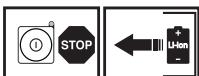
Akumulator nie będzie ładowany, jeżeli jego temperatura przekracza 50 °C.



OBSŁUGA AKUMULATORA

Wyświetlacz LED	Stan ładowania
Miga dioda LED 1.	Poziom naładowania akumulatora 0%–25%.
Dioda LED 1 świeci, a dioda LED 2 migła.	Poziom naładowania akumulatora 25%–50%.
Diody LED 1 i LED 2 świecą, a dioda LED 3 migła.	Poziom naładowania akumulatora 50%–75%.
Diody LED 1, LED 2 i LED 3 świecą, a dioda LED 4 migła.	Poziom naładowania akumulatora 75%–100%.
Świecą diody LED 1, LED 2, LED 3 i LED 4.	Gdy świecą wszystkie diody LED, akumulator jest w pełni naładowany.

Transport i przechowywanie



- Zalaczone akumulatory litowo-jonowe podlegają przepisom regulującym wykorzystanie produktów niebezpiecznych.
- W przypadku transportu w celach handlowych, na przykład poprzez osoby trzecie czy firmy spedycyjne należy spełnić specjalne wymagania dotyczące opakowania i oznakowania.
- W celu przygotowania produktu do wysyłki należy skonsultować się z ekspertem w dziedzinie materiałów niebezpiecznych. Należy także działać w zgodzie z bardziej szczegółowymi przepisami danego kraju.
- Otwarte złącza należy owinać taśmą izolacyjną lub zamaskować, a akumulator zapakować tak, aby nie mógł się przemieszczać w obrębie opakowania.
- Na czas transportu maszynę należy zabezpieczyć.
- Zawsze wyjmować akumulator na czas przechowywania lub transportu.
- Akumulator i ładowarkę należy przechowywać w miejscu suchym, zabezpieczonym przed wilgocią i mrozem.
- Aby uniknąć wypadków, upewnić się, że akumulator jest odłączony na czas przechowywania.
- Nie przechowywać akumulatora w miejscach, gdzie może występować prąd statyczny. Nigdy nie przechowywać akumulatora w metalowym pojemniku.
- Akumulator należy przechowywać w temperaturze od 5°C do 25°C i nigdy nie wystawiać go na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Ładowarkę należy przechowywać w temperaturze od 5°C do 45°C i nigdy nie wystawiać jej na bezpośrednią działanie promieni słonecznych.
- Rozładowany akumulator należy naładować przed okresem przechowywania. Przechowywanie rozładowanego akumulatora może skutkować jego uszkodzeniem. Przed odstawieniem urządzenia na dłuższe przechowywanie należy upewnić się, że poziom

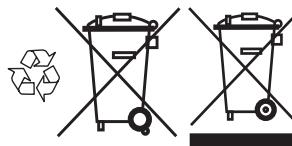
naładowania akumulatora mieści się w zakresie 30%–50%.

- Akumulator należy przechowywać w zamkniętym i suchym pomieszczeniu.
- Akumulator należy przechowywać oddzielnie od ładowarki. Przechowuj urządzenie w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób niepowołanych.
- Przed odstawieniem maszyny na dłuższe przechowanie należy ją dokładnie oczyścić i przeprowadzić kompletny serwis.

Akumulator, ładowarkę i urządzenie należy poddać utylizacji.

Symboli znajdujące się na produkcie oraz na opakowaniu informują o tym, że nie wolno traktować go jako zwykły odpad domowy. Musi on zostać oddany do odpowiedniego punktu pobierania surowców wtórnych, zajmującego się przetwarzaniem urządzeń elektrycznych oraz elektronicznych.

Przez upewnienie się, że produkt zostanie prawidłowo przetworzony, pomagasz przeciwdziałać jego potencjalnemu negatywnemu wpływowi na środowisko naturalne oraz ludzi. Aby uzyskać więcej informacji na temat recyklingu niniejszego produktu, prosimy o kontakt z władzami regionalnymi, punktem zajmującym się pobieraniem odpadów domowych lub sklepem gdzie urządzenie zostało zakupione.



URUCHAMIANIE I WYŁĄCZANIE

Kontrola przed uruchomieniem

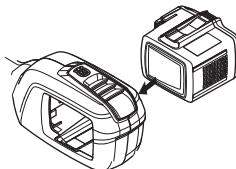


- Skontroluj teren pracy. Usuń przedmioty, które mogłyby zostać odrzucone spod maszyny podczas pracy.
- Sprawdź osprzęt tnący. Nigdy nie używaj noży, które są tepe, pęknięte lub uszkodzone.
- Sprawdź, czy stan techniczny maszyny jest w pełni zadziałający. Sprawdź, czy dokręcone są wszystkie śruby i nakrętki.
- Używaj maszyny tylko zgodnie z jej przeznaczeniem.
- Dopilnuj, aby uchwyt i zespoły zabezpieczające maszyny były zawsze w porządku. Nigdy nie używaj maszyny, w której brakuje jakichkolwiek części lub która została przerobiona i nie jest w zgodzie z opisem technicznym. Rękawice należy używać wtedy, kiedy to jest konieczne.
- Zanim maszyna zostanie uruchomiona, wszystkie pokrywy muszą zostać prawidłowo zamontowane i nie mogą być uszkodzone.

Podłączyć akumulator do maszyny

Należy stosować wyłącznie oryginalne akumulatory BLi firmy Husqvarna.

- Włożyć akumulator do maszyny. Akumulator powinien się dać łatwo wsunąć do jego uchwytu w maszynie. Jeżeli akumulator nie wsuwa się łatwo, nie jest wkładany prawidłowo. Po usłyszeniu kliknięcia akumulator zablokuje się na miejscu. Upewnić się, że akumulator jest prawidłowo zamocowany w maszynie.



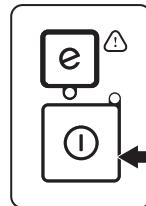
Uruchamianie i wyłączanie



OSTRZEŻENIE! Dopilnuj, aby nikt nieupoważniony nie znajdował się w pobliżu miejsca pracy, gdyż grozi to odniesieniem poważnych obrażeń. Bezpieczna odległość wynosi 15 m.

Uruchamianie

Włączyć maszynę. Nacisnąć i przytrzymać przycisk startu (>1 sek.) do momentu zapalenia się zielonej diody LED.

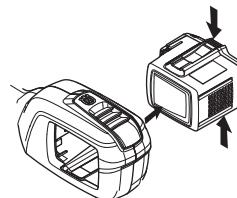


Następnie popchnąć dźwignię mocy w górę, by osiągnąć pełne obroty.

Wyłączanie silnika

Zatrzymać maszynę zwalniając manetkę gazu lub jej blokadę i wyłączyć maszynę.

Wyjąć akumulator z maszyny, wciskając dwa przyciski zwalniające i wyciągając go.



WAŻNE! Zawsze wyjmuj akumulator, aby zabezpieczyć maszynę przed przypadkowym uruchomieniem.

TECHNIKA PRACY

Ogólne zasady pracy maszyną

WAŻNE!

W niniejszym rozdziale opisane zostały podstawowe zasady bezpieczeństwa obowiązujące podczas pracy nożycami do żywopłotów.

Jeżeli znajdziesz się w sytuacji, w której nie jesteś pewny prawidłowości dalszego sposobu postępowania, zasięgnij porady eksperta. Zwróć się do swojego dealera lub warsztatu obsługi technicznej.

Nie podejmuj się pracy, gdy uważasz, że nie masz wystarczających kwalifikacji.



OSTRZEŻENIE! Maszyna może spowodować poważne obrażenia.
Przeczytaj dokładnie zasady bezpieczeństwa. Naucz się posługiwać maszyną.



OSTRZEŻENIE! Osprzęt tnący. Nie dotykaj osprzętu tnącego, zanim nie wyłączysz silnika. Zawsze wyjmować akumulator przed wykonywaniem jakichkolwiek czynności konserwacyjnych na maszynie.

Podstawowe zasady bezpieczeństwa



- Stosuj środki ochrony osobistej. Patrz wskazówki podane pod rubryką Środki ochrony osobistej.
- Nigdy nie pozwalaj dzieciom na użytkowanie lub przebywanie w pobliżu maszyny.
- Obserwuj, co dzieje się w otoczeniu i upewnij się, czy nie zachodzi ryzyko, że ludzie lub zwierzęta mogą zetknąć się z osprzętem tnącym.
- Nigdy nie pozwalaj używać maszyny innej osobie nie upewniwszy się, że przyswoiła sobie ona treść Instrukcji obsługi.
- Skontroluj teren pracy. Usuń przedmioty, które mogłyby zostać odrzucone spod maszyny podczas pracy.

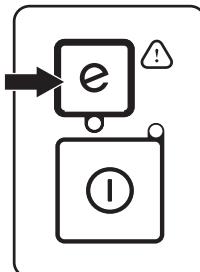
- Nigdy nie pracuj stojąc na drabinie lub stołku, ani na żadnym podwyższeniu, które nie jest stabilne i nie zapewnia zachowania statecznej postawy podczas pracy.



- **UWAGA!** Nigdy nie używaj maszyny, jeśli nie masz możliwości wezwania pomocy w razie wypadku. Dopolnij, aby podczas pracy nikt nie zbliżał się na odległość mniejszą niż 15 m.
- Nigdy nie używać sprzętu w niesprzyjających warunkach atmosferycznych, np. we mgle, w deszczu, przy silnym wietrze, na silnym mrozie itd.
- W razie najechania na twardy przedmiot lub w razie powstania vibracji należy maszynę zatrzymać. Wyjąć akumulator z maszyny i sprawdzić, czy nie jest uszkodzona.

SavE mode

Maszyna jest wyposażona w funkcję oszczędności akumulatora (SavE). Aktywować funkcję, wciskając przycisk SavE. Włączenie tej funkcji zostanie potwierdzone zieloną diodą LED.



Funkcja automatycznego wyłączania

Maszyna jest wyposażona w funkcję wyłączania, która dezaktywuje maszynę, gdy nie jest ona używana. Zielona dioda LED zgaśnie, a maszyna zostanie wyłączona po 45 sekundach.

Instrukcje bezpieczeństwa podczas pracy



- Nie należy się nadmiernie wyciągać. Przez cały czas zachowaj właściwe ustawienie stóp i równowagę.

TECHNIKA PRACY

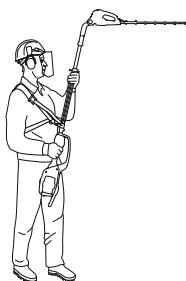
- Nigdy nie odkładać maszyny, zanim nie zostanie ona wyłączona i nie zostanie wyjąty akumulator.
- Stosuj uprząż, gdyż ułatwia ona posługiwanie się maszyną oraz rozkłada jej ciężar.



OSTRZEŻENIE! Uważaj na przedmioty odrzucone spod tarczy. Stosuj zawsze zatwierdzone okulary ochronne lub maskę ochronną twarzy. Nigdy nie nachylaj się nad osłoną zabezpieczającą osprzęt tnący. Odrzucony przez maszynę kamień lub zanieczyszczenia mogą uderzyć cię w oko i spowodować utratę wzroku lub inne poważne obrażenia.

Nie pozwól osobom nieupoważnionym przebywać w pobliżu. Dzieci, zwierzęta i obserwatorzy muszą znajdować się poza strefą zagrożenia, w bezpiecznej odległości, nie mniejszej niż 15 m. Wyłącz natychmiast maszynę, gdy ktoś się zbliża. Nigdy nie obracaj się gwałtownie z maszyną nie upewniwszy się uprzednio, że nikt nie znajduje się z tyłu, w strefie zagrożenia.

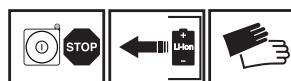
- Trzymaj zawsze maszynę dwoma rękoma. Trzymaj maszynę z boku tułowia.



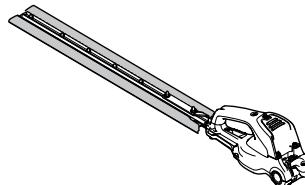
- Upewnić się, czy odzież ani żadne części ciała nie będą miały kontaktu z osprzętem tnącym, gdy jest on uruchomiony.
- Po wyłączeniu silnika zachować odstęp od osprzętu tnącego, dopóki noże całkowicie się nie zatrzymają.
- Uważaj na koniuszki gałęzi, które podczas cięcia mogą być odrzucone przez maszynę z dużą siłą. Nie trój zbyt blisko ziemi. Kamienie i inne przedmioty mogą być odrzucone przez maszynę z dużą siłą.
- Sprawdzić, czy w miejscu cięcia nie ma przewodów elektrycznych lub zwierząt, ani też przedmiotów, o które można byłoby uszkodzić osprzęt tnący, np. przedmiotów metalowych.
- Jeżeli podczas pracy coś zablokuje się w nożach, należy najpierw wyłączyć silnik, i odczekać do całkowitego zatrzymania się maszyny, a dopiero potem przystąpić do czyszczenia noży. Wyjąć akumulator z maszyny.

- Nigdy nie pozostawiaj urządzenia bez nadzoru, gdy uruchomiony jest silnik.

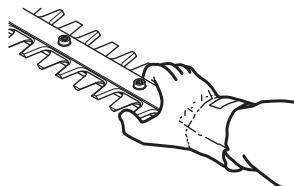
Instrukcje bezpieczeństwa po zakończeniu pracy



- Po zakończeniu pracy maszyną na osprzęt tnący należy złożyć osłonę transportową.



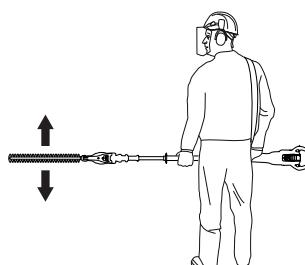
- Przed przystąpieniem do czyszczenia, naprawy lub przeglądu należy upewnić się, czy osprzęt tnący zatrzymał się. Wyjąć akumulator z maszyny.
- Podczas wykonywania napraw osprzętu tnącego używaj solidnych rękawic ochronnych. Noże są bardzo ostre i łatwo się o nie skałeczyć.



- Przechowuj maszynę w miejscu niedostępny dla dzieci.

Główne techniki pracy

- Przycinając boki żywopłotu wykonuj ruchy wahadlowe od dołu do góry.



- Podczas strzyżenia żywopłotów silnik powinien być zwrócony w kierunku od żywopłotu.

TECHNIKA PRACY

- W celu zachowania jak najlepszej równowagi trzymaj maszynę możliwie najbliżej tułowia.



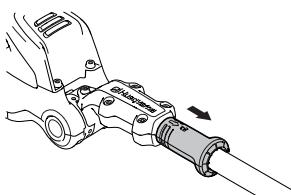
- Uważaj, aby nie dotykać czubkiem do ziemi.
- Nie wykonuj pracy pospiesznie. Przesuwaj się wzdłuż żywopłotu w umiarkowanym tempie, aby równe go przystrzyc.

Zmiana kąta ustawienia nożyc do żywopłotu

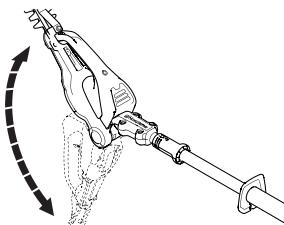
Wyjąć akumulator z maszyny.

Zespół tnący można ustawiać w 8 pozycjach, które czynią pracę łatwiejszą.

- Pociągnąć w dół uchwyt regulacji pozycji.



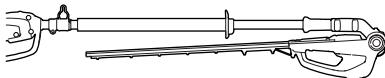
- Przechylić zespół tnący wraz z uchwytem do wymaganej pozycji.



- Zwolnić uchwyt regulacji pozycji, aby zespół tnący zablokował się pod odpowiednim kątem.

Położenie transportowe

- Należy zawsze odpowiednio zabezpieczyć urządzenie podczas transportu lub przenoszenia na większe odległości.
- Wyjąć akumulator z maszyny.
- Przechylić zespół tnący do siebie pod kątem 180°.



Gdy maszyna jest w pozycji transportowej, nie można jej włączyć.

KONSERWACJA

Przegląd i konserwacja

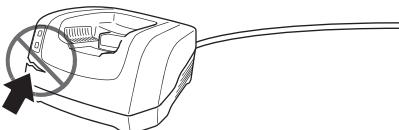


OSTRZEŻENIE! Zawsze wyjmować akumulator przed wykonywaniem jakichkolwiek czynności konserwacyjnych na maszynie.

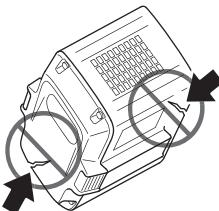
WAŻNE! Do czyszczenia akumulatora ani ładowarki nie należy używać wody.

Silne środki czyszczące mogą uszkodzić plastik.

Wszelkie czynności obsługowe i naprawy maszyny wymagają specjalnego przeszkolenia. Dotyczy to szczególnie jej zespołów zabezpieczających. Jeżeli maszyna nie spełnia jakiegokolwiek z nizej wymienionych warunków kontrolnych, należy ją oddać do warsztatu obsługi technicznej. Kupując nasze produkty zyskujesz także gwarancję profesjonalnej obsługi i napraw. Jeżeli w miejscu zakupu nie jest prowadzona obsługa serwisowa, zapytaj o adres najbliższego warsztatu obsługi technicznej. Stosuj wyłącznie oryginalne części zamienne.



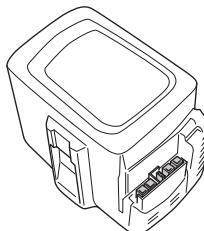
Regularnie sprawdzaj, czy ładowarka i akumulator nie są uszkodzone.



Czyszczenie

Wyczyścić maszynę po użyciu.

Przed włożeniem akumulatora do ładowarki należy sprawdzić, czy akumulator i ładowarka nie są zanieczyszczone oraz czy styki akumulatora i ładowarki są czyste i suche.



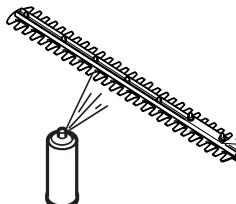
Akumulator i zaciski należy utrzymywać w czystości. Plastikowe części należy czyścić czystą i suchą ściereczką.

Czyszczenie i smarowanie

Przed i po użyciu maszyny oczyść zawsze noże z żywicy i soków roślinnych za pomocą środka czyszczącego.

Sprawdź, czy krawędzie ostrzy nie są uszkodzone lub zdeformowane. Usuń wszelkie zadziorы pilnikiem. Sprawdzić, czy ostrza poruszają się swobodnie.

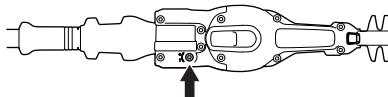
Przed dłuższym okresem przechowywania urządzenia należy nasmarować belki nożowe. Więcej informacji można uzyskać w autoryzowanym punkcie handlowo-usługowym lub w firmie Husqvarna.



Informacje o punktach smarowania i wymaganej ilości smaru w przekładni są dostępne u dealera. Używać wysokiej jakości smaru przeznaczonego do produktów marki Husqvarna.

Regulacja przechylenia zespołu tnącego

Wyregulować naprężenie układu regulacji nachylenia za pomocą śrub. Obracać śrubę w prawo lub w lewo, aby w prosty sposób regulować przechylenie zespołu tnącego.



KONSERWACJA

Rozwiązywanie problemów

Pulpit sterowania

Rozwiązywanie problemów odbywa się za pośrednictwem klawiatury.

Wyświetlacz LED	Możliwe usterki	Możliwe działania
Miga zielona dioda LED aktywacji.	Niskie napięcie akumulatora.	Naładuj akumulator.
Miga dioda LED błędu.	Przeciążenie.	Osprzęt tnący jest zablokowany. Uwolnij osprzęt tnący.
	Odchylenia temperatury.	Pozwól, aby maszyna ostygła.
	Należy jednocześnie nacisnąć dźwignię mocy i przycisk uruchamiający.	Zwolnij przełącznik mocy w celu aktywowania maszyny.
Urządzenie nie pracuje	Zabrudzone złącza baterii.	Wyczyszczyć strumieniem sprzążonego powietrza lub miękką szczotką.
Dioda błędu LED świeci ciągły światłem czerwonym.	Serwis	Skontaktuj się ze swoim warsztatem obsługi technicznej.

Rozwiązywanie problemów związanych z akumulatorem i/lub ładowarką w trakcie ładowania.

Akumulator

Wyświetlacz LED	Możliwe usterki	Możliwe działania
Miga zielona dioda LED aktywacji.	Niskie napięcie akumulatora.	Naładuj akumulator.
Miga dioda błędu ERROR	Odchylenia temperatury.	Akumulator można użytkować w zakresie temperatur od -10 °C do 40 °C.
	Przekroczenie napięcia.	Sprawdź, czy napięcie znamionowe jest zgodne z podanym na tabliczce umieszczonej na maszynie. Akumulator należy wyjąć z ładowarki.
Dioda błędu ERROR świeci światłem ciągłym	Zbyt wysoka różnica między ogniwami (1V).	Skontaktuj się ze swoim warsztatem obsługi technicznej.

Ładowarka baterii

Wyświetlacz LED	Możliwe usterki	Możliwe działania
Miga dioda błędu ERROR	Odchylenia temperatury.	Ładowarkę należy użytkować w zakresie temperatur od 5 do 40 °C.
Dioda błędu ERROR świeci światłem ciągłym		Skontaktuj się ze swoim warsztatem obsługi technicznej.

KONSERWACJA

Plan konserwacji



OSTRZEŻENIE! Zawsze wyjmować akumulator przed wykonywaniem jakichkolwiek czynności konserwacyjnych na maszynie.

Poniżej zamieszczono listę czynności konserwacyjnych, które należy wykonywać przy maszynie. Większość punktów omówiona została w rozdziale Konserwacja. Użytkownikowi wolno wykonywać tylko te czynności konserwacyjne i serwisowe, które są opisane w niniejszej instrukcji obsługi. Większe i bardziej skomplikowane prace powinny być wykonywane w autoryzowanym warsztacie serwisowym.

Konserwacja	Zawsze przed użytkowaniem	Przegląd cotygodniowy	Przegląd miesięczny
Oczyścić zewnętrzne powierzchnie maszyny.	Po każdym użyciu maszyny		
Sprawdź, czy włącznik i wyłącznik działają bez zarzutu i czy nie są uszkodzone.	X		
Sprawdzić, czy dźwignia gazu i blokada dźwigni gazu działa prawidłowo pod względem bezpieczeństwa.	X		
Sprawdzić, czy wszystkie elementy sterowania są sprawne i nieuszkodzone.	X		
Sprawdzić, czy nóż i osłona noża nie są uszkodzone i czy nie ma na nich pęknięć. Wymień nóż lub osłonę noża, jeżeli zostały uderzone lub są na nich pęknięcia.	X		
Wymień zespół tnący, jeśli jest uszkodzony.	X		
Sprawdź, czy osłona ręki nie jest uszkodzona. Wymień uszkodzoną osłonę.	X		
Sprawdź, czy śruby i nakrętki są dokręcone.	X		
Sprawdzić, czy akumulator nie jest uszkodzony.	X		
Sprawdzić poziom naładowania akumulatora.	X		
Sprawdzić, czy ładowarka działa i nie jest uszkodzona.	X		
Upewnić się, że blokada pozycji zespołu tnącego jest sprawną.	X		
Sprawdzić, czy śruby zaspalające noże są prawidłowo dokręcone.		X	
Sprawdzić połączenia pomiędzy akumulatorem a maszyną jak również połączenia pomiędzy akumulatorem a ładowarką.			X

DANE TECHNICZNE

Dane techniczne

Silnik	536LiHE3		
Typ silnika	BLDC (bezszczotkowy) 36 V		
Masa			
Ciążar bez akumulatora, kg	4,1		
Ciążar z akumulatorem, kg	5,5		
Standardowy akumulator BLi150			
Czas pracy na akumulatorze			
Czas pracy na akumulatorze (bieg wolny) z włączoną funkcją SavE	100		
Standardowy akumulator BLi150			
Nóż			
Typ	Dwustronny		
Długość ostrza, mm	550		
Prędkość ostrza cięcie/min z włączoną funkcją SavE	3200		
Prędkość ostrza cięcie/min z wyłączoną funkcją SavE	4000		
Emisje hałasu			
(Patrz ad. 1)			
Poziom mocy akustycznej, mierzony dB(A)	94		
Poziom mocy akustycznej, gwarantowany L_{WA} dB(A)	95		
Poziomy głośności			
Poziom ciśnienia akustycznego, na który narażony jest użytkownik urządzenia, mierzony zgodnie z normami: EN 60745-1 oraz EN 60745-2-15, db (A):	84		
Poziomy vibracji			
(patrz ad. 2)			
Poziomy drgań uchwytów (a_h), zmierzone zgodnie z normami: EN 60745-1 i EN 60745-2-15, m/ s^2 .			
Przedni/tylny uchwyt	3,5/2,5		
Ad. 1: Emisję hałasu do otoczenia zmierzono jako moc akustyczną (L_{WA}), zgodnie z dyrektywą WE 2000/14/WE. Różnica pomiędzy gwarantowanym a zmierzonym poziomem ciśnienia akustycznego wynika z tego, że poziom gwarantowany zawiera także rozproszenie w wynikach pomiaru oraz różnice pomiędzy różnymi urządzeniami w obrębie tego samego modelu zgodnie z dyrektywą 2000/14/EC.			
Uwaga 2: Odnoszące się do poziomu vibracji mają typowe rozproszenie statystyczne (odchylenie standardowe) w wysokości 1,5 m/s ² .			
- Zadeklarowana całkowita wartość vibracji została zmierzona przy pomocy testu standardowego i może być używana do porównywania narzędzi.			
- Zadeklarowana całkowita wartość vibracji może być także używana do wstępnej oceny jej wielkości.			
Należy stosować wyłącznie oryginalne akumulatory BLi firmy Husqvarna.			
Ładowarka obsługująca określone akumulatory, BLi.			
Ładowarka baterii	QC330	QC80	QC80F
Napięcie sieciowe, V	100-240	100-240	10-15
Częstotliwość, Hz	50-60	50-60	50-60
Zasilanie, W	330	100	95

DANE TECHNICZNE

Deklaracja zgodności WE (Dotyczy tylko Europy)

Firma **Husqvarna AB**, SE-561 82 Huskvarna, Szwecja, tel: +46-36-146500, zapewnia niniejszym, że nożyce do żywopłotu **Husqvarna 536LiHE3**, począwszy od maszyn z numerami seryjnymi wypuszczanymi od roku 2016 (rok, po którym następuje numer seryjny, podany jest wyraźnie na tabliczce znamionowej), są zgodne z przepisami zawartymi w DYREKTYWACH RADY:

- dyrektywie maszynowej **2006/42/WE** z 17 dnia maja 2006 r.
- dyrektywie **2014/30/UE** z dn. 26 lutego 2014 r., "dotyczcej kompatybilności elektromagnetycznej".
- dyrektywie **2000/14/WE** z dn. 8 maja 2000 r., "dotyczcej emisji hałasu do otoczenia".
- z 8 czerwca 2011 „dotyczy ograniczeń niektórych substancji niebezpiecznych” **2011/65/EU**.

Zastosowano następujące normy:

EN 60745-1:2006, EN 12100:2010, EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011, EN 61000-6-2:2005

Szwedzki Instytut Badań Maszyn SMP Svensk Maskinprovning AB zweryfikował także zgodność załącznika V z Dyrektywą Rady 2000/14/WE. Odnosnie informacji dotyczących emisji hałasu patrz rozdział Dane techniczne. Raport opatrzony jest numerem:

6F009121-2

Husqvarna, 27 września 2016 r.



Lars Roos, Szef ds. Rozwoju Produkcji (Autoryzowany przedstawiciel Husqvarna AB oraz osoba odpowiedzialna za dokumentację techniczną.)

VYSVĚTLENÍ SYMBOLŮ

Symboly vyobrazené na tělese stroje:

Překlad původního švédského návodu k použití.

VÝSTRAHA! Nesprávným nebo neopatrným použitím se křivonoze může stát nebezpečným nástrojem, který může způsobit vážný nebo dokonce smrtelná zranění. Je mimořádně důležité, abyste si prostudovali tento návod k obsluze a pochopili jeho obsah.

Než začnete stroj používat, prostudujte si, prosím, pečlivě návod k použití a ubezpečte se, že jste dokonale pochopili pokyny v něm uvedené.

Vždy používejte:

- Ochranná přilba tam, kde hrozí nebezpečí padajících předmětů
- Schválenou ochranu sluchu
- Schválená ochrana očí

Vždy používejte schválené ochranné rukavice.

Používejte pevnou neklouzavou obuv.

Tento výrobek vyhovuje platným předpisům CE.

Symboly na výrobku nebo jeho obalu označují, že tento výrobek nesmí být likvidován jako domácí odpad. Místo toho musí být odevzdán do příslušné recyklacní stanice pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. (Platí pouze pro Evropu)

Stejnosměrný proud.

Tento stroj není elektricky izolován. Pokud se stroj dotkne vodičů s vysokým napětím nebo se dostane do jejich blízkosti, může to mít za následek smrt nebo vážný tělesný úraz. Elektrina může přeskakovat mezi různými body elektrickým obloukem. Čím výšší je napětí, tím větší vzdálenost může elektrina překonávat obloukem. Elektrina může rovněž procházet mezi větvemi nebo jinými předměty, zejména pokud jsou vlhké. Vždy udržujte vzdálenost nejméně 10 m mezi strojem a vodiči vysokého napětí a/nebo dalšími předměty, které se jich mohou dotýkat. Jestliže musíte pracovat uvnitř této

bezpečnostní vzdálenosti, vždy se obraťte na příslušnou rozvodou společnost a zajistěte vypnutí elektriny dříve, než začnete práce.

Provozní cyklus žáculo ústrojí, provozní doba / doba nečinnosti

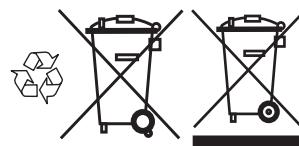


Max 40/10 sec

Symboly na baterii nebo na nabíječce baterií:

Než začnete stroj používat, prostudujte si, prosím, pečlivě návod k použití a ubezpečte se, že jste dokonale pochopili pokyny v něm uvedené.

Výrobek musí být odevzdán do příslušného recyklacního zařízení. (Platí pouze pro Evropu)



Transformátor se zabezpečením proti selhání



Nabíječku baterií používejte a skladujte pouze uvnitř.



Dvojitá izolace



Další symboly/štítky na zařízení se týkají zvláštních certifikačních požadavků pro určité obchodní trhy.

Symboly v návodu k použití:

Stroj se zapíná a vypíná stiskem tlačítka zapnutí a zastavení.



Vždy používejte schválené ochranné rukavice.



Vyjměte baterii. UPOZORNĚNÍ! Aby nemohlo dojít k nechtěnému spuštění stroje, vždy vyjmíte baterii.



OBSAH

Obsah

VYSVĚTLENÍ SYMBOLŮ

Symboly vyobrazené na tělese stroje: 44

Symboly na baterii nebo na nabíječce baterií: 44

Symboly v návodu k použití: 44

OBSAH

Obsah 45

Před startováním nezapomínejte na následující: 45

ÚVOD

Vážený zákazníku, 46

CO JE CO?

Co je co? 47

OBECNÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Obecné bezpečnostní výstrahy pro elektrické nářadí .. 48

Osobní ochranné pomůcky 50

Baterie a nabíječka baterií 50

Bezpečnostní vybavení stroje 51

MANIPULACE S BATERIÍ

Baterie 54

Nabíječka akumulátoru 54

Přeprava a přechovávání 55

Likvidace baterie, nabíječky baterií a stroje 55

STARTOVÁNÍ A VYPÍNÁNÍ

Kontrola před startem 56

Připojte k zařízení baterii. 56

Startování a vypínání 56

PRACOVNÍ POSTUP

Obecné pracovní pokyny 57

ÚDRŽBA

Kontrola a údržba 60

Čištění a mazání 60

Náprava závad 61

Schema technické údržby 62

TECHNICKÉ ÚDAJE

Technické údaje 63

ES Prohlášení o shodě 64

Před startováním nezapomínejte na následující:

Pečlivě si prostudujte návod k použití.



VÝSTRAHA! Dlouhodobé vystavování působení hluku může vést k trvalému poškození sluchu. Proto vždy používejte schválenou ochranu sluchu.



VÝSTRAHA! Konstrukce zařízení nesmí být za žádných okolností upravována bez svolení výrobce. Vždy používejte originální příslušenství. Nepovolené úpravy a/nebo příslušenství může vést k vážnému nebo smrtelnému zranění obsluhy nebo jiných osob.



VÝSTRAHA! Nesprávný nebo neopatrným použitím se krvinořez může stát nebezpečným nástrojem, který může způsobit vážná nebo dokonce smrtelná zranění. Je mimořádně důležité, abyste si prostudovali tento návod k obsluze a pochopili jeho obsah.

ÚVOD

Vážený zákazníku,

Gratulujeme k vaší koupi výrobku firmy Husqvarna! Minulost firmy Husqvarna zasahuje až do roku 1689, kdy král Karl XI nechal na břehu potoka Husqvarna postavit továrnu na výrobu mušket. Umístění u potoka Husqvarna bylo logické, neboť byl potok používán k výrobě vodní síly a tím fungoval jako výrobná vodní síly. Během těch více než 300 let existence továrny Husqvarna v ní bylo vyroběno mnoho výrobků, od kamen na dřevo až k moderním kuchyňským spotřebičům, šicím strojům, jízdním kolům, motocyklům a jiné. V roce 1956 byla uvedena na trh první motorová sekačka na trávu, po ní následovala motorová pila v roce 1959 a to je v tomto oboru dnes firma Husqvarna působí.

Husqvarna je dnes jedním z nejpřednějších světových výrobců lesních a parkových výrobků s kvalitou a výkonností jako nejvyšší prioritou. Obchodní ideou je vyvinout, vyrábět a uvádět na trh motorem poháněné výrobky k práci v lese a parcích/zahradačů a v oboru stavebním a inženýrských sítí. Cílem firmy Husqvarna je také být přední co do ergonomie, přijemného používání, bezpečnosti a úspory životního prostředí, proto jsme vyvinuli různé finesy ke zlepšení výrobků v těchto oborech.

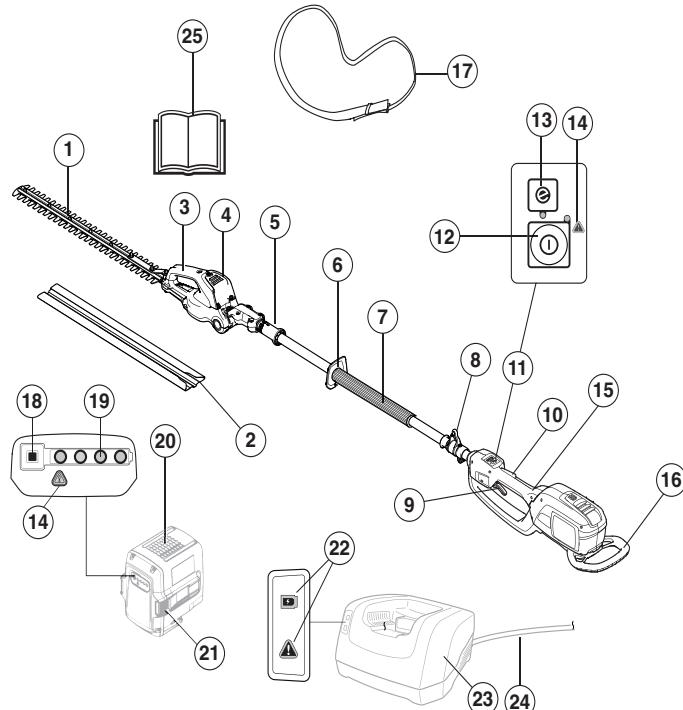
Jsme přesvědčeni o tom, že budete spokojeni a oceníte kvalitu a výkonnost našich výrobků po dlouhou dobu. Koupě některého z našich výrobků vám v případě potřeby dává přístup k profesionální pomoci ohledně oprav a servisu. Kdybyste zakoupili váš stroj jinde než u našich autorizovaných prodejců, zeptejte se jich na nejbližší autorizovanou servisní dílnu.

Doufáme, že budete s naším strojem spokojeni a že s ním budete pracovat nerozlučně po dlouhou dobu. Myslete na to, že tento návod k použití je cenný doklad. Tím, že budete sledovat jeho obsah (použití, servis, údržbu atd.), můžete značně prodloužit životnost stroje a jeho hodnotu při dalším prodeji. Budete-li váš stroj prodávat, pamatujte i na to, abyste předali novému vlastníkovi i návod k použití.

Děkujeme Vám, že vždy používáte výrobky Husqvarna!

Společnost Husqvarna AB se řídí strategií neustálého vývoje výrobku a proto si vyhrazuje právo měnit konstrukci a vzhled výrobků bez předchozího upozornění.

CO JE CO?



Co je co?

- | | | | |
|----|------------------------------------|----|--|
| 1 | Kotouč a kryt kotouče | 14 | Výstražné ukazatele |
| 2 | Přepravní kryt | 15 | Zadní rukojeť |
| 3 | Rukojeť pro nastavení náklonu | 16 | Ochrana před nárazem |
| 4 | Nakláněcí řezací hlava | 17 | Nosný popruh |
| 5 | Zámek pro nastavení náklonu | 18 | Tlačítko ukazatele stavu baterie |
| 6 | Ochrana rukou | 19 | Stav baterie |
| 7 | Přední rukojeť | 20 | Baterie |
| 8 | Opěrný hák postroje | 21 | Tlačítka pro uvolnění baterie |
| 9 | Spouštěč | 22 | Indikátor napájení a výstražný indikátor |
| 10 | Pojistka spouštěče | 23 | Nabíječka akumulátoru |
| 11 | Ovládací panel | 24 | Zástrčka |
| 12 | Tlačítko pro aktivaci a deaktivaci | 25 | Návod k použití |
| 13 | Tlačítko SavE (Úspora energie) | | |

OBECNÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Obecné bezpečnostní výstrahy pro elektrické nářadí

Než začnete stroj používat, prostudujte si, prosím, pečlivě návod k použití a ubezpečte se, že jste dokonale pochopili pokyny v něm uvedené.

Stroj je určen pouze ke stříhání větví a větviček.

Aby nemohlo dojít k nechtěnému spuštění stroje, vždy vymíjejte baterii.



VÝSTRAHA! Pozorně si přečtěte všechna bezpečnostní upozornění a pokyny. Při nedodržení upozornění a pokynů může dojít k úrazu elektrickým proudem, požáru nebo vážnému poranění.

UPOZORNĚNÍ!

Uložte si veškerá upozornění a pokyny pro použití v budoucnu. Termín „elektrický nástroj“ v upozornění označuje buď nástroj napájený ze sítě (kabelem), nebo napájený z baterií (bezdrátový).

Bezpečnost pracovního prostoru

- Udržujte pracovní prostor čistý a dobře osvětlený.** Přeplněné či tmavé prostory nahrávají nehodám.
- Nepoužívejte elektrické nástroje ve výbušném prostředí, například v přítomnosti hořlavých kapalin, plynů či prachu.** Elektrické nástroje vytvářejí jiskry, které mohou zapálit prach nebo výparы.
- Při práci s elektrickým nástrojem musí být děti i okolostojící osoby v dostatečné vzdálenosti.** Rozptýlení může způsobit, že ztratíte kontrolu nad nástrojem.

Osobní bezpečnost

- Při práci s elektrickým nástrojem dávejte pozor, sledujte co děláte a používejte zdravý rozum.** Nepracujte s elektrickým nástrojem pokud jste unaveni nebo jste pod vlivem drog, alkoholu či léků. Při práci s elektrickým nástrojem stačí okamžik nepozornosti a následkem může být vážný úraz.
- Používejte osobní ochranné pomůcky. Vždy používejte ochranu zraku.** Ochranné vybavení, např. protiprachová maska, neklouzavá ochranná obuv, přilba nebo ochrana sluchu použité správným způsobem snižuje nebezpečí úrazu.
- Zabraňte náhodnému spuštění.** Před připojením k el. napájení, zvednutím nebo nošením nástroje se pøesvédčte, že je vypínač v pozici vypnuto (OFF). Přenášením elektrických nástrójů s prstem na spoušť nebo zapnutých elektrických nástrójů nahráváte nehodám.
- Před zapnutím el. nástroje vyjměte jakýkoli seřizovací klíč nebo klíč na matici.** Klíč ponechaný na rotující části el. nástroje může způsobit úraz.

Nenatahujte se příliš daleko. Neustále pevně stjúte a držte rovnováhu. Budete tak mít lepší kontrolu nad nástrojem v neočekávaných situacích.

Noste vhodný odvěk. **Nenoste volné oblečení ani šperky.** Udržujte vlasy, odvěk i rukavice mimo dosah pohyblivých částí. Pohyblivé části mohou zachytit volný odvěk, šperky nebo dlouhé vlasy.

Pokud jsou zařízení přizpůsobena pro připojení odsávačů a lapačů prachu, musí být připojeny a správně použity. Použitím lapačů prachu snižujete rizika spojená s výskytom prachu.

Emise vibrací během skutečného používání elektrického nástroje se mohou lišit od deklarované celkové hodnoty podle způsobu používání nástroje. Uživatelé musí podniknout bezpečnostní opatření, která je ochrání, založená na odhadu rizik při skutečných podmínkách během používání (musí vztít v úvahu všechny části provozního cyklu, kromě zapínání např. také vypínání a běh stroje ve volnoběžných otáčkách).

Použití elektrických nástrojů a péče o ně

- Při práci s elektrickými nástroji nepoužívejte násilí.** Používejte správný elektrický nástroj pro danou aplikaci. Správný elektrický nástroj vykoná práci lépe a bezpečněji rychlostí, pro kterou byl navržen.
- Nepoužívejte el. nástroj, pokud nefunguje vypínač pro zapnutí a vypnutí.** Každý elektrický nástroj, který nelze ovládat vypínačem, je nebezpečný a musí se opravit.
- Před jakýmkoli nastavováním, výměnou příslušenství nebo uložením el. nástroje odpojte zástrčku od napájení nebo vyndejte z nástroje baterie.** Takováto preventivní bezpečnostní opatření snižuje riziko náhodného spuštění el. nástroje.
- Nepoužívané el. nástroje ukládejte mimo dosah dětí a nedovolte, aby s nástrojem pracovaly osoby, které ho dobré neznají nebo si nepřečetly tento návod k použití nástroje.** Elektrické nástroje jsou v rukou neproškolenců uživatelů nebezpečné.
- Provádějte údržbu el. nástrojů.** Kontrolujte chybné zarovnání nebo spojení pohyblivých částí, rozbití jakýchkoli částí nebo jiné stavby, které mohou ovlivnit provoz elektrického nástroje. Pokud je elektrický nástroj poškozen, nechte ho opravit. Mnohé nehody jsou způsobeny špatnou údržbou elektrických nástrójů.
- Udržujte řezací nástroje ostré a čisté.** Správně udržované řezací nástroje s ostrým ostřím jsou méně náhylé k „zakousnutí“ a snadněji se ovládají.
- Používejte elektrický nástroj, příslušenství a vsazené nože podle těchto pokynů.** V úvahu je třeba brát pracovní podmínky a prováděnou práci. Použitím elektrického nástroje k jinému účelu, než pro který je určen, může mít za následek vznik nebezpečné situace.

OBECNÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Použití nástrojů napájených z baterie a péče o ně

- Baterii dobíjejte pouze nabíjeckou specifikovanou výrobcem.** Použití nabíječky vhodné pro jeden typ bateriového modulu může pro jiný typ bateriového modulu představovat nebezpečí vzniku požáru.
- El. nástroje používejte pouze s příslušnými speciálními bateriovými moduly.** Při použití jakéhokoli jiného bateriového modulu hrozí riziko úrazu a požáru.
- Když bateriový modul nepoužíváte, udržujte ho stranou od kovových předmětů, např. kancelářských sponek, mincí, klíčů, hřebíků, šroubů nebo jiných malých kovových předmětů, které by mohly spojit kontakty baterie.** Při zkratování kontaktů baterie může dojít k popáleninám nebo k požáru.
- V nevhodných podmínkách může dojít k vytěcení kapaliny z baterie; zabraňte kontaktu s kapalinou.** Pokud dojde k náhodnému kontaktu, opláchněte postižené místo vodou. Pokud dojde k zasazení očí, vyhledejte lékařskou pomoc. Kapalina vyteklá z baterie může způsobit podráždění nebo popáleniny.

Servis

- Servis elektrického nástroje smí provádět pouze kvalifikovaná osoba za použití identických náhradních součástek.** Tím bude zajištěna bezpečnost elektrického nástroje.

Bezpečnostní upozornění týkající se plotostřihu – Bezpečnost osob

- Při práci držte plotostřih oběma rukama. Držení jen jednou rukou může způsobit ztrátu kontroly nad plotostřihem a vést k vážnému zranění osob.
- Všechny části těla udržujte mimo dosah stříhací lišty. Dokud se stříhací lišta pohybuje, neodstraňujte nastríhaný materiál a materiál nepřidržujte.** Před odstraňováním uvíznutého materiálu zkонтrolujte, zda je vypnuto v poloze vypnuto (OFF). Po vypnutí se zuby lišty ještě chvíli pohybují, než se zastaví. Při práci s plotostřihem stačí okamžik nepozornosti a následkem může být vážný úraz.
- Nůžky na živý plot při přenášení držte za rukojet a se zastaveným kotoučem pily. Při přepravě nebo ukládání nůžek na živý plot mějte kryt kotouče pily **vždy nasazený**. Správné zacházení s nůžkami na živý plot sníží riziko úrazu kotoučem pily.
- Držte el. nástroj pouze za izolovaný povrch určený k uchopení, protože stříhací lišta se může dostat do kontaktu se skrytým el. vodičem nebo s vlastním kabelem. Když se dostane stříhací lišta do kontaktu s vodičem pod proudem, el. proud se může přenést na obnažené kovové části el. nástroje a mohlo by dojít k úrazu obsluhy el. proudem.
- NEBEZPEČÍ – Nepřiblížujte ruce ke stříhací liště.** Kontakt se stříhací lištou může vést k vážnému zranění osob.

UPOZORNĚNÍ

Před údržbou stroje vždy vyjmějte baterii.

Děti by měly být pod dozorem, aby si se zařízením nehrály. Stroj přechovávejte mimo dosah dětí. Stroj ani baterii nikdy nedovolte používat dětem nebo osobám, které nejsou k jejich používání vyskoleny. Věk obsluhy může být upraven místními zákony.

Nikdy nepoužívejte stroj, jehož konstrukce byla jakkoli pozměněna oproti jeho původním specifikacím.

Používejte osobní ochranné pomůcky. Viz pokyny v části Osobní ochranné pomůcky.

Uživatel stroje je povinen dohlédnout na to, aby se během práce nevyskytovala žádná osoba nebo zvíře v okruhu 15 metrů od stroje.

Zařízení nepoužívejte za nepříznivého počasí (např. hustá mlha, dešť, silný vítr, velmi nízké teploty atd.). Extrémně vysoké teploty mohou způsobit přehřátí zařízení.

Nikdy nepoužívejte stroj, který není zcela v pořádku.

Dodržujte pokyny pro kontroly, údržbu a servis popsané v této příručce. Některé úkony údržby a opravy mohou provádět pouze vyskolení a kvalifikovaní odbornici. Viz pokyny v části Údržba.

Před použitím stroje provedte celkovou kontrolu (viz plán údržby).



VÝSTRAHA! Tento stroj vytváří během provozu elektromagnetické pole. Toto pole může za určitých okolností narušovat funkci aktivních či pasivních implantovaných lékařských přístrojů. Pro snížení rizika vážného či smrtelného poranění doporučujeme osobám s implantovanými lékařskými přístroji poradit se před použitím stroje s lékařem a s výrobcem implantovaného lékařského přístroje.



VÝSTRAHA! Nenechte nikdy děti zařízení používat nebo se zdržovat v jeho blízkosti. Jelikož lze zařízení snadno spustit, mohou jej spustit i děti, pokud nejsou celou dobu pod dozorem. To znamená riziko vážného úrazu. Proto ze zařízení v době, kdy není plně pod dozorem, vždy vyjmějte baterii.



VÝSTRAHA! Poškozené kotouče mohou zvýšit nebezpečí vzniku nehod.

OBECNÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Osobní ochranné pomůcky

UPOZORNĚNÍ!

Nesprávným nebo neopatrným použitím se krvinořez může stát nebezpečným nástrojem, který může způsobit vážná nebo dokonce smrtelná zranění. Je mimořádně důležité, abyste si prostudovali tento návod k obsluze a pochopili jeho obsah.

Při každém použití stroje je nutné používat schválené osobní ochranné pomůcky. Osobní ochranné pomůcky nemohou vyloučit nebezpečí úrazu, ale sníží míru poranění v případě, že dojde k nehodě. Požádejte svého prodejce o pomoc při výběru správného vybavení.



VÝSTRAHA! Je nutné dát vždy pozor na výstražné signály nebo volání, používáte-li ochranu sluchu. Sejměte vždy ochranu sluchu ihned po zastavení motoru.

OCHRANA SLUCHU

Použijte ochranu sluchu s dostatečným tlumicím účinkem.



OCHRANA OČÍ

Použijte vždy schválenou ochranu očí. Použijete-li vizír je nutno použít i schválené ochranné brýle. Schválené ochranné brýle jsou takové, které odpovídají standardu ANSI Z87.1 pro USA nebo EN 166 pro státy EU.



RUKAVICE

V případě potřeby použijte rukavice, např. při montáži řezného vybavení.



PRACOVNÍ OBUV

Používejte pevnou, protiskluzovou obuv.



PRACOVNÍ ODĚV

Používejte oděv z pevné látky a vyhněte se příliš volným částem oděvu, které mohou být zachyceny krvinami nebo větvemi. Používejte vždy dlouhé silné kalhoty. Nepoužívejte šperky, krátké kalhoty nebo sandály a nepracujte bosí. Upravte si účes tak, aby vám vlasy nevisely pod ramena.

LÉKÁRNICKA PRVNÍ POMOCI

Vždy mějte po ruce soupravu pro poskytování první pomoci.



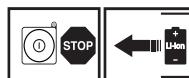
Baterie a nabíječka baterií

V této části jsou popsána bezpečnostní opatření týkající se baterie a nabíječky baterií.

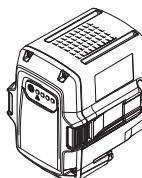
V produktech od společnosti Husqvarna používejte výhradně originální baterie od společnosti Husqvarna a nabíjejte je v originální nabíječce baterií QC od společnosti Husqvarna. Baterie jsou softwarově zašifrovány.

Používejte v zařízení pouze originální BLi baterii Husqvarna.

Bezpečnost baterie



Dobíjecí baterie Husqvarna (BLi) jsou výhradně používány jako zdroj energie pro odpovídající zařízení Husqvarna, nepoužívající napájecí šňůry. Aby nemohlo dojít ke zranění, nesmí být baterie používána jako zdroj napájení pro ostatní zařízení.



VÝSTRAHA! Chraňte baterii před přímým sluncem, horkem nebo otevřeným ohněm. Je-li baterie vložena do otevřeného ohně, může explodovat. Může dojít k popáleninám nebo chemickému poleptání.



VÝSTRAHA! Zabraňte styku pokožky s kyselinou baterie. Kyselina baterie může způsobit podráždění kůže, spáleniny nebo zranění způsobená poleptáním. Pokud se vám kyselina dostane do očí, nemněte si je, ale vyplachujte je velkým množstvím vody po dobu alespoň 15 minut. Navštivte lékaře. V případě náhodného kontaktu s pokožkou je nutné ji omýt dostatečným množstvím vody a mýdla.

OBECNÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ



VÝSTRAHA! Vývody baterie nikdy nesmí přijít do kontaktu s klíči, mincemi, šrouby a dalšími kovovými předměty, jelikož by mohlo dojít ke zkratu baterie. Nikdy do větracích otvorů baterie nevkládejte žádné předměty.

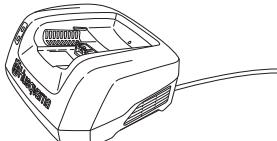
Nepoužívané baterie nesmí přijít do styku s kovovými předměty, jako jsou hřebíky, mince, sperky atd. Baterii nikdy nerozebírejte nebo nerozbíejte.

- Baterii používejte při teplotách okolo od -10 °C do 40 °C.
- Nevystavujte baterii mikrovlnám nebo vysokému tlaku.
- Baterii ani nabíječku baterií nikdy nečistěte vodou. Viz také pokyny pod rubrikou Technická údržba.
- Baterii přechevávejte mimo dosah dětí.
- Chraňte baterii před deštěm a vlhkým prostředím.

Bezpečnostní pokyny pro nabíječku baterií



Pro nabíjení vyměnitelných baterií Husqvarna (BLi) vždy používejte pouze nabíječky Husqvarna QC.



VÝSTRAHA! Možnost úrazu el. proudem nebo zkratu snížte na minimum dodržením následujících pravidel:

Nikdy nestrkejte žádné předměty do chladicích otvorů nabíječky.

Nabíječku baterií nerozebírejte.

Nikdy nepřipojujte nabíjecí vývody ke kovovým objektům.

Používejte schválené a nepoškozené el. zásuvky.

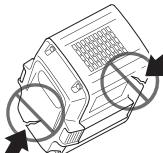


VÝSTRAHA! Nepoužívejte nabíječku baterií v blízkosti korozivních nebo hořlavých materiálů. Nabíječku baterií nezakryjte. V případě, že zaznamenáte kouř nebo požár, vytáhněte zástrčku kabelu nabíječky baterií ze zásuvky. Nezapomeňte, že hrozí nebezpečí požáru.

- Pravidelně kontrolujte, zda není přípojka nabíječky baterií poškozená a zda neobsahuje žádné trhliny.
- Při přenášení nikdy nedržte nabíječku baterií za kabel a nikdy nevytahujte zástrčku ze zásuvky tak, že budete tahat za kabel.
- Pravidelně kontrolujte, zda není přípojka nabíječky baterií poškozená a zda neobsahuje žádné trhliny. Všechny kabely včetně prodlužovací udržujte mimo dosah vody, oleje a ostrých hran. Dejte pozor, aby nebyl kabel zaseknutý ve dveřích, nezachytí se za plot a podobně. Může dojít k probíjení. Prodlužovací kabely pravidelně kontrolujte a v případě poškození je vyměňte.

Nepoužívejte:

- vadnou nebo poškozenou nabíječku baterií a nikdy nepoužívejte vadnou, poškozenou nebo deformovanou baterii



Nenabíjejte:

- baterie, které nelze dobíjet v nabíječce baterií – a takové baterie ve stroji ani nepoužívejte.
- pomocí nabíječky baterii ve venkovním prostředí.
- baterii v dešti nebo ve vlhkých podmínkách
- baterii na přímém slunečním světle

Nabíječku baterii používejte pouze při teplotách okolo od 5 do 45 °C. Nabíječku používejte v dobré větrání, suchém a bezprašném prostředí.

Bezpečnostní vybavení stroje

Tato část popisuje bezpečnostní vybavení stroje, jeho účel a způsob, kterým by se měla provádět kontrola a údržba, aby byla zajištěna jeho správná funkce. Pokud chcete zjistit, kde je toto vybavení na stroji umístěno, prostudujte si část Co je co?

Životnost zařízení se může zkracovat a riziko úrazů zvyšovat, pokud se údržba stroje neprovádí správně anebo se servis či opravy neprovádějí odborně. Pokud potřebujete další informace, obrátěte se na nejbližší servisní dílnu.

UPOZORNĚNÍ!

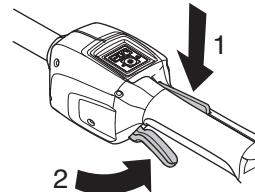
Servis a opravy stroje vyžadují speciální odborné školení. To platí zejména pro bezpečnostní vybavení stroje. V případě, že by stroj nevyhověl při některé z níže uvedených kontrol, je nutno vyhledat servisní opravnu. Každému zákazníkovi, který zakoupí kterýkoliv z našich výrobků, zaručujeme dostupnost profesionálních oprav a servisních prací. Pokud prodejce, který vám stroj prodal, neposkytuje servisní práce, požádejte jej o adresu naší nejbližší servisní opravny.

OBECNÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ



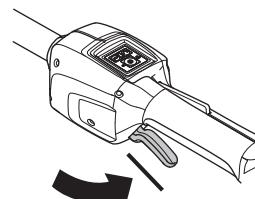
VÝSTRAHA! Nikdy nepoužívejte stroj, jehož bezpečnostní vybavení je poškozené! Kontrolu a údržbu bezpečnostního vybavení stroje je nutno provádět podle postupů uvedených v této části textu. V případě, že by stroj nevyhověl při jakékoli z těchto kontrol, je nutno vyhledat autorizovaný servisní středisko a nechat závadu odstranit.

pružinami. Toto opatření znamená, že spouštěč se při nečinnosti automaticky zablokuje.

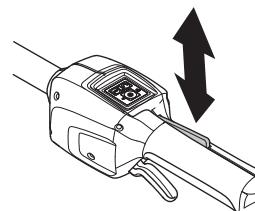


Zařízení zapněte.

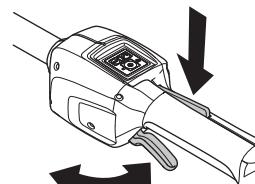
Je-li pojistka spouštěče ve své původní poloze, ujistěte se, že je zajištěn spouštěč.



Stiskněte pojistku spouštěče a zkontrolujte, zda se po uvolnění vrátí do své původní polohy.



Zkontrolujte, zda se spouštěč a pojistka spouštěče volně pohybují, a že rádně funguje vrata pružina.

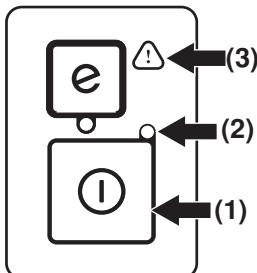


Žací ústrojí se musí zastavit během tří sekund.

Viz pokyny v části Spuštění. Spusťte zařízení a nastavte plný výkon. Uvolněte spouštěč a přesvědčte se, zda se zastavil žací nástavec a zda zůstává v klidu.

Ovládací panel

Při stisku a podržení tlačítka pro aktivaci a deaktivaci (1) (> 1 s) musí být zařízení zapnuto nebo vypnuto. Zelená kontrolka LED (2) svítí nebo je zhasnutá.



Blikající výstražný symbol (3) a svítící zelená kontrolka LED (2) mohou znamenat následující:

- není možné použít plný výkon a současně aktivovat zařízení. Uvolněte spouštěč, dojde k aktivaci zařízení.
- zařízení je blokováno. Deaktivujte zařízení. Vyměňte baterii ze zařízení. Odstraňte větvíčky, větve nebo jiný materiál, který uvízal na zubech lišty.
- Zařízení je přetíženo z důvodu náročného sekání. Uvolněte spouštěč, dojde k aktivaci zařízení.

Pokud bliká výstražný symbol (3), znamená to, že je zařízení přehřáté a dojde k jeho deaktivaci. Po obnovení běžné teploty je zařízení opět schopné provozu a můžete jej aktivovat.

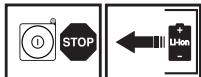
Svítící červená výstražná kontrolka (3) značí nutnost servisu.

Pojistka spouštěče

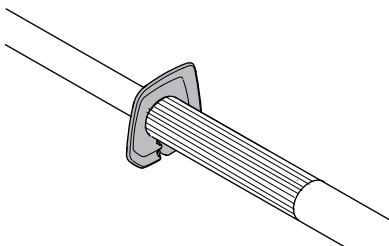
Spouštěč je určen k tomu, aby zamezil nechtěnému spuštění nástroje. Je nutné stisknout pojistku spouštěče a spuštěč. Na pořadí aktivace pojistky spouštěče a spuštěče nezáleží. Při uvolnění rukojeti se spouštěč a pojistka spouštěče vrátí zpět do svých původních poloh. Tento pohyb je řízen nezávislými

OBECNÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Ochrana rukou



Ochrana rukou brání v kontaktu rukou s pohybujícími se čepelemi například v případech, kdy pracovník ztratí úchop předního držadla.

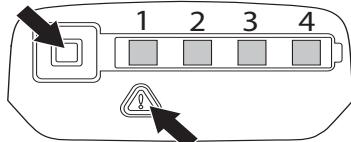


- Zajistěte správné nasazení ochrany rukou.
- Zkontrolujte, zda je ochrana rukou nepoškozená.

MANIPULACE S BATERÍ

Baterie

Display zobrazuje kapacitu baterie a případné problémy s baterií. Kapacita baterie se zobrazuje 5 sekund po vypnutí zařízení nebo stisku tlačítka s kontrolkou. Pokud dojde k chybě, rozsvítí se na baterii výstražný symbol. Viz chybové kódy.



Kontrolky LED	Baterie
Všechny kontrolky LED svítí	Plně nabité (75–100 %).
Svítí kontrolky LED 1, LED 2, LED 3.	Nabité baterie je 50–75 %.
Svítí kontrolky LED 1, LED 2.	Nabité baterie je 25–50 %.
Svítí kontrolka LED 1.	Nabité baterie je 0–25 %.
Bliká kontrolka LED 1.	Baterie je vybitá. Nabijte baterii.

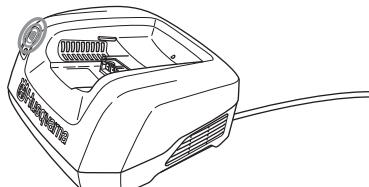
Nabíječka akumulátoru



VÝSTRAHA! Hrozí nebezpečí úrazu el. proudem a zkratu. Používejte schválené a nepoškozené el. zásuvky. Zkontrolujte, zda není poškozený kabel. Pokud vypadá kabel poškozený, vyměňte ho.

Připojení nabíječky baterií

- Připojte nabíječku baterií ke zdroji s napětím a frekvencí uvedenými na typovém štítku. Zastrčte zástrčku do el. zásuvky. Kontrolka na nabíječce baterií jednou zeleně blinks.



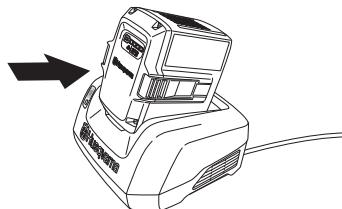
- Při teplotě baterie nad 50 °C se baterie nenabije. V takovém případě nabíječka baterií baterii aktivně ochladi.

Připojení baterie k nabíječce baterií.

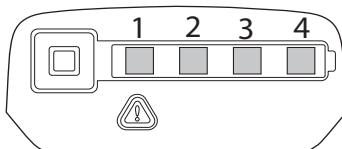
Pravidelně kontrolujte, zda je nabíječka baterie a baterie samotná nepoškozená. Viz také pokyny pod rubrikou Technická údržba.

Baterii je nutno před prvním použitím nabít. Baterie je při dodání nabité pouze na 30 %.

- Vložte baterii do nabíječky baterií. Zkontrolujte, zda je baterie připojená k nabíječce.



- Když je baterie připojená k nabíječce, svítí zelená kontrolka nabíjení na nabíječce.
- Když budou svítit všechny kontrolky, baterie je úplně nabité.



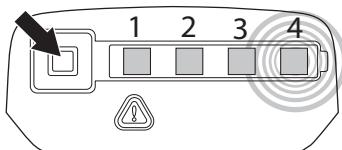
- Vytáhněte zástrčku. Nikdy neodpojovte kabel z el. zásuvky tak, že s ním budete škubat.
- Vyjměte baterii z nabíječky.

Pokyny k nabíjení závodové baterie naleznete v samostatné příručce.

Stav nabíjení

Lithium-iontové baterie lze nabíjet bez ohledu na jejich úroveň nabítí. Proces nabíjení lze zrušit nebo zahájit bez ohledu na úroveň nabítí baterie. Baterie není poškozená. Plně nabité baterie nebude ztráct nabítí ani v případě, kdy je ponechána v nabíječce.

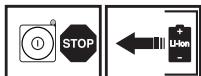
Při teplotě baterie nad 50 °C se baterie nenabije.



LED displej	Stav nabíjení
Bliká kontrolka LED 1.	Nabité baterie je 0–25 %.
Svítí kontrolka LED 1, bliká kontrolka LED 2.	Nabité baterie je 25–50 %.
Svítí kontrolky LED 1, LED 2, bliká kontrolka LED 3.	Nabité baterie je 50–75 %.
Svítí kontrolky LED 1, LED 2, LED 3, bliká kontrolka LED 4.	Nabité baterie je 75–100 %.
Svítí kontrolky LED 1, LED 2, LED 3, LED 4.	Když na baterii svítí všechny kontrolky, je plně nabité.

MANIPULACE S BATERIÍ

Přeprava a přechovávání



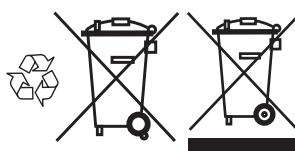
- Dodané lithium-iontové baterie podléhají požadavkům legislativy o nebezpečném zboží.
- Při komerční přepravě, např. třetími stranami nebo dopravci, musí být dodrženy speciální požadavky na balení a označení.
- Při přípravě produktu na odeslání je vyžadována konzultace s odborníkem na nebezpečné materiály. Dodržujte také pravděpodobně podrobnější národní předpisy.
- Zalepte nebo zakryjte otevřené kontakty a zabalte baterii takovým způsobem, aby se v balení nemohla pohybovat.
- Zajistěte stroj během přepravy.
- Při skladování nebo transportu baterii vždy vyjmějte.
- Baterii a nabíječku baterií skladujte na suchém místě, kde nemrzne.
- Abyste zabránili nehodám, zajistěte, aby při skladování nebyla baterie připojená k zařízení.
- Neskladujte baterii v místech, kde může docházet k výbojům statické elektriny. Nikdy baterii neskladujte v kovové schránce.
- Baterii skladujte mimo přímý sluneční svit a v místech, kde je teplota mezi 5 °C a 25 °C.
- Nabíječku baterie skladujte mimo přímý sluneční svit a v místech, kde je teplota mezi 5 °C a 45 °C.
- Vybitou baterii je před uskladněním nutné nabít. Pokud uskladníte vybitou baterii, může dojít k jejímu poškození. Ujistěte se, že je baterie před dlouhodobým uskladněním nabité na 30 % až 50 %.
- Nabíječku baterií skladujte v uzavřeném a suchém prostoru.
- Baterii skladujte oddělen od nabíječky baterií. Skladujte zařízení v uzamykatelném prostoru mimo dosah dětí a nepovolaných osob.
- Před odstavením na delší dobu se ujistěte, že je stroj čistý a je zajištěn kompletním servisem.

Likvidace baterie, nabíječky baterií a stroje

Symboly na výrobku nebo jeho obalu označují, že tento výrobek nesmí být likvidován jako domácí odpad. Místo toho musí být odevzdán do příslušné recyklační stanice pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení.

Zajištěním odpovídající likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit potenciálnímu negativnímu dopadu na životní prostředí a zdraví lidí, který by jinak mohl být důsledkem nesprávné likvidace tohoto výrobku. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku získáte na městském úřadě, u služby

zajišťující zpracování domácího odpadu nebo v prodejně, kde jste výrobek zakoupili.



STARTOVÁNÍ A VYPÍNÁNÍ

Kontrola před startem

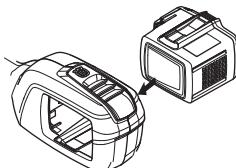


- Zkontrolujte pracovní prostor. Odstraňte všechny předměty, které mohou být odmršteny.
- Zkontrolujte stříhací nástavec. Nikdy nepoužívejte tupé, prasklé nebo jinak poškozené čepele.
- Zkontrolujte, zda je stroj v perfektním provozním stavu. Zkontrolujte, zda jsou všechny matice a šrouby dotažené.
- Stroj používejte pouze k tomu účelu, ke kterému je určen.
- Zkontrolujte, zda je držadlo a bezpečnostní díly stroje v dobrém provozním stavu. Nikdy nepoužívejte stroj, kterému chybí díly nebo byl upraven a vymyká se původním specifikacím. V případě potřeby použijte rukavice.
- Všechny poklopy musí být před spuštěním stroje správně namontovány a bez závad.

Připojte k zařízení baterii.

Používejte v zařízení pouze originální BLi baterii Husqvarna.

- Vložte baterii do zařízení. Baterie by měla lehce vklouznout do držáku baterie na zařízení. Pokud baterii nelze lehce zasunout, není vkládána správně. Baterie je zajištěna na svém místě, jakmile uslyšíte cvaknutí. Baterie musí být v zařízení rádně nasazena.



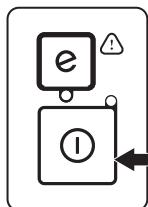
Startování a vypínání



VÝSTRAHA! Dbejte, aby se v pracovním prostoru nenacházely nepovolené osoby, mohlo by dojít k vážnému úrazu.
Bezpečnostní vzdálenost je 15 m.

Startování

Zařízení zapněte. Stiskněte a podržte tlačítko spuštění (> 1 s) dokud se nerozsvítí zelená kontrolka LED.

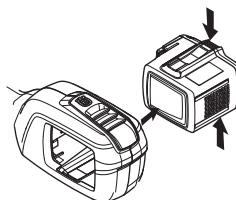


Potom stiskněte spouštěč nahoru, čímž nastavíte plný výkon.

Vypínání

Zařízení zastavíte uvolněním spouštěče nebo pojistky spouštěče a deaktivováním zařízení.

Baterii vyjměte ze zařízení stiskem dvou uvolňovacích tlačítek a vytážením baterie.



UPOZORNĚNÍ! Aby nemohlo dojít k nechtěnému spuštění stroje, vždy vyjmějte baterii.

PRACOVNÍ POSTUP

Obecné pracovní pokyny

UPOZORNĚNÍ!

V tomto oddílu jsou uvedeny základní bezpečnostní opatření pro práci s křivoňezem.

Dostanete-li se do situace, kdy pocítíte jakoukoliv pochybnost co do práce s vybavením, požádejte o radu odborníka. Spojte se s vaším prodejcem nebo servisem.

Nepoužívejte vybavení, necítíte-li se dostatečně kvalifikováni.



VÝSTRAHA! Stroj může způsobit vážný úraz. Pozorně si přečtěte bezpečnostní pokyny. Naučte se používat stroj.



VÝSTRAHA! Stříhací nástroj. Nedotýkejte se nástroje, dokud nevypnete motor. Před údržbou stroje vždy vyjmějte baterii.

Základní bezpečnostní pravidla



- Používejte osobní ochranné pomůcky. Viz pokyny v části Osobní ochranné pomůcky.
- Nenechte nikdy děti používat stroj nebo se zdržovat v jeho blízkosti.
- Sledujte své okolí a přesvědčte se, že nehrzoj žádné nebezpečí, že by mohly nějaké osoby nebo zvířata přijít do styku s řezným mechanismem.
- Nedovolte pracovat se strojem nikomu, kdo si předem nepřečetl a neprozuměl obsahu návodu k použití.
- Zkontrolujte pracovní prostor. Odstraňte všechny předměty, které mohou být odmrštěny.
- Nikdy nepracujte ze žebříku, stoličky nebo v jiné zvýšené poloze, která není dokonale zajištěna.

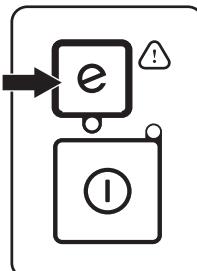


- VAROVÁNÍ!** Nikdy nepracujte se strojem, nemáte-li možnost přivolat pomoc v případě nehody. Dohlédněte na to, aby se během práce nikdo nedostal blíže než 15 m.
- Zařízení nepoužívejte za nepříznivého počasí (např. hustá mlha, dešť, silný vítr, velmi nízké teploty atd.).

- Pokud zasáhnete nějaký předmět nebo pokud dojde k vibraci, zařízení okamžitě zastavte. Vyjměte baterii ze zařízení a zkонтrolujte, zda není zařízení poškozené.

SavE mode

Zařízení je vybaveno funkcí úspory baterie (SavE). Tuto funkci aktivujete stiskem tlačítka SavE. Zapnutí funkce bude indikováno rozsvícením zelené kontrolky LED.



Funkce automatického vypínání

Zařízení je vybaveno funkcí, která zařízení deaktivuje, není-li používáno. Po 45 sekundách zelená kontrolka LED zhasne a stroj se vypne.

Bezpečnostní pokyny během práce



- Nenatahujte se příliš daleko. Neustále pevně stůjte a držte rovnováhu.
- Nikdy zařízení nepokládejte, aniž byste jej nejdříve vypnuli a vyjmuli baterii.
- Pro podepření hmotnosti stroje a snazší manipulaci využívejte postroj.

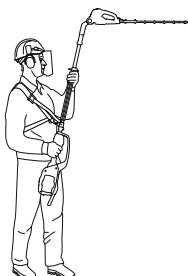


VÝSTRAHA! Varování před odmrštěnými předměty. Použijte vždy schválenou ochranu očí. Nikdy se nenahýbejte nad kryt řezacího vybavení. Kameny, nečistota atd. mohou být odmrštěny do očí a mohou způsobit oslepnutí nebo vážné zranění.

Držte nepovolené osoby mimo pracovní plochu. Děti, zvířata, diváci a pomocníci se musí nacházet mimo bezpečnostní zónu 15 m od stroje. Jakmile se někdo blíží okamžitě stroj vypněte. Nikdy neotáčejte strojem aniž byste nejprve zkontrolovali směrem vzad, že se nikdo nenachází v bezpečnostní zóně.

PRACOVNÍ POSTUP

- K přidržování stroje vždy používejte obě ruce. Stroj držte po straně svého těla.

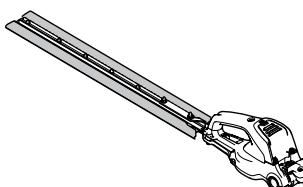


- Dbejte na to, aby se žádné části oděvu nebo těla nedostaly do kontaktu s aktivovaným střihacím vybavením.
- Po vypnutí motoru nepřibližujte ruce ani nohy ke střihacímu nástavci, dokud se nástavec zcela nezastaví.
- Dávejte pozor na větve nebo pahýly, které mohou během stříhání vylétat. Nestříhejte příliš těsně u země. Mohly by být vymršťovány kameny a jiné předměty.
- Zkontrolujte, zda se v pracovní oblasti nenacházejí cizí objekty, jako například zvířata či elektrické kabely nebo jiné, především kovové objekty, které mohou poškodit žací ústrojí.
- Jestliže se při práci něco zachytí mezi zuby, vypněte motor a počkejte, až se stroj zcela zastaví. Potom lištu vycistěte. Vjměte baterii ze zařízení.
- Pokud je spuštěný motor, nikdy nenechávejte stroj bez dozoru.

Bezpečnostní pokyny po ukončení práce

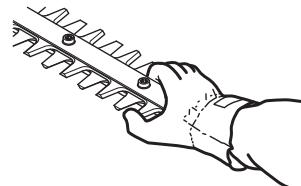


- Jestliže stroj nepoužíváte, na střihací nástavec vždy nasadte dopravní kryt.



- Před čištěním, opravou nebo kontrolou se přesvědčte, zda se žací nástavec zastavil. Vjměte baterii ze zařízení.

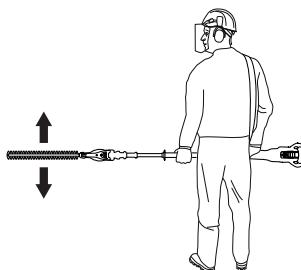
- Při opravách žacího ústrojí vždy používejte odolné ochranné rukavice. Nože jsou mimořádně ostré a mohou snadno způsobit pořezání.



- Stroj přechovávejte mimo dosah dětí.

Hlavní principy činnosti

- Při stříhání stran živých plotů vždy pohybujte strojem plynule zdola směrem nahoru.



- Při stříhání živého plotu musí motor vždy směrovat od živého plotu.
- Stroj přidržujte co nejbližše u těla, abyste dosáhli co nejlepší rovnováhy.



- Ověřte si, že se hrot nedotýká země.
- Při práci nepospíchejte, ale pracujte stejnomořně, dokud nejsou všechny větve čistě ostříhané.

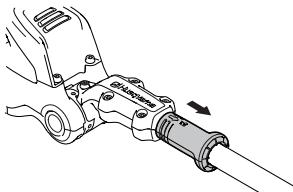
PRACOVNÍ POSTUP

Změna úhlu křovinořezu

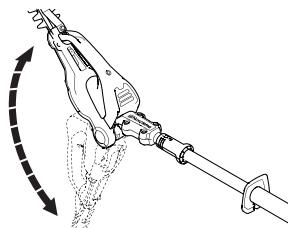
Vyjměte baterii ze zařízení.

Žací ústrojí lze nastavit do osmi poloh usnadňující práci.

- Stáhněte rukojet' pro nastavování poloh.



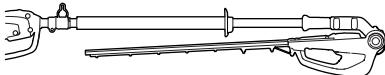
- Pomocí rukojeti nakloňte žací ústrojí do požadované polohy.



- Uvolněte rukojet' pro nastavování poloh, aby se žací ústrojí uzamknulo ve správném úhlu.

Přeprava

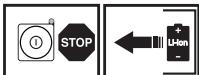
- Při přepravě či delších přesunech nikdy nezapomeňte použít ochranný mechanismus.
- Vyjměte baterii ze zařízení.
- Otočte žací ústrojí o 180° směrem k sobě.



Když se přístroj nachází v přepravní pozici, nelze jej spustit.

ÚDRŽBA

Kontrola a údržba

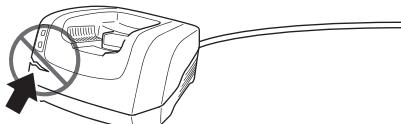


VÝSTRAHA! Před údržbou stroje vždy vyjmějte baterii.

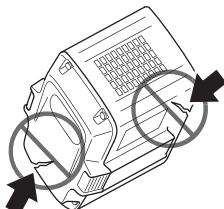
UPOZORNĚNÍ! Baterii ani nabíječku baterií nikdy nečistěte vodou.

Silné čisticí přípravky mohou poškodit plastové kryty.

Servis a opravy stroje vyžadují speciální odborné školení. To platí zejména pro bezpečnostní vybavení stroje. V případě, že by stroj nevyhověl při některé z níže uvedených kontrol, je nutno vyhledat servisní opravnu. Každému zákazníkovi, který zakoupí kterýkoli z našich výrobků, zaručujeme dostupnost profesionálních oprav a servisních prací. Pokud prodejce, který vám stroj prodal, neposkytuje servisní práce, požádejte jej o adresu naší nejbližší servisní opravny. Používejte pouze originální náhradní díly.



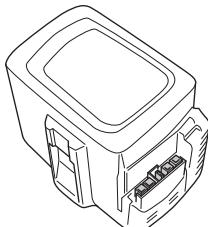
Pravidelně kontrolujte, zda je nabíječka baterie a baterie samotná nepoškozená.



Čištění

Po použití zařízení očistěte.

Před vložením baterie do nabíječky baterií zkонтrolujte, zda jsou baterie a nabíječka baterií čisté, a vždy zkonztroujte, zda jsou čisté a suché svorky baterie a nabíječky baterií.



Udržujte v čistotě vodicí kolejničky baterie. Plastové části čistěte čistou a suchou utěrkou.

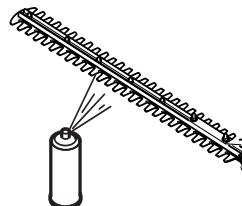
Čištění a mazání

Před použitím stroje a po něm odstraňte zbytky pryskyřice a rostlin při čištění čepelí pomocí čisticího přípravku.

Zkontrolujte, zda čepele nožů nejsou poškozené nebo deformované. Zapilujte veškeré roztržené hrany.

Zkontrolujte, zda se nože volně pohybují.

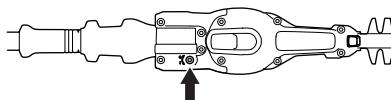
Před dlouhodobým uložením namažte čepele střihací lišty. Budete-li potřebovat další informace, požádejte o ně prodejce nebo společnost Husqvarna.



Požádejte svého prodejce o informace ohledně mazacích bodů a množství maziva v ozubeném převodu. Použijte vysokou kvalitu mazivo určené pro výrobky společnosti Husqvarna.

Nastavení náklonu žacího ústrojí

Upravte napnutí nastavení náklonu pomocí šroubu. Otočte šroubem ve směru nebo proti směru hodinových ručiček, abyste snáze otočili žací ústrojí.



ÚDRŽBA

Náprava závad

Ovládací panel

Odstraňování potíží se provádí pomocí klávesnice.

LED displej	Možné závady	Možná akce
Začne blikat zelená LED kontrolka.	Nízké napětí baterie.	Nabíjení baterie.
Bliká chybová kontrolka LED.	Přetížení.	Žací nástavec je zaseknutý. Uvolněte žací nástavec.
	Odchylka teploty.	Nechte zařízení vychladnout.
	Spouštěč a aktivační tlačítko stiskněte současně.	Uvolněte spouštěč, dojde k aktivaci zařízení.
Stroj nebude uveden do provozu	Nečistota na konektorech baterie.	Očistěte vzduchovým kompresorem nebo měkkým kartáčem.
Chybová kontrolka LED svítí červeně.	Servis	Obrátěte se na servis.

Řešení problémů s baterií nebo nabíječkou baterií během nabíjení.

Baterie

LED displej	Možné závady	Možný postup
Začne blikat zelená LED kontrolka.	Nízké napětí baterie.	Nabíjení baterie.
Chybová kontrolka bliká	Odchylka teploty.	Baterii používejte při teplotách okolo od -10 °C do 40 °C.
	Přepětí.	Zkontrolujte, aby napětí v síti souhlasilo s tím, které je uvedeno na štítku na stroji. Vyjměte baterii z nabíječky.
Chybová kontrolka svítí	Příliš velký rozdíl napětí článků (1 V).	Obrátěte se na servis.

Nabíječka akumulátoru

LED displej	Možné závady	Možný postup
Chybová kontrolka bliká	Odchylka teploty.	Nabíječku baterii používejte pouze při teplotách okolo od 5 do 45 °C.
Chybová kontrolka svítí		Obrátěte se na servis.

ÚDRŽBA

Schema technické údržby



VÝSTRAHA! Před údržbou stroje vždy vyjmíte baterii.

Níže je uveden seznam těch úkolů údržby, které je nutno provést na stroji. Většina bodů je popsaná v kapitole Údržba. Uživatel smí provádět pouze takové údržbářské a servisní úkoly, které jsou popsány v tomto návodu k použití. Rozsáhlejší zásahy je nutno nechat provést autorizované servisní dílně.

Údržba	Před každým použitím	Týdenní údržba	Měsíční údržba
Očistěte stroj zvenku.		Po každém použití stroje	
Zkontrolujte, zda kontakt startování a vypínání řádně funguje a není poškozen.	X		
Zkontrolujte, zda spouštěč a pojistka spouštěče fungují bezpečně.	X		
Zkontrolujte, zda nejsou poškozené nějaké ovládací prvky a zda jsou všechny plně funkční.	X		
Zkontrolujte, zda střihací vybavení nebo ochranný kryt střihacího vybavení nejsou poškozené nebo prasklé. Vyměňte střihací ústrojí nebo ochranný kryt střihacího ústrojí, pokud byly vystaveny nárazu nebo jsou popraskané.	X		
Pokud je žací ústrojí poškozené, vyměňte jej.	X		
Zkontrolujte, zda chránič rukou není poškozený. V případě poškození chránič vyměňte.	X		
Přesvědčte se, zda jsou matice a šrouby utažené.	X		
Zkontrolujte, zda není poškozena baterie.	X		
Zkontrolujte úroveň nabítí baterie.	X		
Zkontrolujte, zda není poškozena nabíječka baterií, a zda řádně funguje.	X		
Zkontrolujte, zda je zámek pro zajištění žacího ústrojí v provozním stavu.	X		
Zkontrolujte, zda šrouby spojující nože jsou správným způsobem dotázeny.		X	
Zkontrolujte spojení mezi baterií a zařízením a rovněž zkontrolujte spojení mezi baterií a nabíječkou baterií.			X

TECHNICKÉ ÚDAJE

Technické údaje

Motor

536LiHE3

Typ motoru

BLDC (bezkontaktní)
36V

Hmotnost

Hmotnost bez baterie, kg

4,1

Hmotnost s baterií, kg

5,5

Standardní baterie BLi150

Doba provozu baterie

Doba provozu baterie v min (volný běh) s aktivovanou funkcí SavE

100

Standardní baterie BLi150

Stříhač

Typ

Dvoustranné

Stříhač délka, mm

550

Rychlosť nožů, řezů/min, s aktivovanou funkcí SavE

3200

Rychlosť nožů, řezů/min, s deaktivovanou funkcí SavE

4000

Emise hluku

(viz poznámka 1)

Hladina akustického výkonu, změřená dB(A)

94

Hladina akustického výkonu, zaručená L_{WA}dB(A)

95

Hladiny hluku

Hladina akustického tlaku u úrovni uší obsluhy, měřená podle norem EN 60745-1 a EN 60745-2-15, dB (A):

84

Hladiny vibrací

(viz poznámka 2)

Úrovně vibrací (a_h) u rukojetí, měřeno podle norem EN 60745-1 a EN 60745-2-15, m/s².

3,5/2,5

Přední/zadní rukojeti:

Poznámka 1: Emise hluku do okolí naměřená jako efekt zvuku (L_{WA}) dle direktivy ES 2000/14/ES. Rozdíl mezi garantovaným a měřeným akustickým výkonem je v tom, že garantovaný akustický výkon rovněž zahrnuje rozptyl výsledků měření a rozdíly mezi různými stroji téhož modelu podle Směrnice 2000/14/EC.

Poznámka 2: Uváděná data pro hladinu vibrací mají typickou statistickou odchylku (standardní odchylku) 1,5 m/s².

- Deklarovaná celková hodnota vibrací byla měřena standardní zkusební metodou a lze ji použít ke vzájemnému porovnávání nástrojů.

- Deklarovanou celkovou hodnotu vibrací lze rovněž použít k předběžnému zhodnocení působení na uživatele.

Používejte v zařízení pouze originální BLi baterii Husqvarna.

Nabíječky odpovídající specifikovaným bateriím, BLi.			
Nabíječka akumulátoru	QC330	QC80	QC80F
Sítové napětí, V	100-240	100-240	10-15
Kmitočet, Hz	50-60	50-60	50-60
Výkon, W	330	100	95

TECHNICKÉ ÚDAJE

ES Prohlášení o shodě (Platí pouze pro Evropu)

Husqvarna AB, SE-561 82 Huskvarna, Švédsko, tel: +46-36-146500, zcela zodpovědně prohlašuje, že nůžky na živý plot Husqvarna 536LiHE3, počínaje sériovými čísly z roku 2016 a dále (rok je jasně vyznačen na typovém štítku před sériovým číslem), splňují normy či jiné normativní dokumenty popsané následujícími SMĚRNICEMI RADY EVROPSKÉ UNIE:

- ze 17. května 2006 „týkající se strojních zařízení“ **2006/42/EC**.
- ze dne 26. února 2014 „týkající se elektromagnetické kompatibility“ **2014/30/EU**.
- ze dne 8. května 2000 „týkající se emise hluku do okolí“ **2000/14/ES**.
- z 8. června 2011 „o omezení používání některých nebezpečných látek“ **2011/65/EU**.

Byly uplatněny následující standardní normy:

EN 60745-1:2006, EN 12100:2010, EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011, EN 61000-6-2:2005

Institut SMP Svensk Maskinprovning AB rovněž ověřil shodu s dodatkem V směrnice Evropského parlamentu a Rady 2000/14/ES. Pro informaci ohledně emisí hluku viz kapitolu Technické údaje. Zpráva má toto číslo:

6F009121-2

Huskvarna, 27. září 2016



Lars Roos, ředitel vývoje (Autorizovaný zástupce společnosti Husqvarna AB a odpovědný za technickou dokumentaci.)

KLÚČ K SYMBOLOM

Symboly na stroji:

Preklad pôvodných švédskych pokynov na použitie.

VAROVANIE! Nesprávne alebo neopatrné používanie plotostrihu môže z neho spraviť nebezpečný nástroj, ktorý môže spôsobiť väzne alebo dokonca smrteľné poranenia. Je najajvýš dôležité, aby ste si prečítali a porozumeli obsahu tejto používateľskej príručky.

Prosím, prečítajte si pozorne tento návod na obsluhu a presvedčte sa, či pokynom pred používaním stroja rozumiete.

Vždy majte na sebe:

- Ochranná prílba v prípade rizika padajúcich predmetov
- Schválené chrániče sluchu
- Schválenú ochranu očí

Vždy používajte schválené ochranné rukavice.

Noste masívne nekľazavé topánky.

Tento výrobok spĺňa platné smernice EÚ.

Symboly na výrobku alebo na jeho obale označujú, že tento výrobok sa nesmie likvidovať ako domáci odpad. Namiesto toho sa musí odovzdať do príslušnej recyklačnej stanice pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení. (Uplatňuje sa iba na Európu)

Jednosmerný prúd.

Tento stroj nie je elektricky izolovaný. Ak sa stroj dotkne alebo sa dostane do blízkosti elektrických drôtov vysokého napätia, môže dôjsť k úmrťiu alebo väzneniu poranieniu.

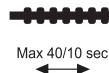
Iskrením môže elektrina preskočiť z jedného miesta na druhé. Čím väčšie je elektrické napätie, tým väčšia je vzdialenosť, na ktorú môže elektrina preskočiť.

Elektrinu môžu tiež viesť konáre a iné predmety, najmä ak sú mokré. Medzi strojom a elektrickými drôtmi vysokého napätia, príp. inými predmetmi, ktoré sa ich dotykajú, vždy zachovávajte vzdialenosť minimálne 10 m. Ak pracujete v menšej ako bezpečnej vzdialosti, vždy musíte kontaktovať príslušnú elektráreň a



zabezpečiť, aby bol ešte pred tým, ako začnete pracovať, elektrický prúd vypnutý.

Prevádzkový cyklus reznej jednotky, čas prevádzky/čas nečinnosti



Symboly na batérii a/alebo na nabíjačke batérií:



Prosím, prečítajte si pozorne tento návod na obsluhu a presvedčte sa, či pokynom pred používaním stroja rozumiete.



Tento výrobok sa musí odovzdať v príslušnom zariadení na recykláciu.
(Uplatňuje sa iba na Európu)



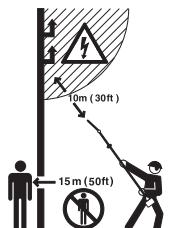
Transformátor odolný voči poruchám



Nabíjačku batérií používajte a skladujte iba vnútri.



Dvojitá izolácia



Ostatné symboly/emblémy na stroji odkazujú na zvláštne požiadavky certifikácie pre určité trhy

Symboly použité v návode na obsluhu:



Zariadenie sa zapína a vypína stlačením tlačidla zapnutia a vypnutia.



Vždy používajte schválené ochranné rukavice.



Vyberte batériu. DÔLEŽITÉ! Batériu vždy vyberte, aby nedošlo k náhodnému zapnutiu zariadenia.

OBSAH

Obsah

KLÚČ K SYMBOLOM

Symboly na stroji: 65

Symboly na batérii a/alebo na nabíjačke batérií: 65

Symboly použité v návode na obsluhu: 65

OBSAH

Obsah 66

Pred naštartovaním dbajte na nasledovné: 66

ÚVOD

Vážený zákazník, 67

ČO JE ČO?

Čo je čo? 68

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

Všeobecné bezpečnostné upozornenie pre elektrické nástroje 69

Osobné ochranné prostriedky 71

Batéria a nabíjačka batérií 71

Bezpečnostné vybavenie stroja 73

MANIPULÁCIA S BATÉRIOU

Batérie 75

Nabíjačka batérie 75

Preprava a uchovávanie 76

Likvidácia batérie, nabíjačky batérií a zariadenia 76

ŠTART A STOP

Pred naštartovaním skontrolujte 77

Pripojte batériu k stroju. 77

Štart a stop 77

PRACOVNÉ TECHNIKY

Všeobecné pracovné pokyny 78

ÚDRŽBA

Kontrola a údržba 81

Čistenie a mazanie 81

Plán riešenia problémov 82

Plán údržby 83

TECHNICKÉ ÚDAJE

Technické údaje 84

EÚ vyhlásenie o zhode 85

Pred naštartovaním dbajte na nasledovné:

Starostlivo si prečítajte pokyny.



VAROVANIE! Dlhodobé vystavenie hluku môže spôsobiť trvalé poškodenie sluchu. Vždy preto používajte schválené chrániče sluchu.



VAROVANIE! Za žiadnych okolností nemeňte pôvodnú konštrukciu stroja bez schválenia od výrobcu. Vždy používajte originálne náhradné diely. Nepovolené zmeny alebo príslušenstvo môžu viesť k vážnemu zraneniu alebo smrti obsluhy alebo ostatných osôb.



VAROVANIE! Nesprávne alebo neopatrné používanie plotostrihu môže z neho spraviť nebezpečný nástroj, ktorý môže spôsobiť vážne alebo dokonca smrteľné poranenia. Je nanajvýs dôležité, aby ste si prečítali a porozumeli obsahu tejto používateľskej príručky.

ÚVOD

Vážený zákazník,

Blahoželáme vám, že ste sa rozhodli pre kúpu výrobku spoločnosti Husqvarna! Spoločnosť Husqvarna je založená na tradícii, ktorá siaha až do roku 1689, keď švédsky kráľ Karl XI. nariadil postaviť továreň na výrobu muškiet na brehoch rieky Huskvarna. Výber polohy bol logický, pretože vodná elektráreň získavala energiu z vody rieky Huskvarna. V priebehu viac ako 300 rokov svojej existencie výrobková továreň Husqvarna veľké množstvo výrobkov od pecí na drevo po moderné kuchynské spotrebiče, sijacie stroje, bicykle, motocykle atď. V roku 1956 boli na trh uvedené prvé elektrické kosačky na trávu a za nimi v roku 1959 nasledovali retázové pily a v tomto odvetví spoločnosť Husqvarna pracuje dodnes.

V súčasnosti je spoločnosť Husqvarna jedným z popredných svetových výrobcov lesných a záhradníckych výrobkov, pričom najvyššou prioritou je kvalita. Obchodná koncepcia je vyvíjať, vyrábať a uvádzáť na trh motorové lesné a záhradnícke výrobky, rovnako ako výrobky v oblasti stavebného priemyslu. Cieľom spoločnosti Husqvarna je tiež zastávať popredné miesto v oblasti ergonómie, použiteľnosti, bezpečnosti a ochrany životného prostredia.¹ Preto sme vyuvinuli množstvo rozličných funkcií pre naše výrobky v rámci týchto oblastí.

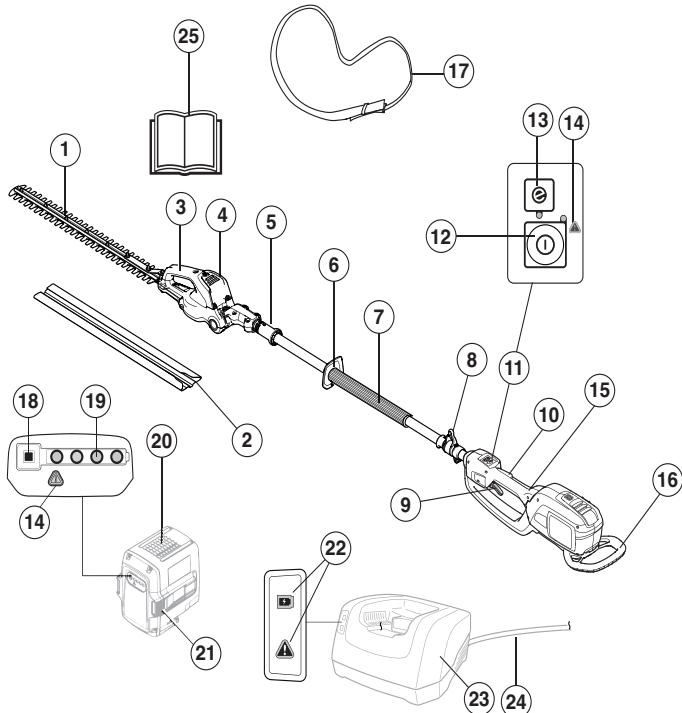
Sme presvedčení, že vysoko oceníte kvalitu a výkon našho výrobku aj o mnoho rokov neskôr. Kúpou jedného z našich výrobkov ste získali prístup k odbornej pomoci pri opravách a servise, kedykoľvek ich budete potrebovať. Ak maloobchodný predajca, ktorý vám predáva stroj, nie je jedným z autorizovaných predajcov, požiadajte o adresu najbližšeho autorizovaného servisu.

Vaša spokojnosť s naším výrobkom a jeho dlhorocná funkčnosť sú naším prianím. Nezabudnite, že tento návod na obsluhu je cenný dokument! Dodržiaváním v ňom uvedených pokynov (týkajúcich sa používania, servisu, údržby a pod.) môžete predĺžiť životnosť stroja a zvýšiť jeho hodnotu pri ďalšom predaji.² Ak stroj predávate, skontrolujte, či ste kupujúcemu poskytli aj tento návod na obsluhu.

Ďakujeme, že používate produkt Husqvarna.

Firma Husqvarna neustále vyvíja svoje výrobky a preto si vyhradzuje právo modifikovať dizajn a vzhľad výrobkov bez predchádzajúceho upozornenia.

ČO JE ČO?



Čo je čo?

- | | |
|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 1 Nôž a chránič noža | 14 Výstražný indikátor |
| 2 Prepravný kryt kotúča | 15 Zadná rukoväť |
| 3 Rukoväť na nastavenie sklopenia | 16 Protinárazový chránič |
| 4 Sklápacia rezná hlava | 17 Popruh |
| 5 Zaistenie nastavenia sklopenia | 18 Tlačidlo indikátora batérie |
| 6 Chránič ruky | 19 Stav batérie |
| 7 Predná rukoväť | 20 Batérie |
| 8 Popruh s podporným hákom | 21 Tlačidlo uvoľnenia batérie |
| 9 Páčka vypínača | 22 Indikátor zapnutia a upozornenia |
| 10 Blokovanie páčky vypínača | 23 Nabíjačka batérie |
| 11 Ovládací panel | 24 Šnúra |
| 12 Tlačidlo aktivácie a deaktivácie | 25 Návod na obsluhu |
| 13 Tlačidlo SavE | |

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

Všeobecné bezpečnostné upozornenie pre elektrické nástroje

Prosím, prečítajte si pozorne tento návod na obsluhu a presvedčte sa, či pokynom pred používaním stroja rozumiete.

Stroj je určený len na rezanie konárov a vetylčiek.

Batériu vždy vyberte, aby nedošlo k náhodnému zapnutiu zariadenia.



VAROVANIE! Prečítajte si všetky bezpečnostné upozornenia a pokyny. Zanedbanie upozornení a pokynov môže viesť k úrazu elektrickým prúdom, požiaru a/alebo k vážnemu poraneniu.

DÔLEŽITÉ!

Uchovajte si všetky upozornenia a pokyny pre budúce použitie. Výraz „elektrický nástroj“ v upozorneniach označuje elektrické nástroje napájané z elektrickej siete (s káblom) alebo napájané z batérie (bez kábla).

Bezpečnosť na pracovisku

- Udržiavajte pracovisko v čistote a dobre osvetlení.** Neprirodak alebo nedostatočné osvetlenie spôsobujú nehody.
- Nepoužívajte elektrické nástroje vo výbušnom ovzduší, napríklad v prítomnosti horľavých kvapalín, plynov alebo prachu.** Elektrické nástroje vytvárajú iskry, ktoré môžu vzniesť prach alebo výpar.
- Pri používaní elektrického nástroja zabráňte detom a okoloidúcim, aby sa zdržiavalí vo vašej blízkosti.** Rušivé podnety môžu spôsobiť stratu kontroly.

Osobná bezpečnosť

- Budte pozorní, sledujte, čo robíte a pri používaní elektrického nástroja uvažujte rozumne.** Nepoužívajte elektrický nástroj, keď ste unavení alebo pod vplyvom drag, alkoholu alebo liekov. Chvíľka nepozornosti pri používaní elektrických nástrojov môže spôsobiť vážny úraz.
- Používajte osobné ochranné pomôcky. Vždy používajte ochranné pomôcky na ochranu očí.** Ochranné pomôcky ako napríklad protiprachové masky, bezpečnostné topánky s protisklizovou podrážkou, prilby alebo ochranné pomôcky na uši použité vo vhodných prípadoch znížujú počet úrazov.
- Zabráňte neúmyselnému spusteniu zariadenia.** Pred pripojením k elektrickej sieti, zdvihnutím alebo prenášaním nástroja sa ubezpečte, že vypínač je v polohе OFF (VYP). Prenášanie elektrických nástrojov s prstom na vypínač alebo pripojenie napájania k nástrojom, ktoré majú vypínač, môže viesť k nehodám.

- Pred zapnutím elektrického nástroja vyberte nastavovací kľúč alebo kľúč na matici.** Kľúč nasadený na otáčajúcu sa časť elektrického nástroja môže spôsobiť úraz.
- Nesiahajte s nástrojom príliš daleko. Vždy si udržiavajte rovnováhu a správny postoj.** To umožňuje lepšie ovládanie elektrického nástroja v neočakávaných situáciach.
- Vhodne sa oblekajte. Nenoste voľné oblečenie alebo šperky. Udržujte svoje vlasy, oblečenie a rukavice mimo dosahu pohyblivých častí.** Voľné oblečenie, šperky alebo dlhé vlasy sa môžu zachytí v pohyblivých častiach.
- Ak je možné pripojenie zariadenia na odsávanie a zber prachu, ubezpečte sa, že tieto zariadenia sú pripojené a správne sa používajú.** Používanie zberača prachu môže znížiť nebezpečenstvo týkajúce sa prachu.

Emisia vibrácií počas používania elektrického nástroja sa môže lísiť od deklarovanej celkovej hodnoty v závislosti od spôsobu, akým je elektrický nástroj používaný. Operátori sú povinní identifikovať a príjať opatrenia pre zaistenie vlastnej bezpečnosti, ktoré sú založené na odhadе podmienok pri danom používaní nástroja (pritom je potrebné vziať do úvahy všetky časti prevádzkového cyklu, ako napríklad čas, keď je zariadenie vypnuté, čas, keď je zariadenie v pohotovostnom stave a čas, keď je zariadenie spustené).

Používanie elektrického nástroja a starostlivosť oň

- Nepoužívajte elektrický nástroj násilím. Používajte správny elektrický nástroj na dané použitie.** Správny elektrický nástroj vykoná prácu lepšie a bezpečnejšie pri rýchlosi, na akú je určený.
- Nepoužívajte elektrický nástroj, ak sa nedá zapnúť a vypnúť vypínačom.** Akýkoľvek elektrický nástroj, ktorý sa nedá ovládať vypínačom, je nebezpečný a musí sa opraviť.
- Pred akýmkoľvek nastavovaním, výmenou príslušenstva alebo skladovaním elektrického nástroja odpojte zástrčku od zdroja napájania a/alebo batériu od elektrického nástroja.** Takéto preventívne bezpečnostné opatrenia znížujú riziko náhodného spustenia elektrického nástroja.
- Nepoužívané elektrické nástroje udržiavajte mimo dosah detí a nedovolte osobám, ktoré nepoznajú elektrické nástroje alebo tieto pokyny, aby elektrický nástroj používali.** Elektrické nástroje sú nebezpečné v rukách neskúsených používateľov.
- Vykonalávajte údržbu elektrických nástrojov.** Skontrolujte vychýlenie alebo ohnutie pohyblivých častí, nalomenie častí alebo akékoľvek iné poškodenie, ktoré môže ovplyvniť prevádzku elektrického nástroja. Ak je elektrický nástroj poškodený, dajte ho pred použitím opraviť. Mnoho nehôd je spôsobených nedostatočne udržiavanými elektrickými nástrojmi.

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- Rezacie nástroje udržiavajte nabrúsené a v čistote.** Správne udržiavané rezacie nástroje s ostrými hranami sú menej náhylné na ohnutie a ľahšie sa ovládajú.
- Používajte elektrický nástroj, príslušenstvo a diely nástroja atď. v súlade s týmito pokynmi, pričom vezmite do úvahy pracovné podmienky a typ vykonávanej práce.** Používanie elektrických nástrojov na inú činnosť, než na akú sú určené, môže spôsobiť nebezpečné situácie.

Používanie nástroja napájaného na batériu a starostlivosť oň

- Nabíjajte iba pomocou nabíjačky špecifikovej výrobcom.** Nabíjačka, ktorá je vhodná pre jeden typ batérie, môže pri použíti s inou batériou predstavovať nebezpečenstvo požiaru.
- Elektrické nástroje používajte iba so špecificky označenými batériami.** Pri použíti akejkoľvek inej batérie môže hroziť riziko poranenia a požiaru.
- Ked' sa batéria nepoužíva, udržiavajte ju mimo dosahu iných kovových predmetov, napríklad sponiek na papier, minci, klúčov, klincov, skrutiek alebo iných malých kovových predmetov, ktoré môžu prepojiť konektory batérie.** Skratovanie konektorov batérie môže spôsobiť popáleniny alebo požiar.
- Pri nevhodnom používaní môže z batérie vyprsknúť kvapalina; vyhýbajte sa styku s ňou. Ak náhodou dôjde ku kontaktu, opláchnite pokožku vodou. Ak sa vám kvapalina dostane do očí, vyhľadajte lekársku pomoc.** Kvapalina vystrekujúca z batérie môže spôsobiť podráždenie alebo popáleniny.

Údržba

- Údržbu elektrického nástroja zverte kvalifikovanému opravárovi, ktorý použije iba identické náhradné diely.** Tým sa zaistí zachovanie bezpečnosti elektrického nástroja.

Bezpečnostné upozornenia pre plotostrih - Osobná bezpečnosť

- Striahač živých plotov používajte oboma rukami. Používanie iba jednej ruky môže spôsobiť stratu kontroly a následne väzne osobné poranenie.
- Všetky časti tela udržiavajte mimo dosahu rezacej čepele. Neodkladajte rezaný materiál ani nedržte rezaný materiál, keď sa čepele pohybujú. Pri vytáhovaní zaseknutého materiálu sa ubezpečte, že vypínač je vypnutý. Po vypnutí sa čepele pohybujú zotrvačnosťou. Chvíľka nepozornosti pri používaní plotostrihu môže spôsobiť väzny úraz.
- Plotostrih pri prenášaní držte za rukoväť, pričom rezacia čepel musí byť vypnutá. Pri preprave alebo skladovanie plotostrihu vždy nasadte na rezacie zariadenie kryt. Správna manipulácia s plotostrihom zníži možnosť osobného poranenia rezacimi čepelami.
- Elektrický nástroj držte iba za izolovanú časť určenú na držanie, pretože rezacia čepel môže

prišť do kontaktu so skrytými káblami alebo svojím vlastným káblom. Rezacie čepele, ktoré prídu do styku s vodičom pod napätím, môžu uviesť pod napätie exponované kovové časti elektrického nástroja a môžu obsluhujúcemu spôsobiť úraz elektrickým prúdom.

- NEBEZPEČENSTVO – Nepribližujte sa rukami ku kotúču.** Dôsledkom kontaktu s kotúčom bude väzne osobné poranenie.

DÔLEŽITÉ!

Pred akoukoľvek údržbou zariadenia vždy vyberte batériu. Deti by mali byť pod dohľadom, aby sa zabezpečilo, že sa so zariadením nehrájú.

Stroj skladujte mimo dosahu detí. Nikdy nedovoľte deťom alebo iným osobám, ktoré nie sú vyškolené v používaní stroja a/alebo batérie používať alebo opravovať stroj alebo batériu. Vek používateľa môžu stanoviť miestne zákony.

Nikdy nepoužívajte stroj na ktorá boli vykonané úpravy a nezhoduje sa s originálnym prevedením.

Vždy nosť vhodný ochranný odev. Pozrite pokyny v rámci kapitoly Osobné ochranné prostriedky.

Používateľ stroja musí počas jeho používania zaistiť, aby sa k stroju do vzdialenosť menšej ako 15 metrov nepriblížili žiadne osoby ani zveriatá.

Stroj nikdy nepoužívajte v zlom počasí, napríklad v hmle, v daždi, silných vetroch, silných mrazoch atď. Výnimočné teplo počasie môže spôsobiť prehrevanie stroja.

Nikdy nepoužívajte poškodené zariadenie. Vykonávajte bezpečnostné kontroly, údržby a dodržiavajte servisné pokyny uvedené v tomto návode. Určité opatrenia týkajúce sa servisu a údržby zariadenia musia vykonávať iba odborníci. Pozrite si pokyny v časti Údržba.

Pred použitím vykonajte celkovú kontrolu stroja – pozrite si plán údržby.



VAROVANIE! Tento prístroj vytvára počas prevádzky elektromagnetické pole. Toto pole môže za určitých okolností spôsobiť rušenie aktívnych alebo pasívnych implantovaných lekárskych prístrojov. Na zníženie rizika vážneho alebo smrteľného zranenia odporúčame osobám s implantovanými lekárskymi prístrojmi, aby sa pred používaním tohto stroja poradili so svojím lekárom a s výrobcom implantovaného lekárskeho prístroja.



VAROVANIE! Nikdy nedovoľte deťom používať stroj alebo sa zdržiavať v jeho blízkosti. Keďže stroj sa ľahko štartuje, deti môžu byť schopné naštartovať ho, pokiaľ nie sú pod neustálym dohľadom. To môže znamenať riziko vážneho poranenia. Preto odpojte batériu, keď stroj nie je pod dohľadom.

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA



VAROVANIE! Chybné kotúče môžu zvýšiť riziko nehôd.

Osobné ochranné prostriedky

DÔLEŽITÉ!

Nesprávne alebo neopatrné používanie plotostrihu môže z neho spraviť nebezpečný nástroj, ktorý môže spôsobiť vážne alebo dokonca smrteľné poranenia. Je nanajvýš dôležité, aby ste si prečítali a porozumeli obsahu tejto používateľskej príručky.

Pri akomkoľvek používaní stroja musíte používať schválené osobné ochranné prostriedky. Osobné ochranné prostriedky nevylučujú riziko nehôd, ale môžu znížiť účinky zranenia v prípade nehody. Pri výbere správnych ochranných prostriedkov sa poraďte so svojím predajcom.



VAROVANIE! Ak nosíte chrániče sluchu, dávajte pozor na varovné signály alebo výkriky. Chrániče sluchu si skladajte vždy hned' ako motor zastane.

CHRÁNIČE SLUCHU

Noste chrániče sluchu, ktoré zaručujú primeranú redukciu hluku.



CHRÁNIČE OČÍ

Vždy neste schválené chrániče očí. Ak nosíte štít, musíte tiež nosiť schválené ochranné okuliare. Schválené ochranné okuliare musia zodpovedať norme ANSI Z87.1 platnej v USA alebo norme EN 166 platnej v krajinách EÚ.



RUKAVICE

Rukavice musíte nosiť vždy, keď je to nevyhnutné, napr. pri upínovaní rezných nástrojov.



TOPÁNKY

Noste pevné protišmykové čižmy alebo topánky.



ODEV

Noste odev vyrobený z pevnej tkaniny a nenoste voľný odev, ktorý sa môže zachytiať na vetylčákach a konároch. Vždy neste dlhé odolné nohavice. Nenoste šperky, krátke nohavice, sandále ani nepracujte bosí. Zopnite si vlasy, aby nesiahali nižšie ako po plecia.

LEKÁRNICKA

Majte vždy po ruke lekárničku.



Batéria a nabíjačka batérií

Táto časť obsahuje bezpečnostné informácie pre batériu a nabíjačku batérií.

Na výrobky Husqvarna používajte iba originálne batérie Husqvarna a nabíjajte ich iba v originálnej nabíjačke batérií QC od spoločnosti Husqvarna. Batérie sú softvérovo kódované.

Vo vašom stroji používajte iba originálne batérie Husqvarna BLi.

Bezpečnosť batérií



Nabíjateľné batérie Husqvarna BLi sa používajú výhradne ako napájanie pre príslušné bezdrôtové zariadenia značky Husqvarna. Aby ste predišli úzrom, batérie sa nesmú používať ako zdroj napájania pre iné zariadenia.



VAROVANIE! Chráňte batériu pred priamym slnčným žiareniom, teplom alebo otvoreným plameňom. Ak batériu hodíte do otvoreného ohňa, hrozí riziko jej explózie. Hrozí riziko popálenín a/alebo chemických popálenín.

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA



VAROVANIE! Vyhýbajte sa akémukoľvek kontaktu pokožky s batériovou kyselinou. Batériová kyselina môže spôsobiť podráždenie pokožky, popáleniny alebo leptavé poranenia. Ak sa vám do očí dostane kyselina, nepretierajte si ich. Namiesto toho si ich vyplachujte veľkým množstvom vody po dobu minimálne 15 minút. Vyhládajte lekára. Všetku odhalenú pokožku musíte umýť veľkým množstvom vody a mydla v prípade náhodného kontaktu.



VAROVANIE! Konektory batérie nikdy nepripájajte ku klúčom, minciam, skrutkám alebo iným kovovým predmetom, pretože môže dôjsť k skratu batérie. Do vetracích otvorov batérie nikdy nevkladajte predmety.

Nepoužívajte batérie nesmú byť v dosahu kovových predmetov, napríklad kľincov, minci, šperkov. Nepokúšajte sa rozoberať alebo rozdrvíť batérie.



VAROVANIE! Minimalizujte riziko zasiahnutia elektrickým prúdom alebo skratu nasledovne:

Do chladiacich otvorov nabíjačky nevkladajte žiadne predmety.

Nepokúšajte sa nabíjačku batérií rozoberať.

Koncovky nabíjačky nikdy nepripájajte ku kovovým predmetom.

Používajte schválené a neporušené elektrické zásuvky.

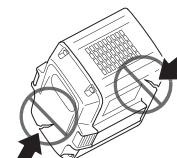


VAROVANIE! Nepoužívajte nabíjačku batérií v blízkosti leptavých alebo horľavých materiálov. Nabíjačku batérií nezakrývajte. V prípade dymu alebo ohňa vytiahnite zástrčku nabíjačky batérií. Nezabúdajte na riziko požiaru.

- Pravidelne kontrolujte, či je spojovací kábel nabíjačky batérií neporušený a či na ňom nie sú žiadne praskliny.
- Pri prenášaní nikdy nedržte nabíjačku batérií za kábel a nikdy nevytahujte zástrčku táhaním za kábel
- Pravidelne kontrolujte, či je spojovací kábel nabíjačky batérií neporušený a či na ňom nie sú žiadne praskliny. Udržiavajte všetky káble a predĺžovacie káble mimo dosahu vody, oleja a ostrých hrán. Ubezpečte sa, že kábel nie je zaseknutý vo dverach, plotoch a podobne. Inak to môže spôsobiť, že nabíjačka bude pod napätiom. Predĺžovacie káble pravidelne kontrolujte a v prípade poškodenia ich vymeňte.

Nepoužívajte:

- chybňu alebo poškodenú nabíjačku batérií a nikdy nepoužívajte chybňu, poškodenú alebo deformovanú batériu



Nenabíjajte:

- nenabíjateľné baterie, ktoré sa nedajú dobijať v nabíjačke batérií alebo používať v zariadení
- nabíjačku batérií vonku.
- batériu v daždi alebo vo vlhkom prostredí
- batériu na priamom slnečnom svetle

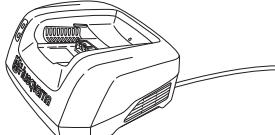
Nabíjačku batérií používajte iba vtedy, keď je teplota okolitého prostredia medzi 5 °C a 40 °C. Nabíjačku používajte v prostredí, ktoré je dobre vetrané, suché a bez prachu.

- Batériu používajte v prostredí, v ktorom sa teplota pohybuje od -10 °C do 40 °C.
- Nevystavujte batériu mikrovlnnému alebo vysokému tlaku.
- Batériu ani nabíjačku batérií nikdy nečistite vodou. Pozrite tiež pokyny v časti Údržba.
- Batériu skladujte mimo dosahu detí.
- Chráňte batériu pred dažďom a mokrými podmienkami.

Bezpečnosť nabíjačky batérií



Na nabíjanie náhradnych batérií Husqvarna BLi používajte iba nabíjačky Husqvarna QC.



VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

Bezpečnostné vybavenie stroja

Táto časť vysvetľuje rôzne bezpečnostné funkcie stroja, ako fungujú a základnú inšpekciu a údržbu, ktorú by ste mali vykonávať na zabezpečenie bezpečnej prevádzky. Pozrite si časť Čo je čo?, kde nájdete umiestnenie týchto častí na stroji.

Ak údržbu stroja nevykonávate správnym spôsobom a servis alebo opravy nevykonáva profesionál, môže sa skrátiť životnosť stroja alebo prevádzková doba a zvýšiť riziko nehôd. Ak chcete získať viac informácií, kontaktujte najbližšiu servisnú dielňu.

DÔLEŽITÉ!

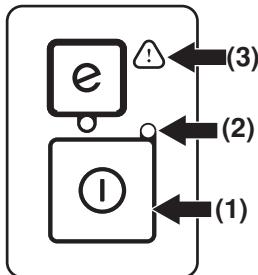
Všetky servisné a opravné práce na stroji si vyžadujú špeciálne školenie. Toto zvlášť platí o bezpečnostnom vybavení stroja. Ak stroj neprejde niektorou z kontrol popísaných nižšie, doneste ho do servisnej dielne. Pri kúpe ktoréhokoľvek z našich výrobkov vám zaručujeme dostupnosť odborných opráv a servisu. Ak maloobchodný predajca, ktorý vám predáva stroj nie je servisný zástupca, požiadajte ho o adresu najbližšej servisnej dielne.



VAROVANIE! Nikdy nepoužívajte stroj, ktorý má chybné bezpečnostné súčasti. Bezpečnostné vybavenie stroja sa musí kontrolovať a udržiavať tak, ako je to popísané v tejto časti. Ak stroj neprejde všetkými kontrolami, doneste ho do autorizovaného servisu na opravu.

Ovládací panel

Ubezpečte sa, že zariadenie sa zapne alebo vypne, keď stlačíte tlačidlo aktivácie/deaktivácie (1) a podržíte ho (> 1 s). Zelená LED dióda (2) svieti alebo je vypnutá.



Blikajúci symbol upozornenia (3) a rozsvietená zelená LED dióda (2) môžu znamenať, že:

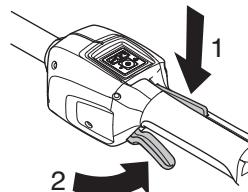
- nie je možné aplikovať plný výkon a zároveň aktivovať stroj. Uvoľnite páčku vypínača a stroj bude aktívny.
- stroj je zablokovaný. Deaktivujte stroj. Zo stroja vyberte batériu. Odstráňte vetylky, konáre alebo iný materiál, ktorý je zaseknutý v čepeliach.
- stroj je preťažený kvôli náročnému využíaniu. Uvoľnite páčku vypínača a stroj bude aktívny.

Ak bliká symbol upozornenia (3), znamená to, že stroj je príliš horúci a stroj sa deaktivuje. Keď sa teplota stroja vráti na normálnu hodnotu, stroj bude opäť pripravený na prevádzku a môžete ho aktivovať.

Trvalo svietiace červené výstražné svetlo (3) signalizuje servis.

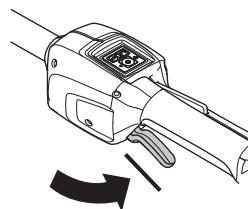
Blokovanie páčky vypínača

Páčka vypínača je určená na zabránenie náhodnému spusteniu. Je potrebné stlačiť odistenie uzamknutia páčky vypínača aj páčku vypínača. Na poradí aktivovania zablokovania páčky vypínača a páčky vypínača nezáleží. Keď uvoľníte rukoväť, páčka vypínača aj zablokovanie páčky vypínača sa spoločne vrátia späť do svojej pôvodnej polohy. Tento pohyb je riadený nezávislými pružinami. Toto usporiadanie znamená, že páčka vypínača sa automaticky zablokuje v stave mimo prevádzky.

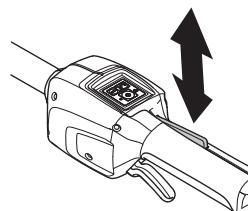


Zapnite stroj.

Ubezpečte sa, že páčka vypínača je zaistená, keď je zablokovanie páčky vypínača v pôvodnej polohe.

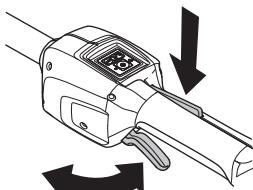


Stlačte poistku páčky vypínača a skontrolujte, či sa po uvoľnení vráti do svojej pôvodnej polohy.



VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

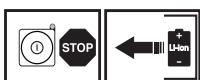
Skontrolujte, či sa páčka vypínača a zaistenie páčky vypínača pohybujú voľne a či vratná pružina funguje správne.



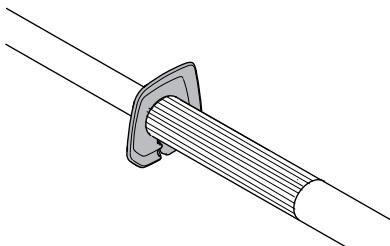
Rezná jednotka sa musí zastaviť do 3 sekúnd.

Pozrite si pokyny v časti Spustenie. Naštartujte stroj a pridajte na plný výkon. Uvoľnite páčku vypínača a skontrolujte, či sa rezací nástroj zastavil a či potom zostal stáť.

Chránič ruky



Chránič ruky zabráňuje, aby sa ruka dostala do kontaktu s rotujúcimi kotúčmi, ak sa napríklad používateľovi vyšmykne predná rukoväť.

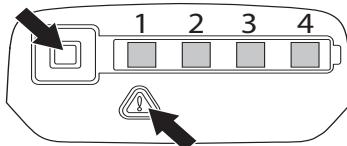


- Skontrolujte, či je chránič ruky pripojený správne.
- Skontrolujte, či nie je chránič ruky poškodený.

MANIPULÁCIA S BATÉRIOU

Batéria

Na displeji sa zobrazuje kapacita batérie a či sú nejaké problémy s batériou. Kapacita batérie sa zobrázi na 5 sekúnd po vypnutí stroja alebo po stlačení tlačidla indikátora batérie. Výstražný symbol na batérii sa rozsvieti, keď sa vyskytne chyba. Pozrite si chybové kódy.



LED svetlá	Batéria
Všetky LED svetlá svietia	Plne nabitá (75 – 100 %).
Sveti LED 1, LED 2, LED 3.	Batéria je nabitá na 50 % – 75 %.
Sveti LED 1, LED 2.	Batéria je nabitá na 25 % – 50 %.
Sveti LED 1.	Batéria je nabitá na 0 % – 25 %.
Bliká LED 1.	Batéria je vybitá. Nabite batériu.

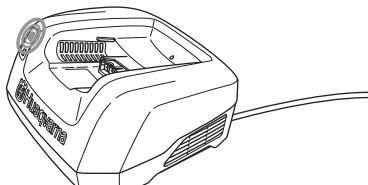
Nabíjačka batérie



VAROVANIE! Riziko zasiahnutia elektrickým prúdom a skratu. Používajte schválené a neporušené elektrické zásuvky. Skontrolujte, či kábel nie je poškodený. Ak kábel vyzerá akokoľvek poškodený, vymenťte ho.

Pripojenie nabíjačky batérií

- Pripojte nabíjačku batérií k napätiu a frekvencii uvedenej na výkonomovom štítku. Zasuňte zástrčku do elektrickej zásuvky. LED dióda na nabíjačke batérií raz blikne na zeleno.



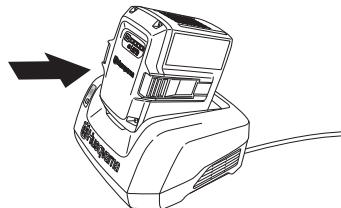
- Ak je teplota batérie viac ako 50 °C, batéria sa nebude nabijať. V tom prípade bude nabíjačka batériu aktívne chladiť.

Pripojenie batérie k nabíjačke batérií.

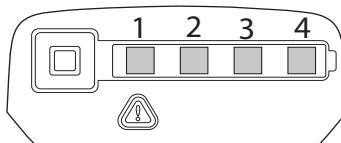
Pravidelne kontrolujte, či nabíjačka batérií a batéria nie sú porušené. Pozrite tiež pokyny v časti Údržba.

Pred prvým použitím je nutné batériu nabiť. Pri dodávke je batéria nabitá iba na 30 %.

- Vložte batériu do nabíjačky batérií. Skontrolujte, či je batéria pripojená k nabíjačke batérií.



- Ked' je batéria pripojená k nabíjačke batérií, svieti zelené svetlo nabijania na nabíjačke.
- Ked' svietia všetky LED diódy, batéria je plne nabitá.



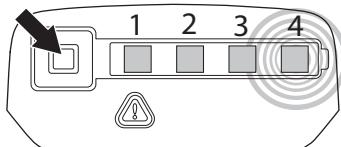
- Vytiahnite zástrčku. Pri odpájaní od elektrickej zásuvky nikdy netrhaťte napájacím káblom.
- Vyberte batériu z nabíjačky batérií.

Pokyny na nabíjanie prenosnej batérie nájdete v samostatnej príručke.

Stav nabíjania

Litium–iónové batérie sa dajú nabíjať na akejkoľvek úrovni nabitia. Proces nabíjania sa dá zrušiť alebo spustiť bez ohľadu na stav nabitia batérie. Batéria nie je poškodená. Plne nabitá batéria nestratí svoj náboj ani vtedy, keď ju necháte v nabíjačke.

Ak je teplota batérie viac ako 50 °C, batéria sa nebude nabijať.



MANIPULÁCIA S BATÉRIOU

LED displej	Stav nabíjania
Bliká LED 1.	Batéria je nabitá na 0 % – 25 %.
LED 1 svieti, LED 2 bliká.	Batéria je nabitá na 25 % – 50 %.
LED 1, LED 2 svietia, LED 3 bliká.	Batéria je nabitá na 50 % – 75 %.
LED 1, LED 2, LED 3 svietia, LED 4 bliká.	Batéria je nabitá na 75 % – 100 %
LED 1, LED 2, LED 3, LED 4 svietia.	Ked' svetia všetky LED svetlá na batérii, je plne nabitá.

Preprava a uchovávanie



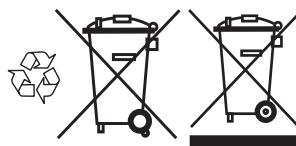
- Na dodávané lítium–iónové batérie sa vzťahujú požiadavky legislatívy o nebezpečnom tovare.
- Pri komerčnej doprave, napr. tretími stranami alebo špedítérmi, musia byť dodržané špeciálne požiadavky na balenie a označenie.
- Pri príprave dodávanej položky sa vyžaduje konzultácia so špecialistom na nebezpečné materiály. Dodržiavajte tiež pripadné podrobné vnútrostátné predpisy.
- Zalepte alebo prekryte otvorené kontakty a zabalte batériu tak, aby sa v balení neposúvala.
- Zabezpečte stroj počas prepravy.
- Pred skladovaním alebo prepravou vždy vyberte batériu.
- Batériu a nabíjačku batérií skladujte na suchom mieste bez vlhkosti chránenom pred mrazom.
- Aby ste predišli nehodám, ubezpečte sa, že batéria nie je pripojená k stroju, keď ho skladujete.
- Neskladujte batériu na miestach, kde sa môže vyskytovať statická elektrina. Batériu nikdy neskladujte v kovovej skriní.
- Batériu uskladňujte v priestoroch, kde sa teplota pohybuje od 5 °C do 25 °C, a nikdy ju neskladujte na priamom slnečnom svetle.
- Nabíjačku batérií uskladňujte v priestoroch, kde sa teplota pohybuje od 5 °C do 45 °C, a nikdy ju neskladujte na priamom slnečnom svetle.
- Vybíta batéria sa musí pred uskladnením nabiť. Vybitá batéria, ktorá je uskladnená bez toho, že by sa nabilo, sa môže poškodiť. Pred dlhodobým skladovaním sa uistite, že batéria je nabitá na 30 – 50 %.
- Nabíjačku batérií uskladňujte iba v uzavretých a suchých priestoroch.
- Batériu uskladňujte oddelenie od nabíjačky batérií. Skladujte vybavenie na uzamykateľnom mieste, aby bolo mimo dosahu detí a nepovolaných osôb.

• Pred dlhodobým skladovaním vykonajte kompletný servis a vycistite stroj.

Likvidácia batérie, nabíjačky batérií a zariadenia

Symboly na výrobku alebo na jeho obale označujú, že tento výrobok sa nesmie likvidovať ako domáci odpad. Namiesto toho sa musí odovzdať do príslušnej recyklácej stanice pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení.

Zaistením zodpovedajúcej likvidácie tohto výrobku pomôžete zabrániť potenciálnemu negatívному dopadu na životné prostredie a zdravie ľudí, ktorý by inak mohol byť dôsledkom nesprávnej likvidácie tohto výrobku. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku získejte na mestskom úrade, od služby zaistujúcej spracovanie domáceho odpadu alebo v predajni, kde ste výrobok zakúpili.



ŠTART A STOP

Pred naštartovaním skontrolujte

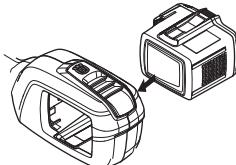


- Skontrolujte pracovnú oblasť. Odstráňte všetky predmety, ktoré by mohli pri strihaní vyletúvať.
- Skontrolujte rezný nástavec. Nikdy nepoužívajte tupé, prasknuté alebo poškodené kotúče.
- Skontrolujte, či je stroj v dobrom stave. Skontrolujte, či sú všetky matice a skrutky dotiahnuté.
- Stroj používajte len na účel, na ktorý je určený.
- Skontrolujte, či sú rukoväť a bezpečnostné funkcie stroja v dobrom stave. Nikdy nepoužívajte stroj, ktorému chýba určitá časť alebo bol upravený inak, ako je uvedené v jeho špecifikáciach. V prípade potreby neste rukavice.
- Pred naštartovaním stroja musia byť všetky kryty správne nasadené a nesmú byť poškodené.

Pripojte batériu k stroju.

Vo vašom stroji používajte iba originálne batérie Husqvarna BLi.

- Vložte batériu do stroja. Batéria by sa mala ľahko zasunúť do držiaka na batériu na stroji. Ak sa batéria nedá ľahko zasunúť, nevkladáte ju správne. Batéria sa zaistí na mieste, keď začujete cvaknutie. Ubezpečte sa, či je batéria správne pripojená k stroju.



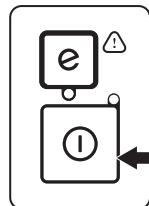
Štart a stop



VAROVANIE! Zaistite, aby sa v pracovnej oblasti nepohybovali žiadne neoprávnene osoby, v opačnom prípade hrozí riziko vážneho poranenia. Bezpečná vzdialenosť je 15 metrov.

Štartovanie

Zapnite stroj. Stlačte a podržte štartovacie tlačidlo (> 1 s), kým sa zelená LED dióda nerozsvieti.

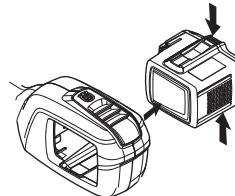


Potom zatlačte páčku vypínača nahor a pridajte na plný výkon.

Zastavenie

Stroj zastavte uvoľnením páčky vypínača alebo zaistenia páčky vypínača a deaktivujte stroj.

Vyberte batériu zo stroja stlačením dvoch tlačidiel uvoľnenia a vytiahnutím batérie.



DÔLEŽITÉ! Batériu vždy vyberte, aby nedošlo k náhodnému zapnutiu zariadenia.

PRACOVNÉ TECHNIKY

Všeobecné pracovné pokyny

DÔLEŽITÉ!

V tejto časti sú uvedené základné bezpečnostné opatrenia týkajúce sa práce s plotostrihom.

Ak si nie ste istí, ako ďalej postupovať, obráťte sa na odborníka. Kontaktujte svojho predajcu alebo servisnú dielňu.

Vyvarujte sa každému použitiu stroja, ktoré podľa vás presahuje vaše možnosti.



VAROVANIE! Stroj môže spôsobiť vázne poranenie používateľa. Starostlivo si precítajte bezpečnostné pokyny. Naučte sa stroj používať.



VAROVANIE! Rezací nástroj. Nedotýkajte sa nástroja skôr, ako vypnete motor. Pred akoukoľvek údržbou zariadenia vždy vyberte batériu.

Základné bezpečnostné pravidlá



- Vždy nosť vhodný ochranný odev. Pozrite pokyny v rámci kapitoly Osobné ochranné prostriedky.
- Nikdy nedovoľte deťom používať stroj alebo sa zdržiavať v jeho blízkosti.
- Presvedčte sa, že v blízkosti nie sú ľudia alebo zvieratá, ktorých by mohla reťaz zasiahnuť.
- Nikdy nedovoľte používať stroj inej osobe bez toho, aby ste sa najprv nepresvedčili, že táto porozumela obsahu operátorskej príručky.
- Skontrolujte pracovnú oblasť. Odstráňte všetky predmety, ktoré by mohli pri strihaní vyletúvať.
- Nikdy nepracujte z rebríka, stolčeka alebo iného nezabezpečeného vyvýšeného miesta.



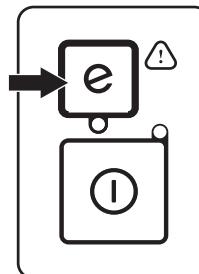
- **NEZABUDNITE!** Stroj smieť používať len v takom prípade, keď ste schopní privolať pomoc v prípade nehody. Zaistite, aby sa počas práce nikto nepriblížil do vzdialosti menšej ako 15 m.

- Stroj nikdy nepoužívajte v zlom počasí, napríklad v hrme, v daždi, silných vetroch, silných mrazoch atď.
- Ak stroj zasiahne cudzí predmet alebo ak cítite vibrácie, ihneď ho zastavte. Vyberte zo stroja batériu a skontrolujte, či stroj nie je poškodený.

SavE mode

Zariadenie je vybavené funkciou úspory batérie (SavE).

Funkciu aktivujete stlačením tlačidla SavE. Rozsvieti sa zelená LED dióda, ktorá bude signalizovať, že funkcia je zapnutá.



Funkcia automatického vypnutia

Stroj je vybavený funkciou vypnutia, ktorá ho deaktivuje, ak sa stroj nepoužíva. Zelená LED dióda zhasne a stroj sa vypne po 45 sekundách.

Bezpečnostné pokyny pri práci



- Nenáťahujte sa príliš ďaleko. Vždy si udržiavajte rovnováhu a správny postoj.
- Stroj nikdy nekladte na zem bez toho, aby ste ho predtým vypnuli a vždy vytiahliate batériu.
- Používajte popruhy, aby ste stroj podopreli a zjednodušíli manipuláciu.



VAROVANIE! Dávajte pozor na odletujúce telesá. Vždy nosť schválené chránice očí. Nikdy sa nenaklánjajte ponad kryt rezacieho nástroja. Kamene, úlomky, atď. môžu vyletieť do očí a zapríčiniť slepotu alebo vázne poranenie.

Neoprávnene osoby udržiavajte v bezpečnej vzdialenosťi. Deti, zvieratá, diváci a pomocníci sa musia zdržiavať v bezpečnej vzdialnosti najmenej 15 m. Ak sa niekto priblíži bližšie, musíte stroj ihneď zastaviť. Nikdy neotáčajte strojom v prevádzke okolo seba bez toho, aby ste sa presvedčili, či sa niekto nenachádza v nebezpečnej zóne.

PRACOVNÉ TECHNIKY

- Stroj vždy držte oboma rukami. Stroj držte vedľa tela.

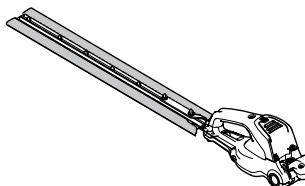


- Ubezpečte sa, že žiadne oblečenie alebo časti tela neprídu do styku s rezným zariadením po jeho aktivácii.
- Keď sa motor vypne, nepriblížujte ruky ani nohy k rezaciemu nadstavcu, kym sa úplne nezastaví.
- Dávajte pozor na zvyšky konárov, ktoré môžu vyletúvať pri rezaní. Nerežte príliš blízko pri zemi. Môžu vyletúvať kamene a iné predmety.
- Skontrolujte, či v pracovnej oblasti nie sú cudzie predmety, ako napríklad elektrické káble, zvieratá a pod. alebo iné predmety, napr. predmety z kovu, ktoré by mohli poškodiť rezný nadstavec.
- Ak sa pri práci čokoľvek zasekne v čepeliach, pred vyčistením čepeli vypnite motor a počkajte, kým sa úplne nezastaví. Zo stroja vyberte batériu.
- Nikdy nenechávajte stroj bez dozoru so spusteným motorem.

Bezpečnostné pokyny po dokončení práce

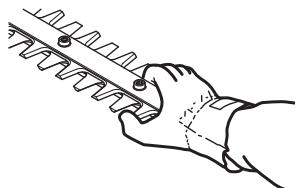


- Ak stroj nepoužívate, ochranný kryt musí byť vždy upevnený na reznom nástavci.



- Pred čistením, vykonávaním opráv alebo kontroly skontrolujte, či rezaci nadstavec zastal. Zo stroja vyberte batériu.

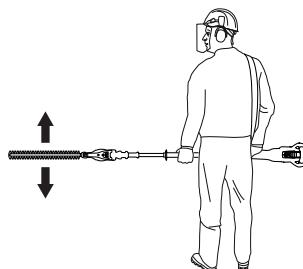
- Pri oprave rezného nástavca vždy nosť odolné rukavice. Čepele sú veľmi ostré a ľahko sa môžete porezať.



- Stroj skladujte mimo dosahu detí.

Základné pracovné techniky

- Pri strihaní bočných strán postupujte kĺzavým pohybom smerom zdola nahor.



- Pri strihaní musí byť motor vždy obrátený smerom od živého plota.
- Stroj držte čo najbližšie k telu, aby ste mali čo najlepšiu rovnováhu.



- Skontrolujte, či sa čelo nedotýka zeme.
- Pri práci sa neponáhľajte, pracujte rovnomerne, kym nie sú všetky konáre dočista odrezané.

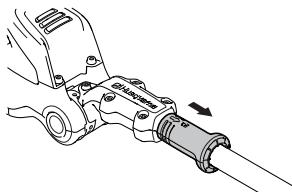
PRACOVNÉ TECHNIKY

Zmena uhla plotostrihu

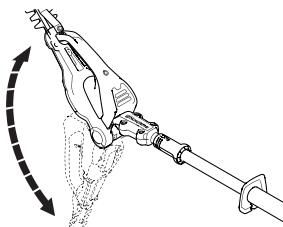
Zo stroja vyberte batériu.

Aby sa s ňou pracovalo ľahšie, rezná jednotka má 8 polôh nastavenia.

- Potiahnite rukoväť na nastavenie polohy smerom dolu.



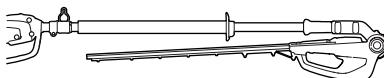
- Reznú jednotku sklopte pomocou rukoväte do požadovanej polohy.



- Rukoväť na nastavenie polohy uvoľnite, aby sa rezná jednotka uzamkla do správnej polohy.

Transportná poloha

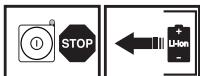
- Uistite sa, že počas prepravy alebo dlhších pohybov používate prepravnú ochranu.
- Zo stroja vyberte batériu.
- Reznú jednotku sklopte pod 180° smerom k sebe.



Stroj sa nedá aktivovať, keď je v transportnej polohe.

ÚDRŽBA

Kontrola a údržba

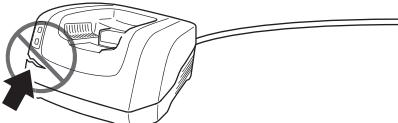


VAROVANIE! Pred akoukoľvek údržbou zariadenia vždy vyberte batériu.

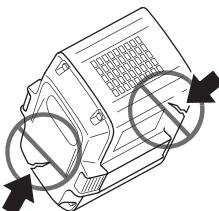
DÔLEŽITÉ! Batériu ani nabíjačku batérií nikdy nečistite vodou.

Silné čistiace prostriedky môžu poškodiť plast.

Všetky servisné a opravné práce na stroji si vyžadujú špeciálne školenie. Toto zvlášť platí o bezpečnostnom vybavení stroja. Ak stroj neprejde niektorou z kontrol popísaných nižšie, doneste ho do servisnej dielne. Pri kúpe ktoréhokoľvek z našich výrobkov vám zaručujeme dostupnosť odborných opráv a servis. Ak maloobchodný predajca, ktorý vám predáva stroj nie je servisný zástupca, požiadajte ho o adresu najbližšej servisnej dielne. Používajte iba originálne náhradné diely.



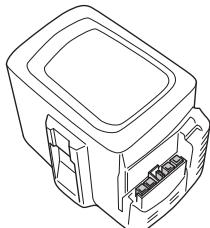
Pravidelne kontrolujte, či nabíjačka batérií a batéria nie sú porušené.



Čistenie

Po použití stroj výčistite.

Pred vložením batérie do nabíjačky batérií skontrolujte, či je batéria a nabíjačka čistá a či sú koncovky na batérii a nabíjačke vždy čisté a suché.



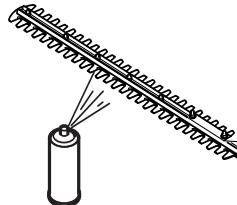
Vodiace dráhy batérie udržujte čisté. Plastové diely čistite čistou a suchou handričkou.

Čistenie a mazanie

Pred a po použití stroja očistite kotúče od živice a zvyškov rastlín pomocou čistiaceho prostriedku.

Skontrolujte, či okraje nožov nie sú poškodené alebo zdeformované. Pilníkom obrúste všetky drsné okraje. Skontrolujte, či sa nože voľne pohybujú.

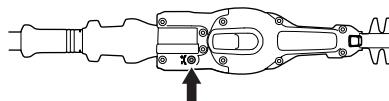
Pred uskladnením na dlhé obdobia narnažte lišty čepeli. V prípade, že budete potrebovať viac informácií, obráťte sa na svojho predajcu alebo na spoločnosť Husqvarna.



Na body mazania a množstvo maziva v prevode sa opýtajte svojho predajcu. Používajte vysokokvalitné mazivo určené pre produkty spoločnosti Husqvarna.

Nastavenie sklopenia reznej jednotky

Napnutie nastavenia sklopenia upravte pomocou skrutky. Reznú jednotku jednoducho sklopíte otáčaním skrutky v smere alebo proti smeru hodinových ručičiek.



ÚDRŽBA

Plán riešenia problémov

Ovládací panel

Riešenie problémov sa vykonáva z klávesnice.

LED displej	Možné poruchy	Možná činnosť
Začne blikať zelená LED dióda.	Nízke napätie batérie.	Nabíjanie batérie.
Bliká LED dióda signalizujúca poruchu.	Preťaženie.	Rezací nadstavec je zaseknutý. Uvoľnite rezací nadstavec.
	Teplotná odchýlka.	Nechajte stroj vychladnúť.
	Páčka vypínača a tlačidlo aktivácie sa stláčajú súčasne.	Uvoľnite páčku vypínača a stroj bude aktívny.
Stroj sa neuvedie do prevádzky	Nečistota na konektoroch batérie.	Očistite vzduchovým kompresorom alebo mäkkou kefou.
LED dióda signalizujúca poruchu svieti načerveno.	Servis	Obráťte sa na servisné stredisko.

Riešenie problémov s batériou a/alebo nabíjačkou batérií počas nabíjania.

Batérie

LED displej	Možné poruchy	Možné opatrenie
Začne blikať zelená LED dióda.	Nízke napätie batérie.	Nabíjanie batérie.
Chybová LED dióda bliká	Teplotná odchýlka.	Batériu používajte v prostredí, v ktorom sa teplota pohybuje od -10 °C do 40 °C.
	Prepätie.	Skontrolujte, či sietové napätie zodpovedá údaju uvedenému na štítku na zariadení.
		Vyberte batériu z nabíjačky batérií.
Chybová LED dióda svieti	Rozdiel v článkoch príliš veľký (1V).	Obráťte sa na servisné stredisko.

Nabíjačka batérie

LED displej	Možné poruchy	Možné opatrenie
Chybová LED dióda bliká	Teplotná odchýlka.	Nabíjačku batérií používajte iba vtedy, keď je teplota okolitého prostredia medzi 5 °C a 40 °C.
Chybová LED dióda svieti		Obráťte sa na servisné stredisko.

ÚDRŽBA

Plán údržby



VAROVANIE! Pred akoukoľvek údržbou
zariadenia vždy vyberte batériu.

Nasleduje zoznam postupov údržby, ktoré musíte vykonať. Väčšina z nich je opísaná v časti Údržba. Používateľ môže vykonávať iba údržbu a servis popísané v návode na obsluhu. Náročnejšie práce sa musia vykonávať v autorizovanej servisnej dielni.

Údržba	Pred použitím	Týždenná údržba	Mesačná údržba
Vyčistite vonkajšok stroja.	Po každom použití stroja		
Skontrolujte funkčnosť a stav STOP vypínača.	X		
Skontrolujte, či spúšťaci spínač a funkcia zablokovania spúšťacieho spínača fungujú správne z bezpečnostného hľadiska.	X		
Skontrolujte, či sú všetky ovládače nepoškodené a či sú funkčné.	X		
Skontrolujte, či nie sú rezačka a ochrana rezačky poškodené alebo prasknuté. Ak bola rezačka alebo ochrana rezačky vystavená nárazom alebo je prasknutá, vymenite ju.	X		
Ak je rezná jednotka poškodená, vymenite ju.	X		
Skontrolujte, či nie je chránič ruky poškodený. Ak je chránič poškodený, vymenite ho.	X		
Skontrolujte, či sú matice a skrutky dotiahnuté.	X		
Skontrolujte, či je batéria neporušená.	X		
Skontrolujte nabítie batérie.	X		
Skontrolujte, či je nabíjačka batérie neporušená a funkčná.	X		
Uistite sa, že uzamknutie polohy reznej jednotky je v prevádzkovom stave.	X		
Skontrolujte, či sú skrutky spájajúce kotúče dotiahnuté.		X	
Skontrolujte spoje medzi batériou a strojom a taktiež skontrolujte spojenie medzi batériou a nabíjačkou batérie.			X

TECHNICKÉ ÚDAJE

Technické údaje

Motor

Typ motora

536LiHE3

BLDC (bezkontaktný)
36V

Hmotnosť

Hmotnosť bez batérie, kg

4,1

Hmotnosť s batériou, kg

5,5

Predvolená batéria BLi150

Prevádzková doba batérie

Prevádzková doba batérie, min. (prevádzka naprázdno) s aktivovanou funkciou SavE

100

Predvolená batéria BLi150

Rezačka

Typ

Obojstranný

Rezačka dĺžka, mm

550

Rýchlosť čepele rezy/min s aktivovanou funkciou SavE

3200

Rýchlosť čepele rezy/min s deaktivovanou funkciou SavE

4000

Emisie hluku

(pozri poznámku 1)

Hladina akustického výkonu, meraná v dB(A)

94

Hladina akustického výkonu, garantovaná L_{WA}dB(A)

95

Hladiny hluku

Hladina zvukového tlaku pri uchu používateľa meraná podľa normy EN 60745-1 a EN 60745-2-15, dB (A):

84

Hladiny vibrácií

(viď poznámka 2)

Hladina vibrácií (a_h) na rukovätiach meraná podľa normy EN 60745-1 a EN 60745-2-15, m/s².

3,5/2,5

Predná/zadná rukováť:

Poznámka 1: Emisie hluku do okolia sa merajú ako akustický výkon (L_{WA}) v súlade so smernicou EÚ 2000/14/EÚ. Rozdiel medzi zaručeným a nameraným akustickým výkonom je, že zaručený akustický výkon zahŕňa aj rozptyl výsledkov merania a rozdiely medzi jednotlivými strojmi rovnakého modelu v súlade so smernicou 2000/14/ES.

Poznámka 2: Uvádzané údaje pre hladinu vibrácií majú typický štatistický rozptyl (štandardnú odchýlku) 1,5 m/s².

- Deklarovaná celková hodnota vibrácií bola meraná v súlade so štandardne používanou testovacou metódou, pričom tieto hodnoty môžu slúžiť na porovnanie jedného nástroja s iným.

- Deklarovaná celková hodnota vibrácií môže byť tiež použitá pri predbežnom vyhodnotení účinkov.

Vo vašom stroji používajte iba originálne batérie Husqvarna BLi.

Nabíjačky, ktoré vyhovujú špecifikovaným batériám, BLi.			
Nabíjačka batérie	QC330	QC80	QC80F
Sietové napätie, V	100-240	100-240	10-15
Frekvencia, Hz	50-60	50-60	50-60
Výkon, W	330	100	95

TECHNICKÉ ÚDAJE

EÚ vyhlásenie o zhode (Uplatňuje sa iba na Európu)

Husqvarna AB, SE-561 82 Huskvarna, Švédsko, tel.: +46-36-146500, vyhlasuje s plnou zodpovednosťou, že plotostrihy Husqvarna 536LiHE3 od sériových čísel z roku 2016 a vyššie (rok je zreteľne vyznačený v teste na typovom kovovom štítku spolu so sériovým číslom), zodpovedajú požiadavkám alebo iným normatívnym dokumentom podľa SMERNIC RADY:

- zo 17. mája 2006, „Smernica o strojoch“ **2006/42/EÚ**.
- Z 26. februára 2014 „ohľadom elektromagnetickej kompatibility“**2014/30/EU**.
- z 8. 5. 2000 „ohľadom emisií hluku do okolia“**2000/14/EÚ**.
- z 8. júna 2011, smernica „o obmedzení používania určitých nebezpečných látok“**2011/65/EU**.

Boli uplatnené nasledovné normy:

EN 60745-1:2006, EN 12100:2010, EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011, EN 61000-6-2:2005

Spoločnosť SMP Svensk Maskinprovning AB tiež potvrdila súlad s dodatkom V smernice rady 2000/14/EG. Informácie o emisiach hluku nájdete v kapitole Technické údaje. Správa má číslo:

6F009121-2

Huskvarna 27 septembra 2016



Lars Roos, Development manager (Oprávnený zástupca spoločnosti Husqvarna AB a zodpovedný za technickú dokumentáciu.)

Husqvarna AB
SE-561 82 Huskvarna
Visiting address: Drottninggatan 2

1158348-50



2016-10-07